

Diario de Burgos



JUEVES, 8 DE JULIO DE 1971
PRECIO DEL EJEMPLAR:
CUATRO PESETAS
AÑO LXXXI — N.º 24.777
DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13
TELFS. { REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

AUDIENCIA DEL PRINCIPE AL COMITE DEL MILENARIO DEL CONDE FERNAN GONZALEZ

Recibió el título de la Vicepresidencia de honor y prometió visitar Burgos, de nuevo, en breve
Entrega a R. de Valcárcel de una vocalía honoraria

Madrid (De nuestra Redacción). — Siguiendo con las visitas que el Comité ejecutivo organizador de los actos conmemorativos que se celebrarán con motivo del Milenario de la muerte del Conde Fernán González, iniciadas con la audiencia civil que hace unos días les fue concedida por el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, a primeras horas de la tarde de ayer, las autoridades burgalesas, miembros de dicho Comité, presididas por el gobernador civil, fueron recibidas en el palacio de la Zarzuela por el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón. Acompañaban al Sr. Trillo-Figueroa, el alcalde de Burgos, Sr. Dancausa; presidente de la Diputación, señor Carazo; vicario general de la diócesis, doctor Proño; general de Estado Mayor de la sexta región, general Dalda; delegados de Educación y Ciencia e Información y Turismo, señores Ortiz Navacerrada y López Fernández; subjefe provincial del Movimiento, Sr. Echevarrieta y secretario del Comité, señor Francés.

Tomó la palabra, primeramente, el gobernador civil de Burgos, quien ofreció al Príncipe la Vicepresidencia de la Comisión de honor de conmemoración del Milenario de la muerte del Conde Fernán González. A continuación, el Príncipe de España agradeció significativamente la distinción y el honor que se le hacía con este nombramiento.

Don Juan Carlos, recordó con emotivas palabras a la ciudad burgalesa —la cual prometió visitar en breve— y el significado de los hechos que conmemorarán la fecha histórica que representa este Milenario.

Horas más tarde, las autoridades burgalesas, miembros de la Comisión del Milenario de la muerte del conde castellano, se trasladaron al palacio de las Cortes Españolas, donde, a las ocho de la tarde, fueron recibidas por su presidente, señor Rodríguez de Valcárcel, a quien nombraron vocal de la Junta de Honor de la conmemoración de dicho Milenario.

El señor Rodríguez de Valcárcel aceptó gustosamente tal nombramiento, resaltando su importancia como burgales y por la trascendencia relevante de tal conmemoración para la ciudad de Burgos.

El señor Rodríguez de Valcárcel departió amigablemente con las personas que integran el Comité ejecutivo, prometiéndoles la ayuda necesaria, por su parte, para el éxito de la histórica conmemoración.



Este es el pergamino que ayer fue entregado al Príncipe de España, como acreditativo de su nombramiento de vicepresidente de la Comisión de honor del milenario de Fernán González. Es obra del pintor Luis Ortega. — (Foto FEDE)

EL PANORAMA ECONOMICO DE CASTILLA LA VIEJA Y LEON

*Durante 1964-70 su crecimiento de renta
«per cápita» fue superior al del resto del país*

La evolución industrial comienza a dar resultado

Madrid (Cifra). — “El crecimiento de la renta “per cápita” en la zona castellano-leonesa fue superior en el período 1964-1970, al del resto del país”, señala un estudio del Banco de Bilbao sobre el panorama económico de Castilla la Vieja y León.

Dicho estudio destaca que esta región puede calificarse como deprimida, si bien el apoyo oficial ha conseguido que la evolución industrial comience a dar resultados.

El perfil estructural de la economía castellano-leonesa —señala el estudio— muestra el carácter marcadamente agrario que tiene la zona. El peso de

su sector primario en el producto neto total en 1970 fue de del 24,2 por 100, cifra que casi dobla la correspondiente participación media española. Santander y Valladolid

«CAMINO» EN RUSO

Roma (Efe). — Acaba de aparecer la primera edición rusa de «Camino», de monseñor Escrivá de Balaguer, fundador del Opus Dei. La próxima edición será la china, a finales de 1971.

“EL MERCADO COMUN EUROPEO SE PERfila COMO SUPERPOTENCIA”

«Individualmente, ningún país europeo puede estar seguro de ser escuchado, pero la voz de la Comunidad no puede ignorarse»
«Libro Blanco» de Inglaterra sobre la CEE

Londres (Efe). — El Gobierno británico expresa el convencimiento de que el destino de Gran Bretaña se encuentra en Europa, en un “Libro Blanco” (documento oficial) publicado hoy y que contiene los pormenores y beneficios que reportará el ingreso de este país en el Mercado Común Europeo.

Si Gran Bretaña se niega ahora a entrar en la C.E.E. “habrá renunciado en una misma generación a su pasado imperial y habrá rechazado un futuro en Europa”, dice el “Libro Blanco”, que consta de 20.000 palabras y ha sido preparado por funcionarios del Gobierno en su campaña final para ganar el favor de la opinión pública de Gran Bretaña.

El “Libro Blanco”, titulado “El Reino Unido y las Comunidades Europeas”, explica las razones por las cuales Gran Bretaña debe aceptar las condiciones negociadas durante los últimos doce meses.

“La elección es fácil”, dice, “o elegimos entrar en la Comunidad y ayudar a construir una Europa más fuerte sobre las bases puestas por “los seis”, o debemos permanecer fuera de esta gran empresa y tratar de mantener nuestros intereses desde la estrecha, cada vez más estrecha, base que nos es conocida de los últimos años”.

El “Libro Blanco” mantiene que los beneficios del ingreso en el Mercado Común servirán para contrapesar los

costos, siempre que sean aprovechadas las oportunidades de un mayor mercado interior.

Sobre la polémica cuestión de costo económico del ingreso, el “Libro Blanco” estima que la balanza de pagos del país tendrá que sopor-

tar el peso de unos 100 millones de libras (17.000 millones de pesetas) en el primer año y que la cifra irá subiendo hasta llegar a 200 millones de libras esterlinas en el quinto año.

El documento señala que (Pasa a décima página)

LA HIJA DEL PRESIDENTE NIXON, EN ESPAÑA



Madrid. — Mrs. Julie Eisenhower, hija del presidente Nixon, y esposa del nieto del fallecido ex-presidente Eisenhower, David, fotografiada a su llegada al aeropuerto de Barajas, donde recibió la bienvenida de la esposa del embajador norteamericano en España, Mrs. Hill. Julie Eisenhower pasará unos días en Madrid invitada por Mr. Robert C. Hill y su esposa. (Foto Cifra Gráfica)

PRODIGIO EN LOURDES

Una niña irlandesa, parálitica de nacimiento, anda de repente

París (Efe). — Una pequeña irlandesa, Tania Morgan, de tres años de edad y parálitica de nacimiento, ha cobrado el movimiento en sus extremidades, en Lourdes, donde la habían llevado sus padres en una peregrinación de enfermos, según dice hoy el parisense “France Soir”.

Tania Morgan dio sus primeros pasos cuando se disponía, junto a sus padres —propietarios de un hotel en Dublín— a emprender viaje de regreso, ante el asombro de los restantes peregrinos y del personal del aeropuerto. La pequeña no había podido moverse desde su nacimiento, pero subió por sus propios pies al avión.

La curación de Tania ha sido calificada de inexplicable por algunos médicos, mientras que las autoridades eclesásticas de Lourdes han abierto una investigación sobre el caso.

(Pasa a décima página).

VA POR LOS NIÑOS

Si, va por los niños, por estos niños nuestros que, cara al verano, verán pasar los días con una dedicación mínima hacia ellos. Y entiéndasenos: la dedicación mínima será por parte del lado oficial (y véase que de alguna manera hay que llamar a las cosas). Por parte de los padres, por supuesto, la dedicación será total. Pero, ¿dónde ir con ellos?

Ciertamente, la ciudad no está ayuna de hermosos lugares donde los niños jueguen a sus anchas. Lo que ocurre es que esto no es todo. Los angelitos han salido de un curso donde se empeñan los mayores en hacerlos hombres del mañana, el manido tópico que para lo más que ha servido fue para malbaratar la niñez, que es el único tesoro que le va quedando al mundo. Se trata de que todos juntos, con buena voluntad y un poquito de imaginación, demos con la clave de un mundo hecho para los niños, exclusivamente para los niños.

¿Qué tal si nos adentramos por los caminos de la fantasía? No hace falta recorrerlo demasiadas veces: ahí está la dirección que conduce al mundo de la infancia, a un mundo que los mayores damos por inexistente, vacío, poco menos que de humo y en ocasiones, ¡ay!, hasta como contraproducente. Y es todo lo contrario. El mundo de la fantasía es real cuando la imaginación del niño lo quiere y lo manda. Está lleno de todo lo bueno, de mucho que, perdida la infancia, ya ni somos capaces de intuir. Y es sano, reconfortante, necesario. Cuando Dios hizo las cosas, las hizo bien. Por algo, dice uno, al niño le dio el poder de la fantasía. No trae cuenta desvirtuarla.

Allá para el mes de Agosto nos anuncian Festivales de España. Una idea genial que sólo tiene un inconveniente: está hecha para los mayores. ¿Y los niños?

Estos días de San Pedro (a lo mejor porque uno, bastante proustiano, se ha ido en busca de la infancia que se le esfumó) hemos asistido al espectáculo de Karraskedo. Los niños no asistían a la función. Los niños "vivían" la función. Quizás nosotros no nos topamos con nuestra niñez perdida, pero dímos con la alegría de la infancia, con la fantasía real y verdadera de la infancia, con la felicidad hecha personaje de la infancia. Y esto, fíjense ustedes, esto es algo que hay que mimar. Si alguno encuentra seres que sean más importantes que nuestros niños, que venga a decirnoslo, pero por adelantado le decimos que habrá perdido el tiempo.

Pues bien, festivales para los niños. Aquí en casa, en este Burgos que es la casa de todos los burgaleses, tenemos un buen paño con que arropar esa fantasía, esa alegría y esa felicidad infantiles. Karraskedo, sus "Gigantillos" y los niños que los aplauden, trenzan un Burgos, mínimo, dulce, con aire suave del triunfo del bien sobre el mal, de la realidad de la fantasía, que bien merece un festival infantil.

Hay razones de sobra que avalan lanzar la idea, como hay otras tantas razones para que alguien la recoja y se venga con ganas de tomar en cuenta a los niños (que ya va siendo hora). Por delante hay mucho verano. Más adelante, aún queda todo un curso largo y ancho. Demasiado largo y demasiado ancho para la ocupación de hacer el hombre de mañana. Y quién si el verdadero ser importante es el niño de hoy.

BURGENSE

TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES	
2,02 Sobre la marcha.	8,30 Por tierra, mar y aire
3,00 Noticias a las tres.	9,00 Telediario.
3,25 Buenas tardes.	9,25 España Siglo XX.
7,02 Con vosotros.	9,55 Estudio 1. «Tierra Baja». Autor: Angel Guimerá.
8,00 Novela (Capítulo XIV) «El primer amor de Desirée». Autor: Pedro Gil Paradela. Realización: Manuel Aguado.	11,35 Veinticuatro horas.
8,30 Premio al ingenio.	
9,00 Telediario.	
9,30 Vuelta Ciclista a Francia.	
9,45 Sesión de noche. «La rubia y el sheriff».	
11,35 Veinticuatro horas.	

VIERNES	
2,02 Sobre la marcha.	
3,00 Noticias a las tres.	
3,25 Buenas tardes.	
7,00 Apertura y presentación.	
7,02 Con vosotros.	
8,00 Novela.	

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO - MOTO

VENDEDOR

Precisamos para maquinaria agrícola INTERESANTE RETRIBUCION Interesados dirigirse por escrito a: PUBLICIDAD ARBEX San Prudencio, 25.—VITORIA. Rfa. Núm. 2.000

QUISICOSAS

Hoy vuelve a la ciudad la estampa clásica del concurso hípico. La saludamos con satisfacción, porque, indudablemente, este deporte de la equitación representa un número que es ampliamente vinculado a nuestros festejos y que ha sido, desde hace muchos años, capítulo integrante de nuestro programa festivo.

Y ya que hablamos de fiestas, señalemos que todas las «Peñas» se disponen a celebrar otra conmemoración en verdad sugestiva y multitudinaria: la «Romería» de esas entidades, en Fuentes Blancas.

Cierto, que aforamos aquellas jiras de El Parrayal, pero no cabe duda que esto es mejor, por todo: por su profundo arraigo en esas burgalesísimas entidades que son las «Peñas» y porque, indudablemente,

ese paraje es mucho mejor, más amplio y más propio que el antañón recinto.

Ahora bien. A lo largo de los pasados días, hemos aludido a los crecientes problemas determinados por el tráfico, mayor, como es lógico, durante las fiestas.

Y nos hemos quejado, creemos que con cierta razón, sobre el abuso de los aparcamientos de vehículos y las crecientes dificultades que a los peatones se les ha creado. Pues bien, hay una cosa que no comprendemos y es la de que precisamente en estos días se haya cerrado un espacio reservado al paso de personas, complicando aún más las cosas en la calle de la Paloma.

Veamos: el claustro bajo de la Catedral, habilitado, con gran acierto, para el

paso de peatones, se ha convertido en «aparcamiento» para gigantillos y gigantes, con lo cual las dos puertas están cerradas, desde las vísperas de San Pedro, al uso público.

Si la medida, para un día especial, puede tener su justificación, ahora, cuando ha pasado el agobio de actos a los que los populares «personajes» tienen que acudir, nos parece que proseguir con la «ocupación» de ese claustro no tiene razón de ser. Puede que se trate de un olvido, como en tantos otros casos. Pero, a nuestro juicio, eso no tiene justificación alguna, mientras, por otra parte, tanto perjudica el tráfico de las muchas personas que utilizan ese paso en zona tan angosta de la calle de la Paloma.

En fin, a ver si se rectifica ese entuerto.

Observación de un lector: ¿No va siendo ya excesiva la vegetación que existe en el río Arlanzón, a ambos lados de sus márgenes? Porque, en determinados trozos de ese río y concretamente a su paso por la ciudad, ha crecido de tal manera que llega ya hasta la misma «balconada». Y lo malo es que, por otra parte, el propio lecho del río presenta asimismo inequívocos testimonios de un abandono deplorabile.

Recordamos que, antaño, antes de San Pedro, se procedía a la corta y limpieza adecuada de las márgenes. ¿Por qué este año no se ha hecho?

Esperamos que, también a este respecto, se adopten las medidas encaminadas

a evitar el mal efecto que, en ese sentido, produce nuestro «río mayor».

Y si, de paso, en acción coordinada, se puede llegar al fin, a completar las obras de pavimentación en la primera parte de la Avenida del Generalísimo, lindante con el malecón, miel sobre hojuelas.

Entonces quedaría completo y agradable del todo el soberbio paseo, con tanto acierto remozado y al que los bancos recién colocados han puesto lógico y bello complemento, tras el cual sólo los «detalles» aludidos quedan pendientes.

Y si a ello se añade una eficaz vigilancia sobre los rosales plantados, miel sobre hojuelas.

Y por último, vaya hoy otra observación de un lector, que nos dice:

«Hace más de un año y como consecuencia de obras de regadío automático de los jardines de las avenidas de los Reyes Católicos, se levantaron buen número de filas de baldosas, pero todo hace pensar que ha quedado olvidada la consiguiente reparación.

Pienso que, con escaso material, tiempo y personal podría realizarse el trabajo de reposición de dichas baldosas, evitando, por una parte, que tales filas vayan en aumento al levantarse y romperse las contiguas y conseguir, por otra, restituir la uniformidad del pavimento en dichas avenidas».

Pues a hacerlo, si, señores.

Martinillos

JORNADAS VOCACIONALES EN SASAMON

II

Con profunda emoción e incontenible gozo están discurriendo estos días veraniegos, en nuestra querida villa. Sus hogares han ido llenándose con la alegre presencia de muchos de sus hijos, religiosos, ausentes, en muchos casos, desde largos años, en lejanos y variados puestos de trabajo. Han llegado en tan crecido número que es difícil salir a la calle sin toparse con alguno de ellos, saludando, radiante de gozo, a sus paisanos, o con un grupo, recordando encantado sus andares y sus vicencias y los días deliciosos de su infancia. Anécdotas y recuerdos, humor y animados diálogos por doquier.

Reunidos en el templo, acompañados de una buena parte de la feligresía, tras el saludo de bienvenida del párroco, un canto emocionado a la santa vocación y el deseo de que las jornadas sirvan a todos de un merecido descanso —a imitación de los Apóstoles con Jesús, tras sus correrías misioneras— a la vez que de un enriquecimiento con sus mutuas experiencias; y la exhortación a robustecer el espíritu en la doble vertiente del amor a Dios y a sus hijos, los hombres, con el apostolado menudo de la sonrisa, del apretón de manos, de la acogida cordial, del servicio generoso, cada uno en su apostolado peculiar, dejando en las almas un mensaje de fe y de esperanza para poder oír siempre: «aún hay almas buenas en el mundo»; se hizo la visita a la pila bautismal, al altar y a la cátedra

de la predicación, depositando cada uno un ferviente beso de gratitud envuelto en lágrimas de incontenible emoción, entre himnos y cánticos alusivos a cada uno de los momentos y de los lugares: Credo en el baptisterio; Marcha de la Iglesia al comienzo; un sufragio por los difuntos presentes en la mente de todos desde este inicial momento, y un canto de despedida a la Virgen.

Hecha la exposición del Santísimo Sacramento y con unas peticiones acomodadas a la solemnidad, terminó la ceremonia con la reserva solemne.

Seguidamente se concentraron todos los religiosos en la sacristía-museo, donde tras un amplio cambio de impresiones y la elaboración del programa de días sucesivos, bien entrada la noche se retiraron cada cual a sus respectivos hogares, profundamente satisfechos y contentos del resultado de este primer día de las jornadas vocacionales.

VENDO PISO

a estrenar, 5 amplias habitaciones, 2 baños, calefacción central.

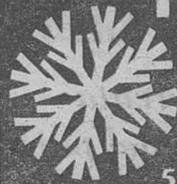
MUY ECONOMICO CON FACILIDADES Telfs. 203659 y 209210.

ADMINISTRATIVO

con experiencia y conocimientos de contabilidad, servicio militar cumplido, se necesita. Escribir de puño y letra con amplias referencias al núm. 827 de MARIANO RICO - Publicidad. San Juan, 41. BURGOS (ROC. Núm. 827)

¡¡ES UNA REALIDAD!!

FRIGORIFICOS



4.500 ptas.

5 años de garantía TODAS LAS MARCAS EN EXPOSICION

...y también cocinas a gas

desde 600 ptas.

tele-hogar

General Mola, 20 - BURGOS RED DE ESTABLECIMIENTOS «CADENA HOGAR»

AÑORANZA MEDIOEVAL

Por Próspero GARCIA GALLARDO

ME estoy convenciendo, cada vez con mayores elementos deductivos, que nosotros, hombres de civilización occidental, en el fondo de nuestro corazón comenzamos a añorar, como remedo defensivo o vaga necesidad que experimenta nuestra mente, el deseo de un retorno hacia los ideales sólidos, simplistas y seguros, cien por cien resolutivos, de que en la Edad Media gozaron nuestros antepasados.

Eso no será posible, pues por ahora se agigantan los derroteros de inseguridad espiritual, —individualmente trascendentes— por donde camina el mundo, cuyos caminos se iniciaron ya, muy acusados, a partir del Renacimiento.

No es que deseemos, claro es, una vuelta material hacia la Edad Media, pero sí confusamente o por reacción de la mente todavía la soñamos.

Burgos, que tuvo su origen, su esencia y después hasta una relativa conservación medioeval más prolongada, experimentó bruscamente y tres veces en su historia los efectos de la Edad Moderna. La primera, tuvo lugar con la recepción de Carlos V; la segunda, con los ejércitos de Napoleón; la tercera con nuestro Polo promocional, no obstante haber sido admitida, esta última, con mayor cariño.

Vela Zanetti con sus pinceles, José María Codón con su palabra y casi todos con el deseo de otorgar esplendor a los actos conmemorativos del milenio de Fernán González, no hacemos otra cosa que tratar de dar cuerpo a esa nebulosa añoranza medioeval de nuestras almas.

La rebelión íntima contra lo moderno es, desde luego, contradictoria, confusa y secularmente vieja. Ya durante el siglo XVI en nuestro arco de Santa María —en su cara o puerta que mira hacia el Espolón— se sacaron a relucir en esta-tua nuestros jueces, nuestros condes, nuestro Cid, con cierta conformidad, dentro de la añoranza, hacia una edad histórica que precisamente había terminado entonces. Rendía Burgos, sin embargo, homenaje con la ampliación de aquel monumento al nieto de ese "Príncipe" Fernando, en quien se inspiró Maquiavelo. Carlos V revivía entonces, bajo una forma Imperial, un totalitarismo de Estado, muy contrario en Castilla al espíritu municipal y comunero —mucho menos feudal que en otros lugares— de nuestro pueblo.

La Edad Media, hemos recordado que históricamente terminó hasta que, muy posteriormente, el sentir romántico del siglo XIX trataba, por reacción, como ahora lo hacemos, de añorarla. Azorín, evocando aquel período de romanticismo en un delicioso libro que titula "Castilla", recoge a propósito de esa "cara-homenaje" de rendición, absolutista o totalitarista del Arco de Santa María, un escrito del periódico "La Iberia", que data del año 1860, con motivo de la inauguración del primer tren que pasó por Burgos. Decía así:

"Cuando el solsticio estival dore las agujas del templo catedralicio, el resplandor de la locomotora y el penacho de su humo señalarán las ignominiosas almenas del arco de Santa María, alzadas al paso del tirano Carlos V"

¿No significaba aquello un retorno al espíritu medioeval?

El genio pictórico de Vela Zanetti, hombre que encarna idiosincrasias de alto-medioevo, en lo que éstas tienen de valores positivos, ha compuesto unos bocetos llenos de originalidad, fuerza y valor, con objeto de decorar los muros interiores de nuestro antes citado arco. Bajo el ritmo de composición del artista, la Edad Media nos mostrará los artesanos que suponemos libres y que lo eran, por lo menos en la seguridad de su espíritu, contemporáneos a Fernán González. Labran piedras, construyen arados, forjan lanzas y rejas sin presura, mientras que en los monasterios —reductos de paz— los monjes iluminan y copian códices. ¡Bella retrospectiva de la calma activa y medioeval! Eso no quita para que, al otro lado del muro, el Cid y los Jueces de piedra sigan asomados, espectadores desde sus balcones-hornacinas, aguardando al nieto del Príncipe que inspiró a Maquiavelo.

No sé si por principio fatal, la Historia está condenada a ser siempre dialéctica, pero si probablemente es así, todos, sin embargo, en el fondo de nuestras almas, deseáramos, como el poeta romántico Lamartine, frenar o detener un día con amor esa controversia del tiempo.

Mi buen amigo Codón me dijo hace poco: ¿Qué quieres tú también hacerte Infanzón de Ubierna? Yo solamente sabía que eso debía tener cierta relación con Rodrigo Díaz, el de Vivar, o acaso solamente con su Poema. Seguidamente, supimos que en el viejísimo Alfoz y Merindad de Ubierna ya existía un Estado Cristiano, cuando todavía en lo que actualmente es ciudad de Burgos había moros. Ahora es posible que haya tantos moros en Ubierna como en Burgos, pero no olvidemos a los "mozárabes" ni, tampoco, que una de las mayores virtudes medioevales fue la buena convivencia.

«LA CIUDAD DE LOS NIÑOS Y NIÑAS»

NUEVA EXPERIENCIA EDUCATIVA

- ★ Es un orfanato donde son educados «juntos pero no revueltos» chicos y chicas huérfanos y abandonados
- ★ Su modelo, la vida familiar y su táctica una prudente libertad de puertas abiertas
- ★ Funciona en La Paz, capital de la Baja California (Méjico) y lo fundó en 1962 el misionero comboniano P. Carlos Toncini

Por Romeo BALLAN

Un orfanato que se llama la "Ciudad de los niños y niñas" y que haya sido calificado como la "ciudad de los niños felices" no es por desgracia cosa que se dé en muchas ocasiones. Pero en La Paz, capital de Baja California existe un orfanato, fundado por los misioneros Combonianos en 1962, que tiene estas características. Su lema: "Juntos, pero no revueltos". Su objetivo: hacer de niños y niñas huérfanos personas útiles para sí mismos y para la sociedad. Medios para conseguirlo: el trabajo y la convivencia en familia.

Por su sistema educativo, el orfanato de la "Ciudad de los niños y niñas" de Baja California es único en el Mundo. Es un hecho innegable: a los huérfanos que han llorado tanto cuando perdieron a sus padres, nosotros los hacemos llorar por segunda vez cuando separamos a los hermanos de las hermanas y una tercera vez cuando los recluimos en orfanatos tradicionales, separándolos de la sociedad. Después, en el momento más delicado y difícil para ellos, cuando tienen una edad que se considera oportuna, se les envía en medio de la sociedad que no han tenido la oportunidad de conocer, después de haber contribuido a crear en ellos complejos de inferioridad y desviaciones psicológicas. Desgraciadamente, a veces, estos jóvenes huérfanos son los primeros en caer víctimas de un sistema equivocado y antisocial.

Consecuencia: estos jóvenes pronto se convierten en delincuentes.

Considerando estos factores negativos, el misionero comboniano P. Carlos Toncini, tomó como modelo la obra de Dios, es decir, la familia como célula de la sociedad, y creó un nuevo sistema educativo y formativo con tres características totalmente nuevas.

NIÑOS Y NIÑAS HUÉRFANOS JUNTOS, PERO NO REVUeltOS

En la familia todos viven unidos —niños y niñas— en los límites de una prudente separación. Por ejemplo, no se permite a los muchachos que vayan a las habitaciones donde duermen sus hermanas, pero sí se permite lo contrario, que las chicas entren en las habitaciones de los chicos para hacer el aseo. Esto mismo ocurre en la "Ciudad de los niños y niñas" de Baja California. También como en una familia, las chicas ayudan a la madre —en este caso las religiosas— en los quehaceres culinarios sirven la comida y se preocupan de que en los días festivos no falten esos detalles femeninos de unas flores sobre la mesa y unos buenos pasteles, preparados por ellas mismas.

PUERTAS ABIERTAS

Como los peces deben vivir en el agua y los pájaros en el aire, también los hombres tienen su ambiente propio: la sociedad. Quien vive al margen o fuera de ella, inevitablemente sufrirá y será víctima de complejos y desviaciones. Precisamente por eso, la "ciudad de los niños y niñas" tiene las puertas abiertas para que la sociedad entre en sus recintos: en el estadio, en el cine-teatro, en los salones, en las aulas, etc. Asimismo los internos de ambos sexos viven en sociedad como cuando estaban en sus casas: van a la ciudad a adquirir lo que necesitan, a visitar a sus amigos y familiares, a presenciar competiciones deportivas, a la iglesia, etc.

Los domingos, los niños y niñas que no tienen familiares o tutores que les lleven con ellos, salen en grupos por la ciudad sin tener que ir necesariamente acompañados. Naturalmente, se controla y vigila su comportamiento, exactamente igual que hacen los padres con sus hijos.

La experiencia de largos años ha enseñado que esta táctica de "puertas abiertas" es como una válvula de seguridad para que las fuerzas humanas de amor y de libertad no exploten por estar demasiado apretadas. Más aún, huérfanos son felices.

es una especie de vacunación moral en la línea de la medicina moderna: se combaten las enfermedades más graves no cerrando preventivamente a las personas en los hospitales, sino inoculando, bien controlados, los mismos virus que se quieren combatir... sin miedo a que al principio los efectos de la vacuna produzcan algo de fiebre.

DIRECCION MIXTA

El Señor, al instituir a la familia, no creó a dos hombres o a dos mujeres, sino a un hombre y a una mujer, para que ambos se completaran, especialmente al criar y educar a los hijos.

En esta moderna obra de la "Ciudad de los niños y niñas" el padre superior y la madre superiora, ayudados por sus religiosos, no son dos superiores independientes, sino complementarios como el padre y la madre de una familia. Por eso:

—Se consultan sobre todos los problemas de la casa.

—Se consultan antes de aceptar a un nuevo "hijo" en la familia.

—Se consultan sobre todos los problemas inherentes a la educación y al futuro de los "hijos".

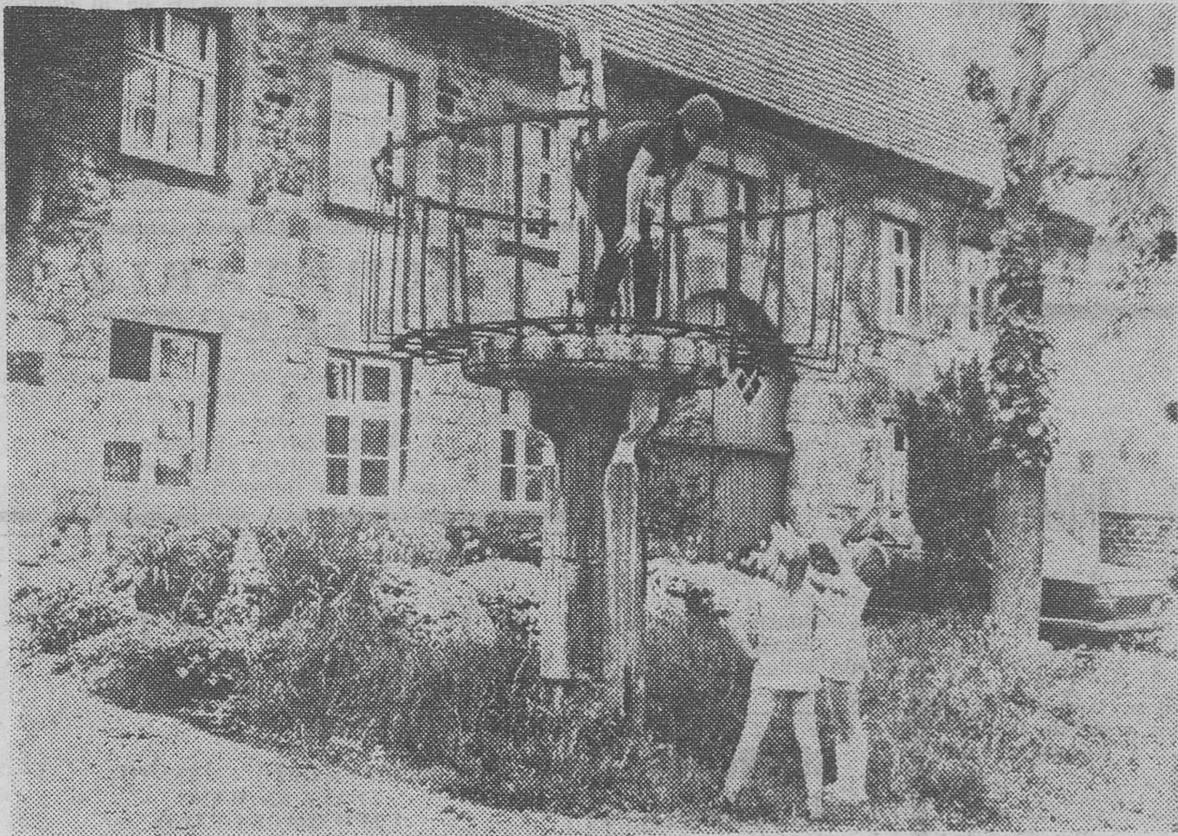
—Igual que todos los padres de familia, cambian impresiones sobre los problemas relativos a eventuales compromisos matrimoniales hasta acompañar a sus hijos al altar, ayudándoles hasta el momento en que estén preparados para insertarse con provecho en la sociedad, convencidos de que no tiene sentido protegerles y ayudarles durante algunos años para después —justamente en la hora más crítica de la vida— perderlos.

Naturalmente, no existe ningún tope de edad para que los niños y niñas permanezcan en la "Ciudad". Salen cuando en todos los aspectos se encuentran perfectamente preparados para hacer frente a la vida.

Como es obvio la madre superiora dirige e instruye a las niñas en todo lo que es propio del sexo femenino: cocinera, puericultura, economía doméstica, costura, etc. El padre superior dirige, por su parte, a los niños tanto en el estudio y en su preparación profesional, como en los aspectos cívicos y religiosos.

La "Ciudad de los niños y niñas" de La Paz, Baja California, es en suma, una familia numerosísima —cuenta actualmente con 150 miembros— donde unos niños huérfanos y abandonados reciben una formación integral para ser útiles a sí mismos y a la sociedad donde vivirán el día de mañana. Por eso, precisamente por eso, estos huérfanos son felices.

El púlpito de la vergüenza



En la localidad alemana de Obermarsberg, en el Sauerland, se conserva esta especie de púlpito construido por la Justicia en el siglo XVI. El motivo no fue otro que el de servir para tribuna de la vergüenza, es decir un lugar donde se colocaba a los delincuentes de la ciudad para que todos los habitantes los vieran. Hoy sólo sirve para que los niños jueguen. — (Foto Fiel)

¿VD. NO CONOCE LOS PISOS DE PONCE Y ALONSO?

¡Vea véalos inmediatamente y se convencerá de su calidad!
Venta con facilidades en Avenida Casa la Vega, frente Barrada Inmaculada.

Santa Visita Pastoral del arzobispo

Ayer, el arzobispo de la diócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, continuó su Santa Visita Pastoral al arciprestazgo de Peñaranda de Duero. S. E. Rvdma. administró el Sacramento de la Confirmación en las parroquias de Baños de Valdearados, Caleruega y Hontoria de Valdearados.

Mañana acudirá a las localidades de Arandilla y Peñaranda, con audiencia en esta última localidad a los sacerdotes del arciprestazgo.

DONATIVO DE «AUXILIO SOCIAL» A UNA FAMILIA BURGALESA

El alcalde de Fresnillo de las Dueñas en representación de D. Enrique Tobalina Aguado, delegado provincial de "Auxilio Social" ha hecho entrega en un sencillo acto de ocho juegos completos de cama y cuatro mantas, al beneficiario, D. Pablo Abad, de Fresnillo de las Dueñas (Burgos), que recientemente perdió en un incendio a sus cuatro hijos y todos los enseres.

Mañana comienzan los festejos patronales de los conductores mecánicos

Mañana, jueves, darán comienzo los festejos organizados por los Servicios de Automovilismo de la sexta región, con motivo de la festividad de San Cristóbal, su Patrón. He aquí el programa confeccionado al efecto:

Día 9.— A las ocho, comienzo de los festejos, con disparo de cohetes, bombas y lanzamiento de globos. A las nueve, partido de fútbol entre los equipos: Unidades de Automovilismo y Base de Parque y Talleres de Automovilismo, en el campo de la Deportiva Militar. A las once, partido de balón-bolea, en el patio del cuartel, entre los equipos: Base de Parque y Talleres de Automovilismo y Unidades de Automovilismo. A las doce, partido de balón-mano en el patio del cuartel, entre los equipos: Base de Parque y Talleres de Automovilismo-Unidades de Automovilismo. A las cuatro de la tarde, pruebas de conducción y de investigación de ave-

rias, participando un equipo por unidad, compuesto cada uno por un conductor y un mecánico.

Día 10, festividad de San Cristóbal. A las siete diáfana floreada. A las ocho, misa en la capilla del cuartel, para el personal de servicio. A las once, misa solemne en la iglesia de la Merced, con asistencia de las autoridades. A la una menos cuarto, reparto de premios al personal ganador de las pruebas de conducción e investigación de averías. Reparto de diplomas y premios al personal distinguido de las unidades. A la una, comida extraordinaria a la tropa, con asistencia de todos los jefes, oficiales y suboficiales de Servicio. A las tres y media, juegos cuarteros, pantominas, cucañas, rotura de pucheros, carreras de sacos, tracción de cuerda, etc., en el patio del acuartelamiento. A las cinco, sesión de cine, en el acuartelamiento.

ACTOS DEL MONTEPIO DE CONDUCTORES

Por su parte, el Montepío de conductores mecánicos, ha organizado, con análogo motivo, los siguientes actos:

Día 9.— A las ocho y media de la tarde, inauguración de las fiestas, sirviéndose a los socios una copa de vino español.

Día 10, festividad de San Cristóbal.— A las ocho, disparo de cohetes y bombas. A las doce, misa rezada en la nave central de la S. I. C. B. M., aplicada por el eterno descanso de socios y letrados y procurador de la entidad, presidiendo el acto, con las autoridades locales, la Junta directiva del Montepío y haciendo el panegírico del Santo un elocuente orador sagrado. Finalizada la ceremonia, se verificará la tradicional bendición de coches, por el excelentísimo y reverendísimo señor arzobispo, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, instalándose al efecto, en la plaza del Rey San Fernando todos los coches, a los cuales se concederán valiosos premios. A continuación y en desfile por las principales calles de la ciudad, la caravana automovilística se dirigirá al Cementerio, para el piadoso acto de depositar flores y rezar responso ante las tumbas de los socios y letrados fallecidos, regresándose a la Sociedad, donde se servirá a las autoridades una copa de vino español. Después, los socios del Montepío se reunirán en comida de hermandad. A las cinco y media, en la plaza de toros, novillada a beneficio del Montepío de conductores mecánicos de Burgos, lidiándose cuatro reses de la ganadería de don Pedro Zaera, de Medina del Campo, por los novilleros Luis Nieto García "El Peterillo" y Salvador Angel, de Valladolid, cerrándose el festejo con la lidia de un becerro por el diestro local Jesús González "Carbonero". Presidirán la novillada bellas señoritas.

EDICTOS

DON GABRIEL DEL VAL RODRIGUEZ, MAGISTRADO-JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO 3 DE ESTA CIUDAD Y ACCIDENTALMENTE DEL NUMERO 2 DE LA MISMA Y SU PARTIDO

HAGO SABER: Que en autos de juicio ejecutivo seguidos en este Juzgado a instancia de la Entidad, Hierros Alfonso, S. A., de Zaragoza, contra don Carlos Merino de la Peña y con Nicasio Prieto Gómez, titulares de Construcciones Nicar, de esta vecindad, sobre reclamación de cantidad, en resolución de esta fecha he acordado anunciar la venta en pública subasta por segunda vez, término de veinte días y con la rebaja del veinticinco por ciento del avalúo de los siguientes bienes embargados en este procedimiento como de la propiedad de los demandados:

1.º Vivienda letra B del piso 9.º, número 36 de la parcelación, de la casa en esta ciudad de Burgos, con fachada y entrada general por la calle de Clunia, sin número. Ocupa una superficie construida incluida la parte proporcional de los locales comerciales del sótano portal, conductos de ascensores y caja de escalera de ochenta y dos metros y quince decímetros cuadrados y una superficie útil aproximada de sesenta y cinco metros y ochenta y tres decímetros cuadrados. Consta de vestíbulo, estar, dos dormitorios, cocina y aseo y terraza. Linda: Norte, caja de escalera, conducto de los ascensores, patio de luces y vivienda letra C del mismo piso; Sur con calle de Amaya; Este, caja de escalera y vivienda letra A del mismo piso, y Oeste, con terrenos de los Hermanos Adrián Angulo. Respecto del valor total de la casa, beneficio y cargas, asignan a esta vivienda una cuota de uno con cincuenta por ciento.

Tasada en 250.000 pesetas.

2.º Vivienda letra C del piso noveno, número 37 de la parcelación de la casa en esta ciudad de Burgos, con fachada y entrada general por la calle de Clunia, sin número. Ocupa una superficie construida incluida la parte proporcional de los locales comerciales del sótano, portal, conductos de ascensores y caja de escalera de setenta y siete metros y once decímetros cuadrados. Consta de vestíbulo, pasillo, comedor estar, dos dormitorios, cocina, aseo, pasaje y terraza. Linda Norte, con calle de Clunia; Sur, patio de luces y vivienda letra B del mismo piso;

Este, con caja de escalera, patio de luces y vivienda letra D del mismo piso; y Oeste, con terrenos de los hermanos Adrián Angulo. Respecto del valor total de la casa beneficios y cargas, asignada esta vivienda una cuota del uno con cincuenta por ciento.

Tasada en 250.000 pesetas.

Para el remate se ha señalado las ONCE horas del día DIECINUEVE de Agosto próximo, en la Sala Audiencia de este Juzgado, previniendo a los licitadores: Que, para tomar parte en la subasta deberán consignar previamente en Secretaría del Juzgado el diez por ciento de la cantidad de 187.500 pesetas por la que se anuncia esta subasta; que no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes de referida cantidad; que el remate podrá hacerse a calidad de ceder a tercero; que no han sido suplidos previamente los títulos de propiedad de las fincas; que los autos y la certificación del Registro de la Propiedad se hallan de manifiesto en Secretaría de este Juzgado, y que las cargas y gravámenes anteriores y los preferentes, si los hubiere, al crédito del actor, continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos, sin designarse a su extinción el precio del remate.

Dado en Burgos, a 5 de Julio de mil novecientos setenta y uno.

E./ (ilegible). — El secretario (ilegible).

DON JOSE MARIA AZPEURRUTIA MORENO, MAGISTRADO - JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO DOS DE LA CIUDAD DE BURGOS Y SU PARTIDO.

HAGO SABER: Que en este Juzgado, a instancia de doña Estefanía López y Palacios, mayor de edad, casada con don Heliodoro Romero Calvo, sus labores, de Burgos, se tramita expediente para la declaración de fallecimiento de su referido esposo, que nació en Nebreda (Burgos), el 4 de Mayo de 1926, hijo de Segundo y de Elvira, el cual se trasladó en el 1955 a la República Dominicana, sin que se hayan tenido noticias del mismo desde el año 1957.

Lo que se hace público a efectos de lo dispuesto en el artículo 2.042 de la Ley de Enjuiciamiento Civil.

Dado en Burgos, a veintinueve de Mayo de mil novecientos setenta y uno.

E./ (ilegible). — El Secretario (ilegible).

INLINGUA IDIOMAS

A PARTIR DEL DIA 12 DE JULIO
CURSILLOS DE VERANO
INGLES Y FRANCÉS
CLASES ESPECIALES PARA NIÑOS
MATRICULA ABIERTA

Plaza Alonso Martínez, 7. Teléfono 206851

información RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Ss. Adriano III, Eugenio III, ps.; Quiliano, ob.; Colomano, pb.; Totnano, dc.; Procopio, Aquila, Priscila, mrs.; Auspicio, obispo.
Misa de segunda clase y color verde de la Feria.

SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Cirilo, obispo; Anatoña, vg.; Zenón, Audaz, Paternucio, Copretes, Alejandro, mártires; Briceio, ob.;

Verónica de Julianis, virgen.
Misa de segunda clase y color verde de la Feria.

CULTOS

CARMEN.— Novena a Nuestra Señora del Carmen. A las siete, misa comunitaria solemne, con ejercicio.

Por la tarde, a las ocho, rosario, sermón por el R. P. Valentín de la Cruz, O.C.D., novena, Salve y misa. A las nueve y media de la noche, novena breve para la juventud.

Hoy, se inaugura el campamento diocesano "Santa María la Mayor"

Hoy, jueves, se inaugura este Campamento. Los componentes del primer turno deberán concentrarse en la plaza de Santa María (Catedral) a las dos en punto de la tarde.

Después de un breve acto eucarístico - mariano, los autobuses partirán para Requejuel de la Sierra.



El novenario de misas, que dará comienzo hoy, día 8, a las 11 de la mañana en la parroquia de la Anunciación, será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

DON JOSE AGUINAGA KELLER

Fallecido en Madrid el 28 de Junio pasado
Q. E. P. D.

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a dichos actos.
Burgos, 8 de Julio de 1971.



El novenario de misas y rosarios que dará comienzo el sábado día 10, a las 7,45 de la tarde en la iglesia parroquial de San Pedro y San Felices, será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

DON MARCELINO SALAZAR CASTILLO

Que falleció el día 10 del pasado mes de Junio
Q. E. P. D.

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a algunos de dichos actos piadosos.
Burgos, 8 de Julio de 1971.



La misa que se celebrará mañana, día 9, a las ocho menos cuarto de la tarde, en la iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente, será aplicada por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

DÓN MARCELINO SAIZ ORIVE

Que falleció el día 8 de Julio de 1969
Q. E. P. D.

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a dicho acto de caridad.
Burgos, 8 de Julio de 1971.



LA SEÑORA

DOÑA MARIA DEL PILAR PUEBLA FERNANDEZ

(Viuda de Gutiérrez)

Falleció en Madrid el día 6 de Julio de 1971, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos, Josefa María, María Teresa, Agustín, José Manuel y Amanda María; hermanos políticos, primos y demás familia PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y ruegan una oración por su alma.

El funeral se celebrará HOY, día 8, a las 11,30 de la mañana en la capilla del Cementerio de San José.

Acto piadoso de caridad por el que les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 8 de Julio de 1971.

SECRETARIA DE DIRECCION

con amplios conocimientos en taquí-mecanografía, necesita importante Empresa. Escribir de puño y letra, adjuntando fotografía reciente, al núm 825

MARIANO RICO - Publicidad
San Juan, 41. BURGOS (ROC. Núm. 825)
(Se devolverán cartas y fotografías que no interesen)

VENDO PISO

POR TRASLADO

PRECIO COSTO - EXENTO
LLAVE EN MANO
FACILIDADES PAGO
GRAN VENTAJA EN PAGO AL CONTADO

VITORIA, 247. — Tfno. 200523

SE PRECISA MAQUINISTA

coser prendas de cuero
Teléfono 207500.

INFORMACION OFICIAL

POLICIA MUNICIPAL

HALLAZGOS.— En la Policía municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios, se encuentran depositados los siguientes objetos:

Tres monederos y una cartera con dinero, una cartera de colegio, dos relojes, un anillo de niño, dos pares de gafas, un paraguas, cuatro chaquetas de punto, una toquilla, un camión y una bota de vino.

JEFATURA DE TRAFICO

VACANTES DE A. T. S. Y CONDUCTORES.— Se convoca la provisión de vacantes de ayudantes técnicos sanitarios y de conductores para las ambulancias del servicio de Auxilio Sanitario en Carretera. Sobre solicitudes, requisitos, puestos de trabajo y emolumentos se informará en las oficinas de esta Jefatura provincial de Tráfico, sitas en la Avda. de los Reyes Católicos, bloque C.

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA

CONCURSO LOCALIDADES MENOS DE 2.000 HABITANTES.— RECTIFICACION DE VACANTES.

De conformidad con las instrucciones recibidas de la Dirección general de Personal de 6 del actual, se eliminan de la relación de vacantes del concurso de hasta 2.000 habitantes, publicada el 5 de los corrientes, las siguientes vacantes:

Maestros.— Busto de Bureba, Regumiel de la Sierra, una de las dos unidades aunciadas.

INFORMACION MILITAR

Destinos.— Alférez de complemento de Artillería, D. Francisco Mallol Peris, al Regimiento de Artillería número 63.

DELEGACION DE LA JUVENTUD

CAMPAMENTOS.— Ha comenzado en Quintanar de la Sierra el primer turno de campamento con más de 100 niños y niñas. La incorporación, según nos manifiesta el jefe del turno D. Joaquín Ocio Cristóbal, se ha efectuado con toda normalidad.

Igualmente en Huerta del Rey, turno para chicos y chicas de 14 a 16 años, tenemos conocimiento de que se están desarrollando a la perfección todas sus actividades.

LA CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE NO HA TERMINADO SE CAN CELAN SUS CUENTAS EL PRIMERO DE MAYO PARA COMENZAR INMEDIATAMENTE UNA NUEVA AYUDA AYUDA

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.— En el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos.— Alicia Martínez Rodríguez, José María Marina Álvarez, Ricardo Menéndez Navalón, Estrella Martínez Martínez, Francisco Gutiérrez Sevilla, Ricardo Calderón Gosálvez, Santos Gutiérrez Gutiérrez, Jesús Gabarri Escudero, Gabino Hernández Arribas, María del Córnel González Ortega.

Defunciones.— Benedita González Pérez, de Cavia, 60 años; Paulino Calleja Corral, de Espinosa del Camino, 38 años; Valeriano Santamaría García, de Villadiego, 77 años; Fernán González, 69; Víctor Prieto García, de Burgos, 78 años, Hospital de los Ciegos. Higinia Martín Martínez, de Santo Domingo de Silos, 70 años.

PISO

zona residencial, calefacción y agua caliente centrales, se vende con GRANDES FACILIDADES. Informes, teléfono 207250 (Horas oficina).

NUEVO CATEDRATICO.— El «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al pasado martes publica una Orden del Ministerio de Educa-

ción y Ciencia nombrando, en virtud de oposición, catedrático del grupo II, «Física y Química», de la Escuela de Arquitectos Técnicos de Burgos, a don Alberto Arroyo Hidalgo.

SOTO Y ALONSO, S. L.

DOMINGO DIA 11

A LAREDO

Salida 7 mañana

A SANTA CASILDA

Salida, 9'30 mañana.

POZA-OÑA FRIAS

Salida, 9,30 mañana

Información y billetes. TAQUILLAS 15 y 16. Estación de Autobuses.

FUNCIONARIO DE TRAFICO.— Previa oposición, ha sido nombrado funcionario de la Escuela ejecutiva de la Dirección general de la Jefatura Central de Trá-

SENSACIONAL APARATO PARA LAS VARICES

Elimina por completo, en pocos días, todas las molestias, dolores, hinchazón, pesadez, mala circulación, etc..., con sólo aplicar las plantas de los pies sobre él, durante 10 minutos al día, siendo completamente inofensivo. Muy difundido en Alemania y otros países, ha sido introducido y patentado en España por la firma «Ballerina».

Véalo y pruébelo antes de adquirirlo en AUTO-BAZAR ANAMAR, Madrid, 9. BURGOS, P. V. P., 4.600 pesetas. También puede comprarse a plazos. Nadie se ha sentido defraudado.

SALA DE FIESTAS

HOY, TARDE Y NOCHE

GRANDES SESIONES DE BAILE

Con la

Orquesta titular del «DANDY'S CLUB»

SABADO - Tarde y noche
EL GRAN SHOW

De la incomparable figura internacional de la canción española y moderna,

MIKAELA

Y SU FORMIDABLE ORQUESTA

fico don Francisco Federico Nuñez García-Pando, destinándose a la Jefatura provincial de Burgos.

DON EUSEBIO MORANCHEL, odontólogo, suspende la consulta hasta nuevo aviso.

ACCIDENTE DE TRABAJO.— En la mañana de ayer sufrió un accidente de trabajo al caerse en la obra en que trabajaba y que realiza la empresa «Inmado», Guillermo Andrés Iglesias, de 50 años. Trasladado a la residencia Sanitaria fue curado de heridas de pronóstico leve, no siendo necesaria su hospitalización.

A PAMPLONA

FIESTAS DE SAN FERMIN

Salida de Burgos, sábado, día 10, cuatro tarde y once noche

A SANTANDER

Salida, domingo 11, 7,30 mañana

A San Sebastián

Salida, domingo 11,

A LAREDO

Salida, domingo 11, 7,30 mañana

A MADRID

FIN DE SEMANA
Salida, sábado, 10
3,30 tarde

Viajes Clunia

Paloma, 25
AV. GB., 134
7,30 mañana

FARMACIAS DE GUARDIA.— Chamorro, E. Martínez del Campó, 1; García Echeveste, avenida del Cid, 20 y Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices, 14.

Viajes Sayca

DIAS 10 Y 11

A MADRID

FIN DE SEMANA
Salida día 10, 3 tarde

a Pamplona

SAN FERMIN
Salidas, día 10, 4 tarde
y 11 noche.

DOMINGO DIA 11 A SANTANDER

A San Sebastián

A LAREDO

Día de playa

AGB, 136
Int. Alhambra
MONEDA, 18
Teléfono 209438

AUTORIZACION A UN CENTRO ESCOLAR.— Por resolución de la Dirección general de Programación e Inversiones, se autoriza el funcionamiento legal, con ca-

rácter provisional, del Colegio «Nuestra Señora de Covadonga», establecido en Miranda, calle de Concepción Arenal, número 10, por doña Carmen Blanco Blanco.

EXENCIONES FISCALES.— Se conceden los beneficios fiscales sobre acción concertada por la producción de ganado vacuno de carne, en virtud de Orden que publica el «Boletín Oficial del Estado», a la empresa «Emilio Arreba Martínez y Eustaquio y Clementino Vallejo Valdivillos», ubicada en Villagonzalo Pedernales, Renuncio, Prensencio, Villafuertes y Burgos.

EL CUPON PRO CIEGOS.— En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 017, y con 125 pesetas todos los números terminados en 17.

BOLETIN METEOROLOGICO.— Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino:

Barómetro.— A las ocho de la mañana, 693,1; a la una de la tarde, 693,3; a las siete de la tarde 691,9.
Temperatura ambiente.— Máxima, 29,6 grados a las 17,30 horas; mínima, 13,2 grados a las 7 horas.

Dirección y velocidad del viento.— A las ocho de la mañana, E — 7 kilómetros; a la una de la tarde S — 9 kilómetros; a las siete de la tarde SE — 7 kilómetros.
Humedad, 47 por ciento.

Cartelera

de ESPECTACULOS

AVENIDA.— Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Gigantesco acontecimiento! El mejor film de aventuras, romántico y picaresco de todos los tiempos: «Scaramouche» (2). Stewart Granger, Eleanor Parker. Gallardo, osado, sentimental, pícaro, valiente, Mayores 14 años.

CALATRAVAS.— (Segunda semana, ¡éxito total!): «Lo que el viento se llevó» (3R). ¡Siempre espectacular y maravillosa! Ahora en TODD-AO-Color-Sonido estereofónico. Clark Gable, Vivien Leigh, Olivia de Havilland (4 y 8,15 —descanso mitad—). May. 18 años.

COLISEO.— Hoy, de 4 a 1. Monumental programa de carcajadas y acción. «¿Qué tal Pussicat?» (4). La más colosal película de juerza alegremente loca. Peter O'Toole, Peter Sellers, Ursula Andress y «Adiós Texas» (3). Formidable, del Oeste. Mayores 18.

CONDAL.— Continúa de 4 a 12. El grandioso programa con el espectacular estreno «La furia de Johnny Kidd» (3), en Cinemascope-tecnicolor y «500 millas» (3), en Todd-ao y color. Paul Newman y Joanne Woodward. (Mayores 18 años).

CONSULADO.— Gran superestreno. Eastmancolor, «La otra residencia» (3). José López Vázquez, Florinda Chico. La más alegre trepidante y divertida comedia de Alfonso Paso, transformada en el film más sensacional del año. 5,30, 7,45, 10,45. Mayores 18 años.

CORDON. ¡Atención! Todos los jueves-viernes de Julio ¡gran programa doble, con dos películas del Oeste! y... ¡toleradas para menores! Hoy, en continua desde 5,30: «Cosecha de pistolas»



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al martes, 8 de Julio de 1941

EN la primera Exposición nacional de Arte de Educación y Descanso ha alcanzado la medalla de oro el pintor burgalés Aurelio Blanco.

★ Tras el gran éxito alcanzado por el Orfeón Burgalés en su reciente actuación, como homenaje a Castilla, el gobernador civil ha entregado a la Masa Corral un donativo de mil pesetas, para las atenciones de tan simpática entidad.

★ HA sido nombrado magistrado de ascenso, con destino en la Audiencia territorial de Burgos, don Luis Salcedo Ausó.

★ LA temperatura máxima de ayer fue de 32,8 y la mínima de 18,6.

Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios periféricos — Cirugía vascular S Ildefonso. 3. 2.ª Tf 237974 VALLADOLID

7 grandes estrellas del cine mundial en la más colosal película de juerza alegremente loca

¿QUE TAL PUSSYCAT?

Peter O'Toole
Peter Sellers
Romy Schneide
Ursula Andrews

COLISEO

Siempre en vanguardia de los mejores programas

HOY



OTRO MONUMENTAL DE CARCAJADAS Y ACCION

La grandiosidad del lejano Oeste en un film intrépido violento, de emoción formidabile y ritmo vertiginoso

ADIOS TEXAS

EL PROXIMO DOMINGO SE CELEBRARA EL «DIA DE LAS PEÑAS»

Programa de la clásica y popular romería en «Fuentes Blancas»

El día de las «peñas», consistirá en una popular romería, a celebrar el próximo domingo en el parque de Fuentes Blancas, a la que asistirán las Sociedades burgalesas y las Casas Regionales establecidas en la ciudad. Intenta ser una manifestación de convivencia ciudadana, en la que todos los grupos y clases se sientan solidarios de ese burgalesismo que a todos une y estimula.

El Ayuntamiento de la ciudad quiere con esta fiesta, en primer lugar, rendir un homenaje de gratitud a todas las Sociedades que con él colaboran tan activa y provechosamente en el montaje y desarrollo de las fiestas mayores y a la vez, ofrecerles una oportunidad de revitalizar la gran labor que en orden al asociacionismo cumplan entidades, sirviendo al importante sentido social de la vida humana.

Y se pretende que la «Romería de las Peñas» no sea una simple jira al campo, para la que se convoca a todos los burgaleses, sino una fiesta que exija organización y que posea contenido. Una fiesta que deje huella en todos los que vayan a protagonizarla.

Es deseo de la Comisión organizadora que la «Romería de las Peñas» tenga dos centros de atracción para todos; uno, el que haya de crear cada una de las Sociedades allí congregadas, agrupando a sus socios, familiares y amigos. Otro, el eje central de la fiesta que organizará y hará intervenir a los distintos grupos, a fin de que la romería adquiera, una fisonomía propia y general.

Al mismo tiempo desea que todos los asistentes (agrupados por sexo y edad) encuentren atractivos en esta fiesta; habrá, pues, actividades dirigidas a los niños, a las mujeres, a los jóvenes, a los padres de familia, etc., etc.

La Comisión organizadora ha confeccionado un plan que es el siguiente:

RECINTOS

La «Romería de las Peñas» se celebrará en el Parque de Fuentes Blancas, con un criterio amplio respecto de la superficie que éste abarca.

Recinto central. — Dentro del Parque habrá una zona que se determina como recinto central, donde se celebrarán diversos actos o actividades de los que se consideran como propios de la organización de la fiesta.

Se instalará en esta zona un tablado elevado que servirá también para el asentamiento de la orquesta o conjunto que anime la fiesta en esta parcela.

Lucirán unos mástiles con banderas y farolillos y banderitas de papel y en sus proximidades se montarán las mesas del Ayuntamiento a las que serán invitados representantes de todas las Peñas y Sociedades, así como las «Reinas» de las mismas.

Preside este recinto, la «Reina» de las fiestas de Burgos.

Recintos de Peñas. — Distribuidos convenientemente por todo el Parque de Fuentes Blancas, con espacio suficiente para que puedan acoger a sus socios y familiares y amigos, existirán los recintos particulares de las distintas Peñas y Sociedades.

En cada uno de ellos se alzará un cartel con el nombre de la entidad y lucirán cuantos adornos estimen oportuno colocar.

Sería muy conveniente que cada Peña o Sociedad tuviera una distribución parecida

a la de la romería en general; es decir, que tuviera recintos particulares o familiares, a base de mesas y sillas, y uno «central» de la Sociedad que sirviera de eje y centro de todos ellos.

En este «recinto oficial de la Peña», podría montar cada Sociedad lo que creyera oportuno: Su propio conjunto musical, su megafonía particular, su bar, su comedor, etc., etc.

Recintos auxiliares. — Además de la zona central de la fiesta y de los recintos de cada Peña o Sociedad, habrá otros, convenientemente distribuidos, a los que el público acudiría si tiene atractivos suficientes para cada uno. Habrá por ejemplo:

a) Un recinto para teatro de títeres.

b) Un recinto para competiciones y juegos.

c) Tres recintos pistas de baile.

d) Un recinto para Cruz Roja.

DESARROLLO

Ciertamente que un «día de campo» no debe estar excesivamente sujeto a un plan de actividades, puesto que uno de los atractivos que el campo tiene es, precisamen-

te, que nos libera de obligaciones y normas, pero no es menos cierto que la intención de esta romería, como ya se ha dicho, obliga a que exista una organización que canalice el entusiasmo de todos los grupos.

El esquema de esta «Romería de las Peñas», aunque luego se desarrolle con mayor detalle, puede ser éste:

Desde las once de la mañana. — Asentamiento de grupos; llegada de público; organización de «recintos de Peña», etc., etc. En realidad «tiempo libre» para todos.

A partir de las 13. — Juegos infantiles y deportivos. Preparación de comidas. Visitas a las Peñas. Música ambiental. Actuación de coros y grupos de danzas.

A las 14,30. — Comida. (Cada Peña se organizará a su modo. Se ha prescindido, en principio, de lo que pudiera llamarse «Concurso de buen yantar», por no crear problemas a las Peñas. Pueden hacer una comida para todos o simplemente reunirse en grupos.)

En el recinto del Ayuntamiento, la Corporación sentará a su mesa a las «Reinas» de las Peñas y al presidente y dos miembros de la direc-

tiva de cada una de Sociedades.

A partir de las cinco. — Teatro de títeres, rondalla y bailes. También se montarán diversos juegos de competición.

A las 10 de la noche. — Final y recogida.

PROGRAMA DE ACTIVIDADES CENTRALES

Bailes. — Con el fin de concentrar en un sólo recinto el público asistente a las zonas de bailes, convenientemente separadas una de romería, se montarán tres otras.

Se prevé que, con los descansos necesarios, haya música de baile de cinco a nueve y media, en los recintos laterales y de cinco a seis y de siete a nueve y media en el central.

Teatro de títeres. — En su recinto, habrá tres sesiones: Una, a las 12,30 de la mañana.

Otra, a las cinco de la tarde.

Otra, a las 7,30 de la tarde.

Juegos y competiciones. — En el recinto central, se montarán, a partir de las seis de la tarde, diversos juegos.

Nuevos presidentes de los Sindicatos de Actividades Sanitarias, Agua Gas y Electricidad, Industrias Químicas y Combustible

Continuaron ayer en la Casa Sindical las elecciones para la renovación de dirigentes y cargos representativos de los Sindicatos provinciales, quedando elegidos los siguientes:

SINDICATO DE AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD. — Presidente, don Juan José del Moral Campa, abogado y secretario general y jefe de personal de Electra de Burgos, S. A.; vicepresidente, don Santiago de la Torre Ruiz, administrativo; presidente de la Unión de Empresarios, don Adolfo de Simón González, ingeniero y presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos, don Miguel Revenga Román, administrativo.

SINDICATO DE ACTIVIDADES SANITARIAS. — Presidente, don Juan Antonio Martínez Acitores, médico; vicepresidente, don Fidel Riol Ruiz, empresario de Pompas Fúnebres; presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos, don José Manuel Ortega del Pozo, ayudante técnico sanitario, y presidente de la Unión de Em-

presarios, don José Blas de la Cruz, médico, director de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

SINDICATO DE INDUSTRIAS QUIMICAS. — Presidente, no se alcanzó quorum; vicepresidente, don Juan Muñiz García, apoderado de Renker Española; presidente de la Unión de Empresarios, don Abraham de las Heras y de la Cal, director de Castellana de Asfaltos, S. A., y presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos, don Andrés Díez González, especialista del Centro Farmacéutico Vizcaíno.

SINDICATO DEL COMBUSTIBLE. — Presidente, don Jesús Zamora Gutiérrez, director gerente de Carbones Julfa; vicepresidente, don David Fernández, administrativo de «CAMPSA»; presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos, don Miguel Ruiz, administrativo de «CAMPSA»; presidente de la Unión de Empresarios, don Carlos Arjona Salinas, director de «Sucar».

Hoy se celebrarán elecciones en los Sindicatos de Espectáculo, Piel y Pesca.



Para conservar carne sólo la naturaleza supera a Philips



Enfriar y congelar no es todo. La técnica de Philips ha conseguido retener todo el frescor que sólo da la naturaleza y mantener la vida de los alimentos para que conserven todas sus propiedades alimenticias.

frigoríficos PHILIPS
alimentos siempre "vivos"

Battaner

Moneda, 11 - San Juan, 40 Santa Casilda

FELICITACION MUNICIPAL AL SUBDIRECTOR GENERAL DE FARMACIA, SEÑOR REOL

Pésame de la Permanente por el fallecimiento del presidente de la «Mesa de Burgos»

Bajo la presidencia del alcalde accidental, don José Muñoz Avila y con asistencia de los tenientes de alcalde señores Olmedo, García González, señorita Yagüe, Peñacoba y Pérez Manzanao, celebró sesión anoche la Comisión municipal Permanente, aprobándose los siguientes asuntos:

GOBIERNO

Autorización a don Victorino Arnáiz Ortega, para la colocación de veladores en una terraza, frente a su establecimiento en el paseo del Espolón.

OBRAS

Licencias a don Basilio Castrillo, para construcción de una vivienda unifamiliar en el barrio de Villalonguejar y las siguientes para reformas de locales: a doña María Emilia Martínez Herrero y hermanas, en planta tercera de la casa número 9 de la avenida de José Antonio; a don Ignacio Castrillo Rodríguez, en San Pablo, número 18; a don Eliseo Sedano, en calle Francisco Sarmiento; a don Antonio Payno, en Llana de Afuera, 7; a la Sociedad Deportiva Recreativa «Real Moto Club Burgalés», en Santa Clara, número 24; a doña Milagros Peña, en la avenida de los Reyes Católicos sin número; a doña Consolación Moliner y Pérez del Molino, para la introducción de modificaciones en la distribución y acondicionamiento de unas plantas bañan Juan Manuel Reol Tejada, en un edificio sito en calle de nueva apertura del barrio de Gamonal; a Control Automáticos, S. A., para la construcción de una nave

industrial, ampliación de las instalaciones destinadas a su fábrica entre las calles 14 y 15 del Polígono Industrial de Gamonal - Villimar.

FUERA DE CONVOCATORIA

Dada cuenta de distintos documentos recibidos se resolvió lo procedente.

También se dio conocimiento oficialmente a la Corporación, de la designación de subdirector general de Farmacia, recaída en el miembro de la misma don Congratulándose en sumo grado el Ayuntamiento de que haya sido distinguido con tan elevado nombramiento compañero tan querido y apreciado en las tareas municipales, por sus dotes personales y por el gran interés con que ha venido ejerciendo su función en los distintos problemas que le fueron encomendados, algunos de ellos de gran trascendencia y cuya simpatía, extendida a distintas esferas de la ciudad, ha sido puesta de manifiesto en la solemne toma de posesión del nuevo cargo, a la que asistió una representación del Ayuntamiento, presidida por la Alcaldía. Se le hará presente la más cordial felicitación de la Corporación municipal.

También se testimoniará la felicitación del Ayuntamiento a don Francisco Ribber Puig y don Federico Fernández Trapa, por los nombramientos de jefe provincial y asesor inspector del Servicio Nacional de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales, respectivamente, agradeciendo al señor Fernández Trapa los servicios y atenciones que ha dispensado al Ayuntamiento en su antiguo cargo.

Se hizo constar en acta el profundo sentimiento de la Corporación, por el fallecimiento del presidente de la «Mesa de Burgos» de Madrid, don Eduardo Valero García, persona cuyo acendrado burgalesismo y afectuosísimas relaciones con el Ayuntamiento, le hicieron captar gran simpatía y cariño de los miembros de la

Corporación y en la ciudad. Se testimoniará a la viuda e hijos del finado la condolección municipal.

Finalmente, se acordó facilitar al Ayuntamiento de Sallent de Gállego, en la provincia de Huesca, una fotografía del Santísimo Cristo de Burgos, que solicita, para ampliarla y entronizarla en el salón de actos de la Casa Consistorial, ya que en dicha localidad se venera desde el año 1660.

Mañana, reunión plenaria de la Comisión del Concurso provincial de Embellecimiento

Mañana, viernes, a la una de la tarde, se reunirá la Comisión plenaria del IX Concurso provincial de Embellecimiento de los pueblos, para el estudio de las solicitudes presentadas y designación de las comisiones que visitarán las localidades concursantes.

Nuevas direcciones únicas para el tráfico

Según nos comunica el Servicio municipal correspondiente, se va establecer direcciones únicas en las siguientes calles:

Condestable, permitido el tráfico desde Vitoria hacia Sanjurjo a la calle de Vitoria.

Benito Gutiérrez, se permite de Aparicio y Ruiz a avenida del Generalísimo.

Fernando Alvarez, permitido avenida Generalísimo a Aparicio y Ruiz.

Mañana conferencia del teniente general Cores

Mañana, viernes, a las ocho de la noche, en el salón de Estrados de la Excm. Diputación, tendrá lugar la conferencia del Excmo. Sr. don Antonio Cores Fernández Cañete, dentro del XXI Curso del Instituto «Francisco Suárez» sobre el tema «Parangón entre la mentalidad militar y universitaria».

Al acto que será público, se invita a todos los burgaleses, especialmente militares y universitarios, y público en general.

LEA VD. SIEMPRE DIARIO DE BURGOS



Con

MOBAN

cooperan 4 grandes fábricas

en la

«OFERTA DE VERANO»

de

TRESILLOS y muebles librería * bar

200 modelos para elegir
Extraordinarios tresillos
Maravillosas librerías-bar

¡PRECIOS de OPORTUNIDAD!

¡Ocasión única!

FACILIDADES DE PAGO

Acuda pronto a Mobán y vea esta inigualable exposición.

Avda. Generalísimo, 8 y Mtez. del Campo, 4



LIBRERIAS-BAR MATE

2,05 metros. 6.980 pesetas

FRANCISCO BARUQUE

San Francisco (Frente Venerables)

¿GANA USTED 15.000 PESETAS AL MES?

¡Nosotros le ofrecemos más!

Somos una Empresa de primer orden, con rango internacional, que precisa cubrir cuatro nuevos puestos de trabajo.

Si es persona ambiciosa que no se resigna a la rutina o medios suficientes de vida, posee cultura media, presencia física agradable, no es tímida ni conformista y tiene menos de 35 años, preséntese hoy, día 8, de 11 a 1 y de 5 a 7,30. Aparicio y Ruiz, 3 y 5. — Atenderá Sr. Méndez.

BANCO DE BILBAO CONCURSO-OPOSICION

Para cubrir una plaza de ORDENANZA-SUBALTERNO

Edad más de 23 años.

Se admiten instancias hasta el 5 de Agosto de 1971.

Información en el Departamento Comercial de esta Oficina.

Van muy avanzados los preparativos para el Campeonato Mundial de Arada 1971

España acudirá por primera vez a estas competiciones

Los organizadores del "XVIII Campeonato Mundial de Arada", que tendrá lugar los días 1 y 2 de Octubre próximo, en la finca Nynehead, Wellington (Inglaterra), quieren dar el máximo relieve y espectacularidad de este acontecimiento, cuya final mundial hace once años que no se celebraba en Gran Bretaña.

Para ello no han regateado esfuerzos económicos en toda la organización. Más de 50.000 libras esterlinas (ocho millones y medio de pesetas) se están invirtiendo en el acondicionamiento de la finca y en el montaje de las instalaciones y actos complementarios del campeonato, estimándose que serán más de 50.000 personas las que acudan a presenciarlo. El precio de la entrada se ha establecido en una libra esterlina (168 pesetas).

Claro que estos cincuenta mil visitantes no sólo tendrán oportunidad de presenciar un interesante campeonato de arada a nivel mundial sino que, además, tendrán cada día, aprovechando los momentos muertos del campeonato, un nutrido programa de atracciones tales como demostraciones de arada con caballos y con antiguos tractores a vapor, concursos internacionales de canto y danza, competiciones hípcas, concursos de flores y de cocina típica, demostraciones de vehículos anfibios Hovercraft y, por supuesto, las clásicas exposiciones de maquinaria agrícola moderna y antigua, de ganadería, etcétera.

Por lo que se refiere al campeonato en sí, veinticuatro países han formalizado ya su inscripción, lo que representa la mayor participación en la historia de estos campeonatos de Arada. Son varios los países que acuden a esta competición mundial por primera vez, entre ellos Rusia, Japón y Kenya, así como España, que estará representada por Ramón Saucedo, de Carmona, y Jesús Gaztelu, de Puente la Reina, actuales campeón y subcampeón nacionales. Otra novedad será la participación, también por primera vez, de un tractorista de color en un campeonato mundial de arada: el campeón de Rodesia.

Una demostración del interés que este campeonato mundial de 1971 ha despertado, es el hecho de que varios países han enviado ya representantes a Gran Bretaña, para estudiar sobre el terreno las características de la finca en la que tendrá lugar el campeonato. Dicha finca se encuentra situada en el sudoeste de Inglaterra, junto al Canal de Bristol. Son tierras eminentemente bajas, de gran fertilidad; el suelo, bastante compacto, tiene una profundidad media, sin contenido de piedras. El clima es moderadamente frío y para las fechas del campeonato se prevé un clásico tiempo benigno otoñal.

Como dato estadístico cabe señalar que, en los últimos veinticinco años, el promedio de horas-sol para los días del campeonato fue de 5,30 horas, mientras que la precipitación de lluvia no registró más de 0,2 mm. por semana.

Por lo demás, la reglamentación para el campeonato es exactamente idéntica a la de años anteriores y similar a la establecida para el I Campeonato de España, celebrado en Zaragoza la pasada primavera. Como es tradicional, la final mundial se dividirá en dos fases: el día 1.º de Octubre, competición sobre tierra de rastrojo y el día 2, sobre prado. En todos los casos, las parcelas

serán de la clásica medida de 20 por 100 metros.

Los participantes dispondrán de zonas para entrenamientos de características similares a las de parcelas oficiales. Estos entrenamientos se celebrarán durante los días 28, 29 y 30 de Septiembre, coincidiendo con el campeonato nacional de Gran Bretaña, que se disputará en parcelas adyacentes.

Los equipos representantes de los diversos países en el campeonato mundial, llegarán a la finca de Nynehead el lunes 27 de Septiembre, habiéndose previsto para ellos alojamiento en instalaciones próximas.

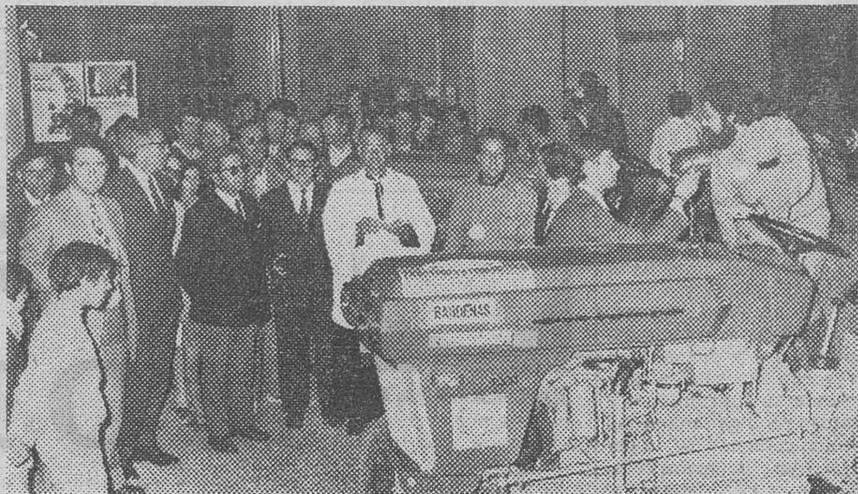
La semana posterior al campeonato, todos los participantes y miembros oficiales de los distintos países se-

rán atendidos por la organización en viajes turísticos y visitas de interés por toda la isla.

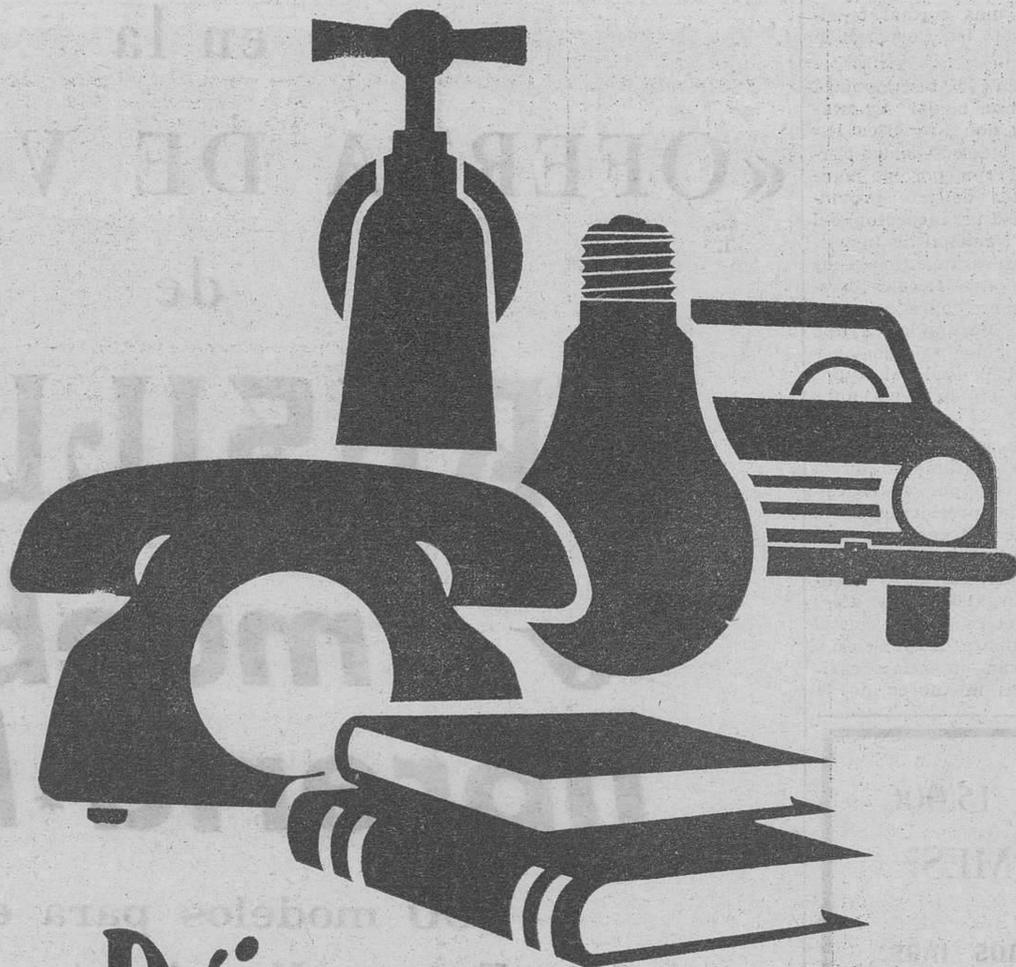
Representante

para las provincias de Burgos, Logroño y Soria precisa fábrica de artículos infantiles, confeccionados y estampados. Escribir a número 499. Pelayo, 38 pral. Anuncios. Barcelona-1.

TRACTORES A COMPOSTELA



Momento de la bendición de un "cofre del Cid" con tierra burgalesa que el teniente de alcalde, Sr. De Sebastián entregó a los tractoristas peregrinos para la ofrenda de los agricultores al Santo Patrono, en presencia de diversas autoridades y directivos de CHRYSLER ESPAÑA, S. A. patrocinadores de la prueba con tractores BARREIROS. (Foto FEDE)



Déjenos pagar sus recibos

Ponga esta dirección: Banco de Vizcaya

No tendrá que atender a cobradores. Ni sufrir molestias por falta de efectivo en un momento dado. Ni hacer cola ante ninguna ventanilla...

Nosotros pagaremos sus recibos de la luz, del agua, del colegio o los plazos...

Las domiciliaciones, transferencias, cheques de viaje, cuentas corrientes y de ahorro, son lo nuestro. Somos una organización bancaria de primera fila con una gran red nacional a su servicio.

Más de un millón de personas confían en el Banco de Vizcaya: Hagalo usted también... ¡Y gracias por la confianza!

servicio de domiciliación de pagos
BANCO DE VIZCAYA
siempre cerca de usted

Aprobado por el Banco de España con el n.º 6174/2

MADRID CORROS

Sesión de Bolsa bien dispuesta y con numerosos tanteos de demanda extendidos por los diversos corros de acciones.

BANCARIO.— Demanda para Banco de Santander, Exterior, Central, Bilbao, Hispano, López Quésada, Mercantil, Rural, Fomento, Vizcaya, Banku-

nión, Zaragoza y Crédito Navarro. Equilibrio en Banco Popular. Papel en Ibérico, Urquijo y Valencia.

ELECTRICO.— Demanda para Nansa, Sevillana, Viesgo, Iberduero. Equilibrio en Fecsa y Fenosa. Papel en Cantábrico, Hidrola, Reunidas, Cataluña y Madrileña.

ALIMENTACION Y TEXTIL.— Demanda para Azucarera y al final papel en Ebro. Equilibrio en Aguila.

INMOBILIARIO Y DE LA CONSTRUCCION.— Demanda para Dragados, Urbis, Valderribas y Vallehermoso. Equilibrio en Inmobiliaria Metro y papel en Encinar y Urbanizadora Metro.

MINERO.— Papel en Ponferrada y Felguera. Demanda para derechos de Ponferrada.

INVERSION MOBILIARIA.— Demanda para Ceivasa, Mobinter, Cartisa, Fibansa y General de Inversiones.

QUIMICO.— Demanda para Hidro Nitro, Resinera y Española del Oxígeno. Equilibrio en Petroliber e Insular. Papel en Petróleos, Explosivos, Cros, Energía y Unquinesa.

SIDERURGICO.— Demanda para Hornos, Tudor y Española del Zinc. Equilibrio en Auxiliar, Santa Bárbara y Transmediterránea. Papel en Material, Citroen, Fasa, Santa Ana y Seat.

VARIO.— Demanda para Fénix, Galerías Preciados, Telefónica y Tabacalera. Equilibrio en Metro y papel en Campsa y Astilleros.

COTIZACIONES
BANCOS.— Santander, 778; Exterior de España, 373; Central, 848; Español de Crédito, 683; Hispano Americano, 701; Ibérico, 678; Popular, 790; Fomento, 570; Bilbao, 825; Vizcaya, 745; Mercantil, 753.

ELECTRICAS.— Electra de Viesgo, 201; Eléctricas reunidas de Zaragoza, 94; Fecsa (de 5.000), 215; idem (de 1.000), 219,50; Fenosa, 157; Hidroeléctrica Cantábrico, 212; H. Española, 226; Iberduero, 271, 5; Saltos del Nansa, 142; Sevillana de Electricidad, 213; Unión Eléctrica Madrileña, 208,50; H. Cataluña, 190.

VARIAS.— El Aguila, 284; Ebro, 660; Dragados y Construcciones, 485; Encinar, 233; Inmobiliaria Metropolitana, 267; Urbis, 278; General de Inversiones, 490; Cartisa, 421; Fibansa, 784; Duro Felguera, 73,50; Campsa, 316; Tabacalera, 319; Transmediterránea, 211; Cros, 182; Energía e Industrias Aragonesas, 190,50; Insular del Nitrógeno, 123; Española de Petróleos 362; Resinera Española, 450; Hornos de Vizcaya, 89; Auxiliar de Ferrocarriles, 118; Metalúrgica Santa Ana, 102; Fasa, 190; Santa Bárbara, 71; Española del Zinc, 125,50; Nueva Montaña Quijano, 94; Telefónica, 283; Sniace, 140; Metro Madrid, 189; Petroliber, 225; Mobinter, 224; Ceivasa, 566; Tudor, 477.

CUPONES.— Ibérico, 475; Iberduero, 109; Fasa, 103; Valderribas, 196; Fénix, 335; Urquijo, 2.097; Fenosa, 35,50; Ponferrada, 82; Cataluña, 67; Banesto, 140.

BILBAO
BANCOS.— Vizcaya, 746; Bilbao, 822.

Banco de Santander
BANCA -BOLSA-CAMBIO
Espolón, 12

LA CONSTRUCCION DE CARRETERAS Y LOS AUTODROMOS MODERNOS

- ☆ Las actuales competiciones, salvo raras excepciones son puro espectáculo y aportan muy poco desde el punto de vista técnico de construcción de carreteras
- ☆ Las competiciones en circuito abierto cumplieron una importante función en el progreso técnico de los vehículos y de las carreteras
- ☆ En nuestros días, los «monstruos» de cuatro ruedas se conciben exclusivamente para a competiciones que tienen lugar en trazados perfectos y se olvidan las condiciones reales del automovilista

Por Giovanni CANESTRINI

Desde que en 1893 Pierre Giffard propuso la celebración de la primera carrera de coches de motor de la historia, tanto el automóvil como las carreteras han sufrido grandes transformaciones. El coche no habría podido progresar sin la carretera, y si así hubiera ocurrido, el progreso habría sido lento y fatigoso y el automóvil tendría unas características muy diferentes a las que tiene actualmente.

Pierre Giffard, a quien en su país llamaban el "padre del velocipedo", comprendió inmediatamente que para hacer propaganda del nuevo medio de transporte con motor y para hacerlo más popular, era suficiente con organizar competiciones en carretera. De esta forma organizó en 1894 la París - Rouen, denominándola "concurso" y no carrera o competición, con el fin de no alarmar a las autoridades constituidas, que tenían declarada su guerra al automóvil.

Y esta guerra continúa (no sólo por parte de las autoridades constituidas), con una tenacidad persistente, como podemos constatar actualmente. Si las cosas y las formas de pensar no cambian, dentro de pocos años no existirán competiciones en carretera, y el automovilismo deportivo se verá reducido a los circuitos y a las pistas.

Y sin embargo, las competiciones automovilistas en carretera han sido las que han determinado, a parte de la difusión popular de este medio de transporte, el progreso técnico de los vehículos, que, a su vez, han motivado una auténtica revolución en el campo de la

construcción de carreteras, que en aquellos tiempos no eran más que empedrados de macadam.

Fueron los circuitos de largo recorrido, la Targa Florio, que nació en 1906, y más tarde la Gordon Bennet y posteriormente, las manifestaciones internacionales entre capital y capital, las que mejoraron técnicamente al vehículo, tanto en el motor como en el chasis. Al igual que fueron los terroríficos circuitos en carretera los que formaron a los pilotos y los que perfeccionaron la técnica de conducir, es decir, la forma correcta de llevar el nuevo vehículo. Precisamente en la Targa Florio se abordó la tarea de la reglamentación y se introdujo una disciplina técnico-deportiva al igual que se inició la era de las grandes velocidades en carretera (los coches de 1902 ya tenían motores cuyas potencias eran del orden de los cien y de los ciento veinte caballos), de tal forma, que la estructura de las carreteras evidenció la debilidad de su construcción.

La respuesta a esta debilidad llegó con los autodromos o pistas para coches, entre los cuales el de Brooklands (4.600 metros) no fue más que un primer ejemplo. A su vez, en los Estados Unidos, a pesar de seguir las reglas europeas de competición, pero ya a la cabeza de la construcción con medio millón de vehículos, se empezó a pensar en el espectáculo. El resultado de todo ello fue la construcción de Indianápolis (1910), una pista de cuatro kilómetros que todavía se utiliza, y que ya en su primera edición había permitido a Marmon cu-

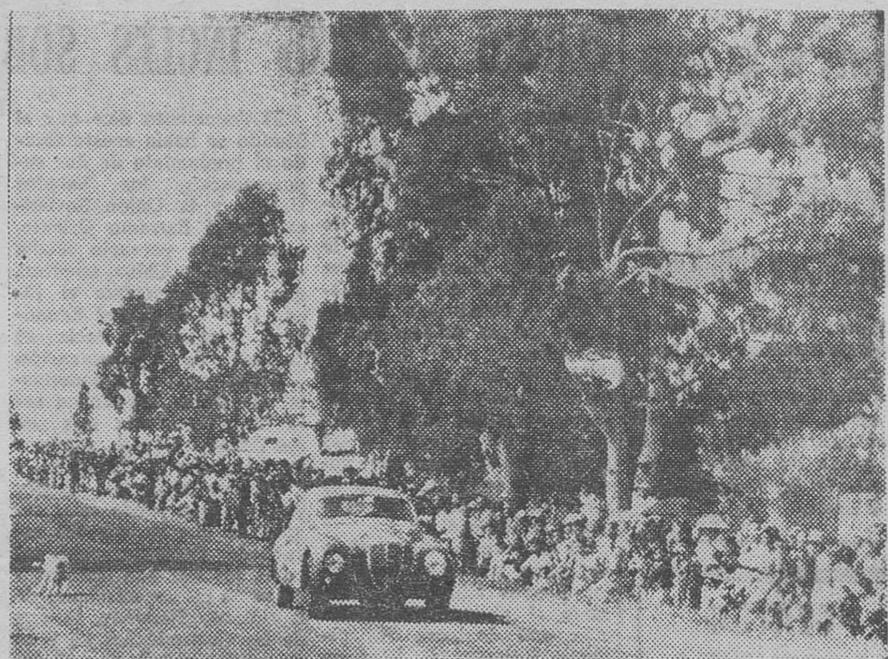
brir 804 kilómetros a una velocidad media de 120 kilómetros por hora.

Las competiciones deportivas de la postguerra cambiaron de forma decisiva tanto los reglamentos internacionales, que datan de 1925, como la concepción de los autodromos, como se demuestra en el de Monza construido en 1922. Estas orientaciones serían de gran utilidad en la construcción de las primeras autopistas (1925). Al de Monza siguieron los autodromos de Montherly, de Miramar, de Sitges (Terma-mar), de Nürburgring, aunque este último tenía las características propias de una carretera.

En realidad, sólo el autodromo de Monza y el de Nürburgring cumplieron una función inmediata y bien clara en el campo de las construcciones automovilísticas y en la de la técnica de conducir.

En definitiva, las manifestaciones deportivas seguían cumpliendo su función de "piloto" tanto en el campo del progreso técnico del vehículo, como en el de las carreteras y en la misma formación de los conductores. El espectáculo todavía constituía una actividad marginal. Y lo demostró con sus ocho ediciones el gran premio de Trípoli, para el cual se construyó, con los criterios más modernos, el circuito de Melhaha. Un circuito en el que se alcanzaron velocidades medias de 235 kilómetros por hora y velocidades punta de 325 kilómetros por hora (Aunto Unión y Mercedes).

Actualmente nos encontramos con circuitos "reducidos" con menos de cuatro kilómetros de desarrollo, que cumplen ex-



Las competiciones en carretera son necesarias tanto para mejorar las técnicas de construcción como para formar y perfeccionar a los pilotos. En la fotografía, una vista de la Panamericana, famosa competición en circuito abierto. — (Foto Efe)

clusivamente una función de espectáculo, pero que aportan muy poco tanto en el campo de la construcción de carreteras como en la técnica de conducir. En el Mundo exis-

ten menos de un centenar. Se construyen con el fin de atraer a la gente. ¿Pero qué aportan al deporte y a la técnica? Sería muy interesante que junto a las carreras como espectáculo se corriesen

pruebas en carreteras o en circuitos mixtos. Aunque sólo fuera para formar y perfeccionar a los pilotos.

Por Giovanni Canestrini
Copyright EFE - Corriere della Sera

VIVIENDAS DE TODO TIPO

En todas las zonas de la ciudad
LLAVE EN MANO

ARRANZ ACINAS

Informes: CARRETERA DE LOGROÑO, 15

Teléfonos 205218 - 207903 - 207908

pequeña inversión,
grandes beneficios!

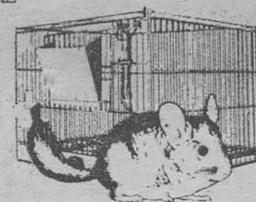
CRIE CHINCHILLAS con

THE CHINCHILLA AMERICANA SL.

incluso en su propio domicilio

Y... ¡QUE MAGNIFICO NEGOCIO!

JOYAS QUE SE MULTIPLICAN



PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO

THE CHINCHILLA AMERICANA

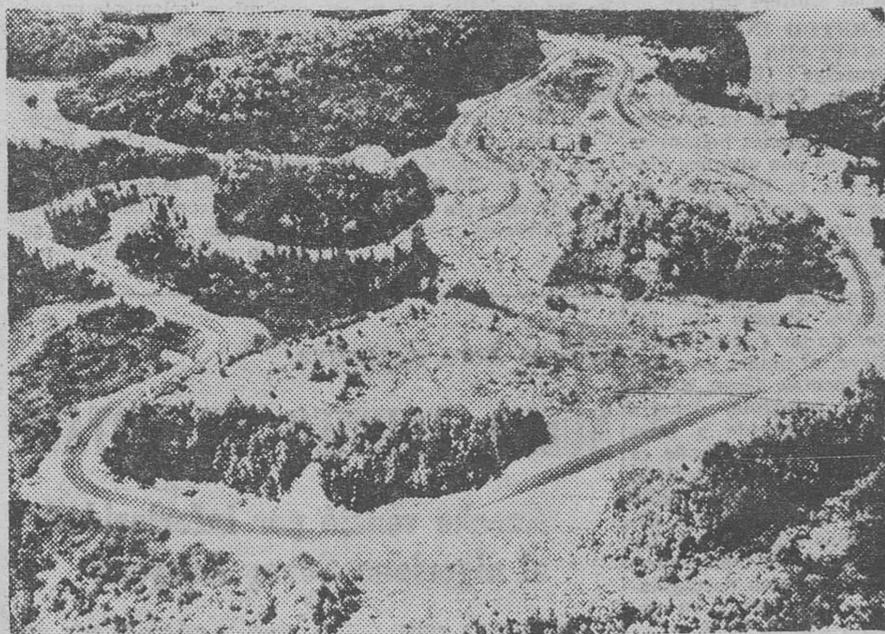
General Aranda, 20-Bajo - VIGO

Nombre: _____
Dirección: _____
Localidad: _____ Teléfono: _____

GARANTIZAMOS bajo contrato:

- * Compra de crías a precio fijo y pago al contado
- * Recogida de crías en su domicilio
- * Seguro de vida por tiempo indefinido
- * Seguro de fecundidad indefinido
- * INSTALACION Y ASISTENCIA TECNICA GRATUITA

representantes en toda España



Los autodromos presentan un interés desde el punto de vista del espectáculo, pero no aportan nuevas soluciones a la técnica de construcción de carreteras. — (Foto Efe)

A. A. G.

Centro Poliglota Cultural y Comercial
Laín Calvo, 17

SOLAMENTE DOS MESES...

(Del 16 de Julio al 15 de Septiembre)

CURSILLOS DE VERANO

- 1) CATORCE IDIOMAS: Inglés, Francés, Alemán, etc.
- 2) BACHILLERAT: Preu y Reválida (Ciencias y Letras) Asignaturas pendientes.
- 3) APAREJADORES Y OBRAS PUBLICAS.
- 4) CONTABILIDAD: Bancos, Comercial, Cálculo, Especiales.
- 5) NATIVOS: Conversación Inglés, Francés, Alemán.
- 6) TAQUIGRAFIA Y MECANOGRAFIA.
- 7) CULTURA GENERAL: Ortografía, Gramática, Matemáticas, etc.
- 8) TRADUCCIONES: Inglés, Francés, Alemán.

MATRICULA ABIERTA — PLAZAS LIMITADAS

Mejoras en las zonas de concentración parcelaria de Terradillos y Villatuelda

Madrid (Logos).— Por órdenes del Ministerio de Agricultura, insertas en el periódico oficial, se aprueban, entre otros, los planes de mejoras territoriales y obras de las zonas de concentración parcelaria de Terradillos y Villatuelda.

TEATRO ARGENTINO

Éxito del 5.º programa
Funciones de 5,45 a 10 continua; 11 noche numerada.

No deje de visitarlo en sus últimos días de actuación.

(A. mayores 18 años)

«LIBRO BLANCO» INGLÉS SOBRE EL MERCADO COMUN

(Viene de primera página)

El incremento en los precios de alimentos y en las importaciones dependerá de las diferencias entre los niveles de precios dentro y fuera de la Comunidad Europea y pone de manifiesto que esa diferencia ha disminuido grandemente en los últimos dos o tres años.

Una de las intenciones del «Libro Blanco» es aminorar los temores del ama de casa sobre el aumento de los precios de los productos alimenticios, supuesta causa de un gran porcentaje de oposición al ingreso.

El documento del Gobierno estima que el aumento de los precios alimenticios durante el período de transición será de unos dos peniques y medio por libra esterlina (cada libra cien peniques) al año. Esto aumentará el costo general de la vida en sólo medio penique por libra al año.

A parte de las consideraciones económicas, el «Libro Blanco» hace hincapié en las perspectivas políticas. La opción es «una fuerte voz a través de Europa o una voz débil junto a una Europa más fuerte».

El documento dice que el mundo se había acostumbrado al predominio de dos superpotencias, los Estados Unidos y la Unión Soviética. En el Extremo Oriente, una tercera potencia estaba asomando en China, mientras que económicamente el Japón y la Comunidad Económica caminaban hacia el «status» de superpotencias.

En el mundo no comunista, el camino económico será fijado cada vez más por los Estados Unidos, Japón y las Comunidades Europeas.

«Individualmente, ningún país europeo puede estar seguro de que su voz sea escuchada. Colectivamente, tal como los seis han demostrado ya en las negociaciones de la «Ronda Kennedy, la voz de las Comunidades no puede ser ignorada», dice el documento.

A continuación se exponen las posibilidades alternas. Sobre el Área de Libre Comercio del Atlántico Norte, dice que puede ser terminada en cualquier momento, y sobre la Commonwealth afirma que cada vez se aparta más de Gran Bretaña.

Por otra parte, el «Libro Blanco» dice que los Estados Unidos están cansados

de contribuir a la defensa de la Europa occidental y creen que es hora de que Europa se haga cargo de su propia seguridad.

El «Libro Blanco» explica cómo se produjo el nacimiento de la Comunidad Económica Europea y en qué consiste el Tratado de Roma. A continuación, hace historia de las dos anteriores solicitudes británicas de ingreso y cita declaraciones textuales de anteriores Gobiernos conservadores y laboristas, incluidas varias manifestaciones públicas del actual líder de la oposición, Harold Wilson en su antigua condición de primer ministro.

Sobre la cuestión de la soberanía, el «Libro Blanco» pone de manifiesto que Gran Bretaña tendrá oportunidad de hacerse oír en los Consejos de la Comunidad y afirma que para la resolución de problemas de interés vital se ha establecido la práctica de acuerdos mediante voto unánime entre los miembros del Mercado Común.

Las identidades nacionales no quedan afectadas, dice el documento. «Todos los turistas saben que Francia no es menos francesa, ni Holanda menos holandesa, tras estos veinte años de vida comunitaria. Los Estados miembros mantiene sus propios Monarcas y Jefes de Estado, sus propios Gobiernos, Parlamentos, Tribunales y Administraciones locales».

Refiriéndose a las experiencias de los países miembros desde la formación de la Comunidad, el documento dice que el comercio de los «seis» era un 50 por ciento más alto de lo que hubiera sido si no estuvieran encuadrados en el Mercado Común.

«Han logrado un crecimiento de la productividad fabril y un incremento en los salarios nacionales, al mismo tiempo que un bajo nivel de desempleo».

El documento de hoy según los observadores políticos, es bastante más positivo en su tono que un «Libro Blanco» similar al publicado por el anterior Gobierno laborista en 1970. El documento laborista recomendaba el ingreso, pero advertía de los continuados y sustanciales efectos que la entrada produciría en la balanza de pagos británica.

El documento de hoy también expone en detalle las condiciones del ingreso relativas a las cuestiones problemáticas, como la manteca y el queso de Nueva Zelanda y el límite pesquero acordado por los países de la Comunidad.

El líder de la Cámara de los Comunes anunció ayer que cada diputado obtendrá 16 ejemplares del «Libro Blanco» en vista de la importancia del documento».

Una versión reducida del «Libro Blanco», que en su forma de hoy consta de 45 páginas, será publicada próximamente y repartida gratuitamente a todos los que la soliciten a través de las oficinas de Correos del país.

SOLICITUD INGLESA ACEPTADA

Bruselas (Efe).— El Mercado Común Europeo ha aceptado en su conjunto las peticiones británicas de que se den algunos plazos para la liberación de algunos movimientos de capitales, bajo la forma de excepciones temporales.

Según las reglas comunitarias, la circulación de capitales dentro de los países de las Comunidades es libre, al menos en algunos aspectos. Gran Bretaña, en principio, debería haberse adherido a tales disposiciones desde la puesta en vigor del tratado de adhesión, pero pidió ciertas derogaciones a estas reglas a la vista de los temores de desplazamientos importantes de capitales consecutivos a su entrada en la C. E. E.

Los representantes de los seis países de la C. E. E. se pusieron ayer

de acuerdo en el texto de una declaración que será comunicada a los ingleses y que, en general, acepta estos deseos británicos.

PANORAMA ECONOMICO

(Viene de primera página)

y 6.225 millones de pesetas respectivamente. Los puestos de trabajo creados ascendían a 7.497 y 10.929.

Existen, además, planes concretos como el de Tierra de Campos en el sentido de fomentar las industrias derivadas de los productos del campo; por otra parte, destaca la ubicación en Aranda de Duero y Palencia de sendos polígonos industriales.

En el campo de los resultados concretos, cuatro provincias superaron el crecimiento medio nacional durante el período 64-70. Dichas provincias fueron Valladolid (182,1 por 100); Logroño (119,2 por 100); Soria (112,7 por 100), y Burgos (107,3 por 100). En cuanto a Santander, que ya se encontraba muy industrializada, no podía crecer una tasa demasiado elevada.

En el sector servicios —el más desarrollado de los tres grandes sectores en Castilla la Vieja y León—, su crecimiento desde 1960 fue del 289,7 por 100, cifra superior a la media nacional.

El estudio concluye en la necesidad de potenciar el desarrollo industrial si se quiere conseguir unas cuotas medias de productividad elevadas, con vistas a la consecución de un mayor desarrollo de la zona.

Es operada de urgencia la Princesa Ana de Inglaterra

Padecía un quiste ovárico

Su estado se califica satisfactorio

Londres (Efe).— La Princesa Ana, de 20 años, hija de la Reina Isabel de Inglaterra, fue sometida esta noche a una operación de urgencia en un hospital londinense, donde le fue extirpado un inflamado quiste ovárico que había comenzado a producir hemorragia.

Un portavoz del palacio de Buckingham dijo que su estado era satisfactorio. La Princesa, que cumplirá 21 años en Agosto, fue trasladada en una ambulancia al «Hospital King Edward VII» esta tarde. Sir John Peel, ginecólogo de la Reina, y sir Ronald Bodley, médico de cabecera de la Reina, asistieron a la operación.

TOROS

PRIMERA CORRIDA DE LOS SANFERMINES

Pamplona. — Primera corrida de las fiestas de San Fermín. Tarde calurosa. Llano. Seis toros de Juan Pedro Domecq, que cumplieron, excepto el segundo, manso y peligroso. Manolo Cortés, ovacionado en el que abrió plaza. En el cuarto, faena torera y porfiona, para una estocada entera. Una oreja y vuelta. El mejicano «Curro» Rivera no logró lucirse en su primero y al final de la faena escuchó muestras de desagrado. En el quinto tampoco hizo nada de relieve y cuando concluyó su labor reinó el silencio en los graderíos. José Luis Parada, una oreja y vuelta en el tercero, dos orejas y vuelta a hombros en el último. Salíó de la plaza izado a hombros. (Cifra).

CORRIDA EN ALMERIA

Almería. Corrida con motivo de la Tercera Semana Naval de España. En sol y sombra destacaban los blancos uniformes de los marineros de la Escuadra. Hubo desfile de la banda de música de Infantería de Marina, venida desde Madrid. Llano. Tarde ventosa. Fueron lidiados cinco toros de Dionisio Rodríguez García y uno (corrido en tercer lugar), de Felipe Bartolomé. Todos dieron buen juego. Francisco Rivera «Paquirri» dos orejas y vuelta al ruedo en el primero de la tarde. En el cuarto realizó una faena de alio y el público exteriorizó su desagrado por la brevedad de la faena. Miguel Márquez cumplió discretamente en su primero. En el quinto realizó una gran faena, premiada con las dos orejas del astado. Hubo petición de rabo y vuelta del diestro al ruedo. Jaime González «El Puno», una oreja y vuelta en sus dos toros. Márquez y «El Puno» fueron paseados a hombros, al final de la corrida. (Cifra).

Contamos con el deporte...

EL INFARTO, AL ACECHO

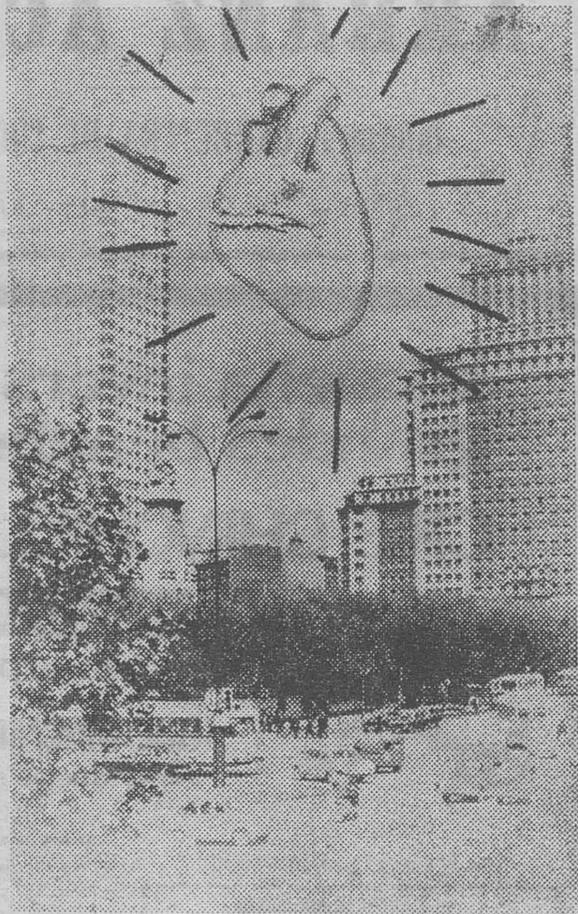
Las grasas animales, enemigo número uno

Actualidad: trombosis, arterioesclerosis, infartos y otras enfermedades cardiovasculares. La persona asustadiza piensa que ella puede ser la próxima víctima. No creemos que esta postura beneficie en absoluto al individuo que puede ser propenso a este tipo de mal.

Aquello que podemos padecer no viene por inercia casual. Se arrastrará con el propio peso de nuestros excesos. Todos sabemos que las personas más propensas al infarto de miocardio son aquellas que abusan de grasas animales y del tabaco. Hay factores de tipo social como pueden ser las responsabilidades, el exceso de trabajo, las preocupaciones de la civilización moderna, etc. Dicho de otro modo, los intelectuales, los jefes de empresa y los responsables de complicadas organizaciones, ocupan lugar claramente destacado, entre sus víctimas.

Los medios técnicos de que está provista la medicina actual ayudan en gran medida al sondeo con muchas posibilidades de descubrir algún indicio.

Entre los pocos síntomas que se pueden apreciar, están los dolores precordiales o subcostales, gran fatiga, pérdida de apetito, ahogo... El cuadro clínico del infarto de miocardio ha sido ampliamente divulgado ya: dolor intenso en el pecho, que se extiende, con más frecuencia hacia el brazo izquierdo, con posible fiebre, colapso, náuseas y vómitos. El dolor surge bruscamente, es intenso y da la impresión



de aplastamiento del tórax, que se propaga hacia las mandíbulas, los hombros y los brazos, hacia la espalda.

No obstante, existe un 25 por 100 de los casos de infarto en el que la obstrucción arterial se produce bruscamente, sin el menor presagio; en estos casos de infarto, la muerte puede producirse de cualquier modo y en cualquier lugar.

De lo que no cabe la menor duda es de que el endurecimiento de las arterias es fatal y a veces funesto, cuando llega a producirse el infarto. Este endurecimiento es debido a una rápida multiplicación del tejido conjuntivo de las paredes arteriales.

La alimentación es una parte importante de nuestra salud si sabemos dirigirla y puede ser también el origen primario de nuestros males. Es una verdad admitida que a mayor consumo de grasas, mayores posibilidades hay de sufrir arterioesclerosis y esta enfermedad nos llevará inmediatamente al infar-

to de miocardio.

El deporte, aparte de ser un buen tónico contra los nervios es, también, el más eficaz modo de eliminar al mínimo grasas y mantener joven nuestro sufrido corazón.

Evitando en lo posible la tensión nerviosa en que nos vemos envueltos, en este loco siglo que nos ha tocado vivir, contaremos con las máximas garantías de no ser una víctima más del infarto de miocardio.

Joseph CHANI
(Agencia «Sunc»)

ALFOMBRAS
GRAN CALIDAD

muebles
evelio

VITORIA 56 58 60 62

CAFETERIA ISLA

Le ofrece sus servicios para:

- * INAUGURACIONES
- * LUNCH
- * BAUTIZOS
- * BANQUETES

CAFETERIA ISLA

SERVICIO A DOMICILIO
TELEFONO: 205982

MISION CUMPLIDA: LOPEZ BRAVO REMATA SU «II JIRA IBEROAMERICANA»

Importante programa de cooperación con Ecuador

El ministro español emprenderá hoy el regreso a Madrid

Quito (Por Zoilo G. Martínez de Vega, enviado especial de la Agencia «Efe»).

El ministro de Asuntos Exteriores español concluyó hoy su visita oficial al Ecuador, completando al mismo tiempo su segunda jira iberoamericana por los cinco países andinos. Durante los tres días de permanencia en esta capital deliberó mañana y tarde, a puerta cerrada, con los responsables de la economía nacional, analizando y agotando las posibilidades del intercambio comercial entre los dos países. En estas deliberaciones participó todo el grupo de expertos que integra la misión española.

Las conclusiones establecidas permiten augurar un incremento progresivo del comercio bilateral, así como una firme consolidación del mismo mediante la participación española en los principales proyectos desarrollados del Ecuador por el sistema de empresas mixtas.

Dentro del ambicioso plan integrador pesquero a punto de iniciarse, las autoridades ecuatorianas del Ministerio de la Producción vieron con interés la posible asistencia de empresas especializadas españolas en cuanto a la construcción de astilleros y buques, lo mismo que la formación de personal especializado a todos los niveles. España ofrece al mismo tiempo que un préstamo considerable para la financiación del proyecto, la participación de barcos especializados en la pesca del atún en aguas ecuatorianas con el objeto de crear fuentes de exportación y formar convenientemente al personal nacional. El agregado naval ecuatoriano, con sede en Londres, se establecerá próximamente en Madrid y seguirá adelantando estudios en este sentido.

Las autoridades solicitaron la cooperación económica y técnica de España en forma de financiación y venta de bienes de equipos para el importante proyecto hidroeléctrico de Montufar, así como para la instalación de la central térmica de Quito y de los servicios de interconexión eléctrica del país mediante el montaje de estaciones intermedias.

En los proyectos ecuatorianos de rehabilitación ferroviaria, España está participando activamente a través de un consorcio que integra dos firmas especializadas lo mismo en el terreno petrolero mediante la construcción del oleoducto Durán-Quito. La potencial riqueza petrolera de Ecuador con perspectivas de convertirse a breve plazo en el segundo país productor de Iberoamérica será factor decisivo del desarrollo de este país.

López Bravo sugirió a los dirigentes nacionales la conveniencia de lograr la salida al Atlántico del producto con vistas a los mercados internacionales y concretamente el español. De esta forma se abrirán cauces insospechados al intercambio y a la cooperación hispano-ecuatoriana que en este momento adolece de falta de productos ecuatorianos de exportación con perspectivas en el mercado español.

En este sentido también se consideró la posibilidad de constituir empresas mixtas destinadas a la producción, transformación y exportación de maderas, partiendo del hecho de que Ecuador es excepcionalmente rico en maderas finas, concretamente caoba americana y que España invierte anualmente en ese renglón más de cien millones de dólares (7.000 millones de pesetas).

Otros temas de especial interés para el Gobierno ecuatoriano son: la formación de empresas mixtas para fabricación de maquinaria agrícola con vistas a todo el grupo andino lo mismo para la constitución de pequeñas y medianas empresas artesanas, especialmente en el campo de la zapatería. Se estableció en este sentido un cambio de visitas; la próxima de un representante de la Empresa Nacional de Artesanía española a Quito y la de una misión de funcionarios de Artesanía Ecuatoriana a Madrid, antes de Octubre, para ampliación de estos objetivos.

En el terreno de la educación se firmó el protocolo adicional del convenio cultural vigente entre los dos países. Se entregó a López Bravo un documento detallado de las necesidades ecuatorianas en esa materia para que España considere las posibilidades de cooperación y se solicitó la participación de empresas españolas en el concurso público que se abrirá en breve para la adquisición de gabinetes y talleres por valor superior a los 20 millones de dólares.

En otro orden de cosas, quedó concretada la próxima visita a Madrid del director ecuatoriano de Aviación Civil para adelantar negociaciones con las autoridades españolas respectivas con vistas a formalizar el convenio bilateral sobre navegación aérea.

Asimismo, se decidió la creación de una Comisión Mixta integrada por expertos de los dos Gobiernos, que deberán reunirse antes del mes de Octubre para realizar un estudio detallado y formal de todos los temas que fueron esbozados estos días.

Todos estuvieron de acuerdo en que estos contactos constituyen un acontecimiento de singular trascendencia tanto en el terreno de las relaciones políticas, como para el futuro de las relaciones de intercambio al que abre perspectivas realmente prometedoras.

Los ministros de Asuntos Exteriores de España y Ecuador, don Gregorio López Bravo y don José María Ponce Yépez, respectivamente, suscribieron hoy una declaración conjunta.

La declaración conjunta consta de ocho puntos el primero de los cuales, dice, «reafirma, una vez más, los lazos históricos y de sangre que vinculan a los dos pueblos y convienen en renovar los esfuerzos de los dos países para que sus futuras relaciones atiendan en forma práctica las necesidades de desarrollo socioeconómico de sus pueblos».

El ministro de Relaciones Exteriores de Ecuador ha sido invitado hoy por el ministro español a visitar España en fecha aún no determinada.

La visita del ministro español, señor López Bravo, concluirá mañana cuando en las primeras horas de la mañana inicie el viaje de regreso a España.

FUNERAL EN MADRID POR ALONSO VEGA

Asistieron la esposa del Caudillo, el Gobierno y el Consejo del Reino

El Príncipe Juan Carlos clausura el curso del «CESEDEN»

Madrid (Cifra). — Doña Carmen Polo de Franco, esposa del Jefe del Estado, ha asistido esta mañana al solemne funeral celebrado en la Real Basílica de San Francisco el Grande, piadoso acto organizado por el ministro del Ejército en sufragio del capitán general don Camilo Alonso Vega, recientemente fallecido.

En la explanada frente al templo formó una compañía del batallón del Ministerio del Ejército, con Bandera, escuadra, banda y música.

Minutos antes de la una y media, llegó la esposa del Caudillo, siendo cumplimentada a la entrada del templo por los miembros del Gobierno y otras altas autoridades y luego de recibir el agua bendita y besar el lignum crucis, que le ofrecieron el arzobispo de Grado y el rector de la Basílica, penetró en el sagrado recinto y ocupó un sitio en el presbiterio bajo.

En el centro del crucero se alzaba un túmulo cubierto por paño mortuario bordado en oro y sobre éste la bandera nacional y el sable y la gorra del ilustre soldado fallecido. Al pie del presbiterio se hallaba el Gobierno, encabezado por su vicepresidente, detrás de los ministros se situaron exministros, subsecretarios y personalidades.

Frente al Gobierno, se hallaba la presidencia familiar, encabezada por la viuda del finado doña Ramona Rodríguez Bustelo, el Consejo del Reino, presididos por su titular. Mesa de las Cortes y Consejo del Estado.

Terminado el funeral, la esposa del Jefe del Estado, el Gobierno y demás representaciones reiteraron su pésame a la viuda del ilustre soldado.

La esposa del Caudillo abandonó el templo con los mismos honores que a su llegada, siendo despedida por el Gobierno y personalidades y acogida, su presencia, como su llegada, con expresivas muestras de adhesión y respeto por el numeroso público que se había congregado en la explanada de San Francisco el Grande.

A continuación, el Gobierno y restantes autoridades presenciaron el desfile de las tropas que habían rendido honores.

CLASURA DEL CURSO EN EL «CESEDEN»

Madrid (Cifra). — El Príncipe de España presidió esta

mañana la clausura del séptimo ciclo académico del «CESEDEN» Centro Superior de Estudios de la Defensa nacional.

La lección de clausura corrió a cargo del director del centro, teniente general del Aire, Marina Cuadra Medina.

Acompañaban al Príncipe de España, en la presidencia el vicepresidente del Gobierno; el presidente de las Cortes y los ministros de Justicia, Ejército y Aire.

En una segunda presidencia se hallaban los ministros de la Gobernación, de Obras Públicas, de Comercio, y de Información y Turismo, con el jefe del Alto Estado

Mayor.

El teniente general Cuadra inició su conferencia agradeciendo la presencia del Príncipe de España y dedicando un emotivo recuerdo al que fue capitán general Alonso Vega.

Seguidamente expuso las actividades desarrolladas por el centro en cumplimiento de una directiva del jefe del Alto Estado Mayor. Estas actividades se han centrado principalmente en la redacción de un proyecto de doctrina de acción unificada de los Ejércitos y al desarrollo de dos cursos de carácter monográfico: uno dedicado a la «defensa nacional y las telecomunicaciones», y el otro a «la energía nuclear y la defensa nacional».

El acto finalizó con la imposición de condecoraciones a diversos profesores, colaboradores y personal de este Centro concedidos a lo largo del año académico. Tras lo cual, el Príncipe de España dio por clausurado el acto.

LA HIJA DE NIXON RECIBIDA POR LOS PRINCIPES

Madrid (Logos). — Sus Altezas Reales los Príncipes de España recibieron a primera hora de la tarde a Juana Nixon de Eisenhower, hija del presidente de los Estados Unidos.

SEMANA NAVAL DE ALMERIA

Almería (Cifra). — El descubrimiento de una lápida en la isla de Alborán, en recuerdo del almirante Francisco Moreno Fernández, primer marqués de Alborán, ha sido el principal acto celebrado hoy, dentro del programa de la Semana Naval de Almería.

LLEGA A ALMERIA EL «JUAN SEBASTIAN ELCANO»

Almería (Cifra). — El buque escuela de la Armada española, «Juan Sebastián

OBRA CULTURAL



DE LA CAJA DE AHORROS
DEL CIRCULO CATOLICO

¡CONOZCA VD. SU CIUDAD!

En el deseo de que todos los burgaleses conozcan los monumentos y joyas de arte de nuestra ciudad, el próximo domingo, día 11, se realizará la visita a

Monasterio de San Pedro de Cardena y Cartuja de Miraflores

Las invitaciones, limitadas, se entregarán previa presentación de la libreta de ahorro, en las oficinas que la Caja de Ahorros del Círculo, tiene abiertas en nuestra ciudad, a partir de hoy, jueves, dándose una charla con proyección de diapositivas, preparatoria a las visitas, en el patio de público de las oficinas centrales, calle Miranda núm. 5, el sábado, día 10, a las 8 de la tarde.

TRESILLOS
TODOS LOS ESTILOS
PRECIOS DE OFERTA
FRANCISCO BARUQUE
San Francisco
(Frente Venerables)

NOGAT
Raticida de acción rápida
QUE NUNCA FALLA

Con matarratas NOGAT, en polvo, grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto.

SALON DE RECREO
CENA - BAILE DE GALA

el sábado, día 10 del actual, a las 10'30 de la noche con un selecto menú, apresúrese a retirar las tarjetas que precise.

EMPRESA IMPORTANTE DE TRANSPORTES
DE AMBITO NACIONAL
DESEA CORRESPONSAL EN BURGOS
con agencia legalizada. Escribir con detalles, local, referencias red, etc. a Imagen. Rafael Herrera, 11. Despacho. 515. Madrid. Referencia Transportes.

CIUDAD REAL (Cifra). — Ha sido inaugurado hoy el nuevo centro emisor de Televisión Española, enclavado en el Cerro Minas, término municipal de Herencia, y del que se beneficiarán gran número de pueblos de las otras tres provincias manchegas.

AUTOMATIZACION DE LAS CONFERENCIAS INTERURBANAS

Madrid (Cifra). — Entre este año y el próximo habrá quedado dominado el problema de la automatización en las conferencias telefónicas interurbanas, según ha afirmado el presidente de la Compañía Telefónica.

LA HORA TONTA

☆☆☆ Por Sebastián JUAN ARBO

HAY días en que uno no hace nada a derechas: si habla se compromete, o se compromete si calla; si escribe, divaga o incurre en la tontería; es la "hora tonta", que todos tenemos, a la que todos hasta el más sabio, estamos expuestos.

Digo que todos estamos expuestos y tal vez sea así; dudo, no obstante, que haya otro sujeto como yo a estas alternativas, a estos baches; hay días en que, en efecto, no me siento en disposición no para peregrinar un simple informe, menos escribir un capítulo de un libro —siempre tengo la pieza de turno en el telar—, días en que escribir una carta a la familia me representa un esfuerzo, e infaiblemente, me sale torcida.

Soy un hombre, en general, de trabajo lento, de pensar mucho sobre lo que hago —aunque nadie lo crea—, de borrar bastante, de corregir y suprimir, y que, al fin, no queda nunca contento; aparte de esto, queda la racha negra.

Tal vez se deba a la influencia de las estrellas, a la hora mala, como la que se anunciaba, entre los romanos, con el trueno a la izquierda; tal vez a una cuestión de orden moral, o quizá física, ¡váyase a saber!, que tenga muy poco que ver con los astros y si siquiera con las nebulosidades, y sea, sobre todo, asunto de tejas abajo.

En este fondo insobornable de superperistencia del cual no he podido librarme nunca, he llegado a pensar, si no se debería muchas veces a influencias del diablo, de ese diablo en quien creía nuestro Verdagner, y creía Cervantes, aunque lo llamase de otro modo; en este demonio —o en otro— creyó Sócrates, como todos saben, y también Goethe.

Goethe explica, en efecto, que un día en un banquete, mientras pronunciaba un parlamento de gracias, se quedó de repente sin saber qué decir, con el cerebro en blanco, y lo atribuye sin vacilar a una jugarreta del diablo. Yo soy un hombre, lo repito, que me muevo, cuando escribo, y casi en todo, entre vacilaciones, sin seguridad en lo que hago; es verdad que esto ha ocurrido a muchos escritores, y algunos de fama, por ejemplo Zola, quien lo confiesa de sí mismo.

A veces depende del tema de que uno trata; muy importante, es verdad, es la elección del asunto y el que vaya mejor o peor, con sus condiciones o aptitudes. Hay temas en que uno entra a contrapelo, se resiste a uno el principio y el fin, y nunca se sabe por qué se empeña uno en ellos; el desacierto en esta elección ha destruido más de una fama y, por el contrario, la ha cimentado el acierto: ejemplo, y el mejor, Cervantes con su "Quijote".

Esto de la seguridad, de la confianza en uno mismo, es una cosa, de otra parte, que me ha preocupado en gran manera; un punto sobre el que he reflexionado, sin que haya podido aclarar a qué obedece el que uno esté contento de lo que hace, y otro no lo esté, sin haber entre los dos diferencias notables en la calidad. No, no es nada fácil averiguar las causas y es curioso

comprobar que casi siempre son más tontos los más seguros de sí mismos, los más satisfechos de lo que hacen.

Sólo los tontos, y por lo general, piensan que no se equivocan, que no incurran en descuido ni en error ni en tonterías; son, desde luego, los que incurran más en ellos. Un sabio puede decir una tontería y seguramente la dice, y más de una; lo difícil es que un tonto diga algo con sentido, aunque también puede darse, ya que la naturaleza, sobre todo tratando de tontos y de sabios, es la cosa más instable; a cada paso guarda, al respecto, una sorpresa.

Ni siquiera se está seguro sobre a quién puede aplicarse el calificativo; el tonto no se reduce a un tipo único; los hay muy diversos y muy difíciles de definir; entre ellos hay el tonto ignorante y el tonto instruido, que es mucho peor. Como decía el poeta (creo que era Du Bellay), nada tan odioso como un saber pedantesco, y Montaigne se asombraba ingenuamente de que almas adornadas, como decía él, con el conocimiento de tantas cosas, no se hagan con ello más vivas, más despiertas y que pueda habitar en ellos un espíritu vulgar y grosero. Estos son tontos, sin ninguna duda, sin paliativos.

Sea como sea, necios y prudentes, unos más, otros menos, todos están expuestos a la caída; la tontería está ahí, acechando, esperando quizá el momento, la hora tonta, aquella en que uno no da un paso que no sea una vulgaridad o un desatino y que sería mejor —¡ojalá supiéramos o pudiéramos destrinoslo!— dejarlo para otro día.

De todos modos, también de aquí —como en todo— puede extraerse una provechosa lección; el tonto tiende a culpar a los otros de sus tonterías, el sabio, o simplemente, el prudente, sabe culparse a sí mismo, enfrentarse con la verdad y no buscarle tres pies al gato; Jung veía en ello, en la aceptación, la marca infalible de inteligencia; tal vez no sea esto, pero, cuando menos, el hecho inspira una gran humildad —y aquí sincera— y a la vez, una indulgencia hacia los otros, cuando los vemos incurrir en el mismo defecto, caer en el mismo bache, y por sí solo puede casi considerarse como sabiduría.

Se asombraba Ortega y Gasset, reflexionando sobre el hecho, de las veces que uno se encuentra al borde de decir una tontería, lo que se aplicaba a sí mismo.

Feliz él, pienso yo, si advirtió siempre —cosa nada segura— que la iba a decir, o a escribir, y tuvo el tiempo de rectificar, de suprimirla; los otros, pobres de nosotros, no tenemos más remedio que cargar con el defecto, con el fruto de "la hora tonta" y pedir perdón, o en último recurso, cargarlo al diablo, como hacía Goethe; lo cierto es que cuando nos damos cuenta, ya está dicha, ya está escrita y muchas veces publicada. En cuanto a Ortega, yo creo que dijo, escribió y publicó más de una y hasta más de dos, con lo cual podemos, si nos hace falta, consolarnos.

ESPAÑA PODRÁ CONSTRUIR BUQUES DE UN MILLÓN DE TONELADAS

- ◆ En Málaga se ha preparado el próximo Congreso de la Asociación Internacional de Navegación que se celebrará en Ottawa
- ◆ Aportaciones españolas a la problemática mundial

Por Francisco MORENO MESIAS

Málaga ha sido hace unos días la sede de la Asamblea Permanente de la Asociación Internacional de Navegación, que por primera vez en su historia se ha reunido en nuestra patria. A ella han acudido 102 representantes de otras tantas naciones de la Tierra que, con sus respectivos acompañantes y esposas, han totalizado 130 personas.

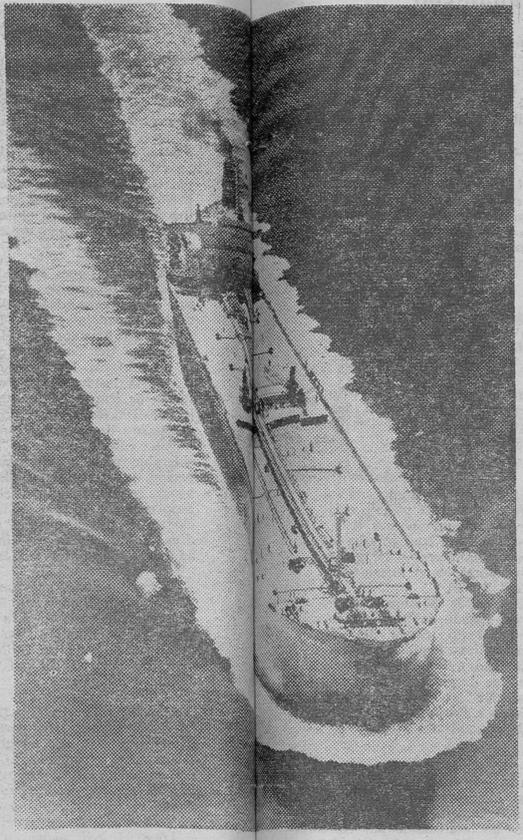
El anfitrión, en nombre del Ministerio de Obras Públicas español, ha sido el director general de Puertos y Señales Marítimas, Sr. Martínez Cateña. Pero puede decirse que todos los trabajos y directrices preparatorias han recaído en don Javier Peña Abizanda, ingeniero director del puerto de Málaga.

Para que nos hable del transcurso de esta importante Asamblea mundial de la Navegación y de los temas tratados en ella hemos acudido al despacho del señor Peña quien, muy gustoso con su proverbial amabilidad, nos contesta.

CASI TODOS LOS PAISES DE LA TIERRA

—¿Qué es la Asociación Internacional de Congresos de Navegación?

—La Asociación Internacional de Congresos de Navegación es una organización mundial, a la que pertenecen casi todos los países de la Tierra que tenemos relación con la navegación, bien en el sector de la navegación exterior como de la navegación interior, que celebra sus congresos cada cuatro años y, en ellos, se tratan los temas más candentes de la técnica portuaria, en el sentido más amplio de la palabra, es decir, que se estudian todos los aspectos de los proyectos, de la construcción y de la explotación de las obras portuarias, de las obras marítimas o de las obras de navegación in-



El problema de la navegación de grandes barcos será uno de los temas del próximo Congreso Internacional de Navegación a celebrar en Ottawa, que ha sido preparada en Málaga. — (Foto Fiel)

terior. Esta Asociación Internacional se constituye también en asamblea permanente todos los años, reuniéndose en los distintos países miembros de la asociación para tratar los asuntos a su cargo y, finalmente, hay unos comités ejecutivos que se reúnen dos veces al año en Bruselas, donde tiene la sede la Asociación Internacional, para discutir también aquellos asuntos que la Asamblea general le ha delegado durante las últimas asambleas celebradas.

POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA

Lo importante de señalar realmente —prosigue el señor Peña Abizanda— ha sido que por primera vez en la historia de los congresos de la Asociación Internacional de Navegación, una Asamblea General ha tenido lugar en nuestro país y después de las sesiones de trabajo (en las cuales se ha discutido como cosa más importante el tema de los asuntos a tratar en el próximo congreso, que ha de celebrarse en Ottawa, en el Canadá) se han efectuado una serie de visitas técnicas que han consistido en la exhibición de los trabajos que se están haciendo en el Canal Sevilla-Bonanza, en Sevilla, una visita al puerto de Sevilla, una visita al complejo portuario de la bahía de Cádiz (extraordinariamente interesante) sobre todo por el volumen de los astilleros, que son una bandera de la clasificación española en la industria de la construcción naval. Creo que somos el tercer país del Mundo en la construcción naval y concretamente en Europa, en este momento, me parece que muy pocos países —por no decir ninguno— salvo España, es capaz de construir barcos de más de 300.000 toneladas, como el que se está construyendo en Astano en Astilleros del Noroeste, y en Cádiz era especialmente interesante ver esta avanzada de nuestra construcción naval, puesto que Astilleros Españoles está proyectando la construcción de un dique seco donde será posible construir barcos hasta de un millón de toneladas, si es que estos se llegan a realizar.

Posteriormente fuimos a visitar también el complejo de explotación de la bahía de Algeciras, enormemente interesante, porque no es solamente el puerto como tal, que es uno de los primeros puertos de pasajeros de España y de pesca también, sino que el aprovechamiento integral de la bahía tiene matices enormemente interesantes como son la refinería, toda la ordenación del territorio del llamado Campo de Gibraltar, etc.

ORDEN DEL DIA PARA EL CONGRESO DE OTTAWA

—Para el próximo Congreso de Ottawa se han concretado ya algunas ponencias? —Pues sí; concretamente el orden del día de los temas a tratar en el Congreso de Ottawa se ha discutido y se ha aprobado precisamente en esta Asamblea y entre los temas que se van a tratar, realmente dentro de

LA NUEVA FASE DE LA POLITICA SIRIA

El general Hafed el Assad ha introducido una línea en la que junto a las transformaciones económicas de gran envergadura se plantea la necesidad de una apertura política

- ◆ El nuevo régimen ha prometido reforzar el sector socialista de la producción, sin olvidar el sector privado, cuyas aportaciones pueden ser de gran interés
- ◆ La presa sobre el río Éufrates, cuya construcción finalizará en el año 1975, abre una perspectiva de transformaciones de fundamental importancia para el país

Por Dino FRESCOBALDI



Hafed el Assad, presidente de Siria (a la derecha de la fotografía) conferencia con el presidente de Egipto, Anwar el Sadat. — (Foto Efe)

Hay que llegar a Aleppo antes de que las hordas de turistas invadan la ciudad. Convencidos de que Siria era la cabeza dirigente de la revolución árabe, los antiguos dirigentes del ala izquierda del partido "Baas" nunca vieron como buenos ojos el hecho de que los turistas pisaran indiscriminadamente su territorio. Rodeado de una fama de país ansioso por combatir, entre Siria y el extranjero se había interpretado una barrera de incompreensión.

Esta política produjo algunos resultados beneficiosos para el país. A la sombra de su imponente ciudadela, "gris Aleppo" hoy se nos presenta intacta en su carácter

de ciudad de piedra. Su "suk" formado por un laberinto de quince kilómetros de pasajes cubiertos de murales, es el bazar más bonito y pintoresco del Mundo. Por el círculo, camellos, mulos, burros en el laberinto de oscuros corredores se encienden el color de los tejidos, brilla el oro y los metales, el fuerte olor de los tintes se mezcla con el olor pegajoso de las especias. Y a la tarde, bajo los rayos de la puesta del sol, una luz violeta tiñe las piedras de las casas.

Emporio tradicional del Oriente Medio, baricentro mercantil entre las corrientes comerciales procedentes de Mesopotamia, Aleppo ha sido durante estos últimos años, el barómetro político de Siria. Aquí nació la primera oposición a la unión con Egipto. Y el proyecto de la "medialuna fértil", fundada en la unidad económica del Mediterráneo con el Golfo, encontró aquí sus más fervientes apoyos contra la hegemonía de Damasco. La rivalidad interárabe, las luchas de facciones en el interior del "partido Baas", tuvieron en esta ciudad su más alto exponente.

Con el anterior régimen, Aleppo, en un tiempo conocido por sus placeres y su buena cocina, se vio superada por Damasco, en importancia y número de habitantes. Los dos o tres hoteles recomendables y en cuyas habitaciones entra a las cinco de la mañana el bullicio de la ciudad, no están en absoluto de acuerdo con su categoría de ciudad de negocios.

De los cincuenta mil exponentes de la rica burguesía siria que han abandonado el país, unos en el momento de la fusión con Egipto y el resto, cuando subió al poder el "Baas" en 1963, muchos eran de Aleppo. El círculo ciudadano en el que se me invita a comer, —doble rampa de escaleras, salón para recepciones, columnas, lámparas, espejos— era la residencia de un rico comerciante y latifundista, hoy día emigrado.

En Aleppo, se ha recibido con alegría la toma del poder por parte del general Hafez Assad, quien ha prometido "reforzar especialmente las estructuras socialistas, reforzando y organizando el sector público, pero alentando al mismo tiempo al sector privado, pues deben florecer todas las iniciativas". "Cuando llegó a Aleppo, Assad fue recibido con grandes honores los mayores honores que haya recibido un jefe de Estado por parte de esta ciudad", me informan.

Diagnóstico médico

REPERACION SOCIAL DE LOS ENFERMOS PSIQUICOS

Son muchas las anomalías que no precisan internamiento

Por el Dr. RETANA IZA

"Plancha de bienes materiales, que en nuestra época se identifica con la elevación del nivel de vida", dice el profesor D. Francisco Llavero, catedrático de Psiquiatría de la Universidad de Salamanca, al convertirse en una ciudad cuyos estragos transmiten a lo largo de generaciones si no se atiende debidamente la salud psíquica, mental y afectiva que los defectos de la abundancia en las comodidades modernas bien alimentadas, desnutrición y semiatacas, con la amenaza del ocio, se traducen con facilidad en enfermedades propensas al divorcio, al gubarrismo, a la incapacidad infantil, es decir, a todas esas lacras que acompañan y que en realidad son la expresión de anomalías psíquicas, las cuales resultan más peligrosas para la sociedad que las verdaderas enfermedades mentales.

En el caso, no es menos cierto que, en virtud de modernas técnicas psiquiátricas, la recuperación de los enfermos psíquicos es cada día mayor número de casos. De ahí que la realidad de los manicomios representa, en la actualidad, una pequeña porción de la realidad que se dan muchas anomalías psíquicas en los "cuervos", que no precisan internamiento y que son las que reflejan la salud mental de un pueblo.

VIDA SOCIAL. Los trastornos psíquicos sin tratar, por su gran frecuencia, la vida conyugal, profesional, etc., son efectivas o en potencia, con lo que el desarrollo y la madurez adecuados ante la vida dantesca de los campos de concentración. Igualmente, se pudo comprobar entonces que el individuo dotado con gran vitalidad se derrumba mucho antes que el hombre endeble físicamente cuando éste es portador de una creencia, sea la que fuese, de una ilusión noble. Esto demuestra una vez más que los impulsos espirituales son más fuertes, más constantes, más resistentes, que los impulsos biológicos.

SE PRECISAN

personas con coche propio, dispuestas a viajar, para un grupo de Navieras, sueldo mínimo asegurado y comisiones características: venta servicios. Mandar "currículum vitae", a Sr. Andrés. Manresa, 4 ent. 1.ª. Barcelona-3.

CORDERO ASADO

Especialidad de FIGON de ASADOS «CABORNERO» (Final Autobús Gamillo) SERVICIO A DOMICILIO Teléfono: 209631 y 209337 Calle Vitoria 228

CURSOS DE PERFECCIONAMIENTO PROFESIONAL EN «CASA DE AMERICA», DE VIGO

Con la colaboración del P. P. O. y para su posterior colocación opcional en Iberoamérica se van a iniciar cursos de: **MATRICEROS:** Curso de 6 meses, empezando el 12 Julio 1971, experiencia mínima tres años como ajustadores. **DELINEANTES PROYECTISTAS** (útiles y matrices): Curso de 6 meses empezando 4 Octubre 1971, experiencia mínima tres años como delineante mecánico. **CALDEREROS TRAZADORES:** Curso de 4 meses, empezando el 12 Julio 1971, experiencia mínima tres años como cerrajero, chapista industrial, caldereros de estructuras, etc. **MECANICO DIESEL:** Curso de cuatro meses, empezando el 12 Julio, 1971, experiencia mínima 3 años como mecánico de automóvil. **REQUISITOS GENERALES:** Soltero, servicio militar, cumplido. menor de 30 años. Los alumnos disfrutarán de beca de enseñanza, salario básico, alojamientos y manutención. Las solicitudes de inscripción pueden dirigirse a: INSTITUTO ESPAÑOL DE EMIGRACION Sección de Hispanoamérica y Brasil. Paseo de Rosales, núm. 44. MADRID-8.

FOTOGRAFADOS

Servicio especial para IMPRENTAS Y AGENCIAS DE PUBLICIDAD: Llame a nuestro teléfono 207358 y le recogerán los originales en su domicilio

ENTREGA DE TRABAJOS EN EL DIA

también puede hacer directamente sus encargos en

Calleros Gráficos Diario de Burgos San Pedro Cardena, 34 o en

Papeletería Tagra - Vitoria número 13

ESPAÑA PODRA CONSTRUIR...

(Viene de la Pág. central) la técnica portuaria tiene un interés excepcional y esperamos no solamente que la información que proceda de otros países sea importante, sino que también la de los propios españoles relacionados con las técnicas portuarias. Es de esperar que se acuda con informaciones y con estudios de puesta al día de las muchísimas cosas que ya tenemos entre manos. Concretamente me refiero a uno de los temas que es muy llamativo en los momentos actuales como es el efecto —o los efectos— que producen los grandes buques en la navegación a la entrada de los canales de acceso a los puertos, los esfuerzos que producen los atraques, el fe-

nómeno que estos grandes barcos producen en la economía portuaria, cómo el puerto ha de adaptarse a estas economías y cuál es la filosofía de la explotación de los puertos, cara a los grandes buques que están navegando ya... En fin, esto es un botón de muestra dentro de los doce temas que se van a tratar en el Congreso de Ottawa, pero yo espero que la información que se produzca, tanto extranjera como nacional, sea lo suficientemente amplia como los Congresos de Navegación nos tienen acostumbrados a lo largo de su amplia historia desde el año 1892.

(Reportaje especial para Agencia FIEL. Prohibida la reproducción).

EL PERONISMO SE REORGANIZARA COMO PARTIDO POLITICO EN ARGENTINA

Es descubierto en Brasil un criminal tráfico humano

Excomuniación de los secuestradores de un sacerdote panameño

Buenos Aires (Efe). — Llegó hoy a esta capital, por vía aérea, procedente de Madrid, el secretario general del movimiento peronista argentino, Jorge Daniel Paladino.

Dicho dirigente, que ha permanecido algún tiempo en la capital de España manteniendo conversaciones con el ex-presidente Juan Domingo Perón, anunciará el comienzo de la reorganización de ese movimiento como partido político, según las normas fijadas por el Gobierno del teniente general Lanusse.

PERON, CANDIDATO DESDE 1946

Buenos Aires (Efe). — "El general Juan Domingo Pe-

rón, desde el año 1946, es el único candidato a presidente de la República del movimiento justicialista", afirmó hoy a la Prensa Jorge Daniel Paladino.

El dirigente peronista, que formuló estas declaraciones en el aeropuerto internacional de Ezeiza a su regreso de Madrid, refiriéndose a la posibilidad de una candidatura extrapartidaria dijo que "era muy prematuro hablar de candidaturas, ya que el Gobierno aún no fijó fecha de elecciones".

Finalmente, declaró que el peronismo "está dispuesto a contribuir a la pacificación argentina y que otros anuncios sobre el particular los formulará mañana durante la cena que se realizará en el Club Boca Juniors.

Cabe señalar que en tal oportunidad Paladino anunciará la organización del peronismo como partido político.

POLITICO ASESINADO

Guatemala (Efe). — El diputado José Luis Arriaga Arriola, de 39 años, miembro del partido revolucionario, fue muerto ayer de un disparo por un hombre que, fingiéndose mendigo, le esperaba en la puerta de su residencia en esta ciudad.

El asesino disparó a quemarropa contra Arriaga Arriola, el cual murió momentos después. El agresor, cuya identidad se desconoce al igual que los posibles móviles del crimen, escapó del lugar del suceso.

TRAFICO DE HOMBRES

Recife (Brasil) (Efe). — La Policía pernambucana ha iniciado una investigación para descubrir la posible existencia de una red de traficantes de hombres tras haber detenido al apodado "Ze de Ne", cuando transportaba en un camión, ayer, 26 hombres, 18 mujeres y 19 niños, para ser vendidos "como trabajadores en el interior del Estado de Paraná (en el Sur del Brasil).

Según declaró "Ze de Ne", los 26 hombres habían sido reclutados en el interior del Estado de Pernambuco, con ofrecimiento de trabajo en la región citada, después fueron embarcados con sus respectivas familias y transportados en un camión, la Policía sorprendió el tráfico en un lugar cercano de la ciudad de Lagoa Grande, en el interior de Pernambuco. "Ze de Ne" ha sido detenido y los ilusos trabajadores conducidos a Recife, desde donde serán enviados a sus lugares de procedencia.

CANJE EN ALTA MAR

Washington (Efe). — Cuatro patrones de pesca cubanos, con sus embarcaciones, fueron puestos en libertad anoche en aguas internacionales, fuera de Florida, por las autoridades norteamericanas en intercambio por cuatro norteamericanos retenidos por las autoridades de La Habana.

Los cuatro cubanos cumplían condena de seis meses por haber sido aprehendidos dentro de las aguas territoriales norteamericanas.

Pocos días después el Gobierno de La Habana anunciaba la detención de cuatro norteamericanos que habían violado sus aguas territoriales con pequeñas embarcaciones de recreo.

EXCOMUNION CONTRA LOS SECUESTRADORES DE UN SACERDOTE

Panamá (Efe). — La Iglesia Católica, a través de la Conferencia Episcopal, ha decretado la excomuniación contra los posibles responsables del presunto delito perpetrado contra la persona del sacerdote Héctor Gallego, que desapareció el pasado día 9, desconociéndose su paradero desde entonces.

La excomuniación alcanza, de acuerdo con el pronunciamiento eclesiástico, a todos los responsables ejecutores de la "captura", los que impartieron el orden, los autores intelectuales y responsables directa o indirectamente del delito así como sus colaboradores.

La justicia de esta excomuniación fue dada ante las cámaras de televisión por el obispo de Veraguas, monseñor Martín Legarra al que acompañaba el arzobispo de Panamá, monseñor Marcos Gregorio McGrath, después de la reunión de la Conferencia episcopal panameña que reúne a los siete Prelados de la diócesis del país.

Hasta el momento hay tres detenidos en relación con los hechos pero las autoridades que realizan la investigación aún no han formulado cargos contra ellos.

GUIA FACULTATIVA

José Luis Rica Rica

TOCAGINECOLOGO
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6
Vitoria, 21, 1.º
Teléfono 201865 y 204773

S. IÑIGO

OCULISTA

Consulta, de 11 a 2 y de 6 a 7
Lain Calvo, 17, 1.º - Tf. 209923

Dr. BAÑUELOS

OCULISTA

Plaza Mayor, 2 - Tf. 201066

Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES
Consulta, de 12,30 a 2,30
Queipo de Liano, 2, 4.º, Izd.
(Frente a Establecimientos Campo). Tfs. 203900 y 204781

Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGO

Espolón, 2 - Teléf. 209349

J. M. MOVILLA CUADRADO

NEUROPSIQUIATRIA
Electroencefalólogo
Concepción, 17
Horas de consulta: Llamar a teléfono 200914 (de 12 a 6 de la tarde). Los sábados no hay consulta

R. PLASENCIA

OFTALMOLOGO

Consulta, de 1 a 2 y de 5 a 7
Vitoria, 80 - Teléfono 206501

MIGUEL CAMPO

TOCAGINECOLOGIA

Del Igualatorio Médico Colegial
Edificio EDINCO. Despacho 406 - Vitoria, 17 Tf. 205207

M. GALICIA

CIRUGIA GENERAL
Consulta, de 1 a 2
Calle Miranda, 6. - Tf. 204019

V. Mateos Otero

CIRUGIA GENERAL
Traumatología y ortopedia
Consulta de 4 a 6. Horas concertadas, excepto sábados
Avenida del Cid, 8, 2.º
Teléfono 206453

J. M. FRANCES

Medicina interna - Rayos X
Consulta
de 10 a 1 y de 5 a 6,30
Plaza de Vega - Tf. 205446

AGUSTIN RIVAS

PARTOS ENFERMEDADES y CIRUGIA DE LA MUJER
Avenida del Cid, 6, 5.º, A
Teléfono 203832

S. LECHUGA SERANTES

OCULISTA

Consulta diaria
Avenida del Cid, 6, 3.º
Teléfono 204452

F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA
Sanz Pastor, 14, 2.º, Dcha.
Teléfono 208617

M. Calvo Pinillos

Aparato respiratorio - Corazón - Bronquios - Electrocardiografía - Espirografía - Ventiloterapia y Rayos X
Vitoria, 27 - Teléf. 200212

M. Sánchez Dueñas

Medicina y Cirugía del Sistema nervioso, Cráneo y Columna vertebral. Electroencefalografía
Calle Calatravas, 3, 1.º Dcha.
Consulta, de 4 a 6, excepto sábados

Jerónimo Iglesias

MEDICO DENTISTA RAYOS X
Vitoria 141. 1.º (Juan XXIII)

V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO y NUTRICION y Metabolimetría
Consulta, de 10 a 1 y de 4 a 6
Análisis clínicos - Rayos X
Vitoria 20. 1.º - Tf. 203667

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO
Alonso Martínez, 7
Teléfono 200393

M.ª PILAR SIMON DE BLANCO

MEDICO ANALISTA
Consulta, de 10 a 1 diaria, excepto sábados
Conde Jordana, 1, 9.º, centro
Teléfono 209559

A. BLASCO VELASCO

MEDICINA INTERNA RAYOS X
De 12 a 2 y de 5 a 7
Aparicio y Ruiz, 5, 1.º, Izqda.
Teléfono 207838

Rodrigo García Zuazo

PUERICULTOR
Diplomado. Especialista de niños. Del Seguro Colegial
Vitoria, 188, 1.º, A y B
De 10 a 11 y de 4 a 6

Carlos Rodríguez

OCULISTA CIRUGIA OCULAR
Héroes del Alcázar, 1, 5.º
Teléfono 207063

J. MARTIN PARDO

PULMON Y CORAZON
Héroes de la División Azul
3, 1.º, D - Teléf. 204163

JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X - Consulta de 6 a 7 y horas convenientes
Teléfono 209611
Barriada Juan XXIII, 16, 1.º

E. SUAREZ MUÑIZ

ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta, de 12,30 a 2 y tardes concertadas
Calle P. Silverio, n.º 4, 8.º, A
Teléfono 207493

J. Villaquirán García

MEDICO ESTOMATOLOGO del Hospital Militar
Consulta, de 1 a 2 y de 4 a 6
San Pablo, 20, 1.º
Teléfono 206593

Jesús Buitrago Morote

CARDIOLOGO
Calle Fernando Álvarez, 3
(Junto a la Audiencia)
Teléfono 209212

GAFAS SOL GRADUADAS

CUIDARAN SUS OJOS

OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO, 28

José M.ª Alvarez Tovar

MEDICO DENTISTA

San Lesmes, 1. Principal, Izquierda. - Teléfono 202793
Consulta, de 10 a 1 y de 4 a 7

F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR, RAYOS X ESPECIALISTA EN NIÑOS
Consulta, de 11 a 2 y horas convenientes
Avenida del Cid, 36, 3.º

Benigno Andrade Loma

MEDICO ANALISIS CLINICOS

Plaza Calvo Sotelo, 9
Teléfono 205545

V. CORRAL MARISCAL

Medicina interna, Rayos X. - Consulta de 4 a 7.
Vitoria, 30.
Teléfono 208636.

JOSE MUÑOZ AVILA

RINON, PIEL y VIAS URINARIAS
Almirante Bonifaz, 12, 1.º
Teléfono 201539

A. Benito Bravo

Del Igualatorio Médico Colegial
MEDICO DENTISTA
Burgense, 22
Teléfono 202971

Máximo Ortiz Pérez

CIRUGIA y TRAUMATOLOGIA
Consulta de 10 a 2
Calle Madrid, 10, 1.º
Teléfonos 205469 y 205001

José Llorente

Especialista en niños - Pediatría y Puericultura
Calle Sanjurjo, 39, 1.º, C
Consulta, de 5 a 7 y horas a convenir. - Teléfono 203900

A. LOPEZ GOMEZ

GARGANTA, NARIZ y OIDOS
Espolón, 28 - Teléf. 203577

EMPRESA CONSTRUCTORA

NECESITA

DELINEANTE

Avenida de José Antonio, 25. Tef. 848
ARANDA DE DUERO

DISTRIBUIDOR

disponga vehículo reparto, preferible almacén propio, se necesita para marcas de licores y bebidas carbónicas introducidas en Burgos. Escribir con referencias al núm. 828 de

MARIANO RICO - PUBLICIDAD
San Juan, 41. - BURGOS

Tres graves problemas en el Consejo de Seguridad

El primero obedece a una denuncia del Gobierno senegalés contra Portugal

Los otros dos son: Jerusalén y Chipre

Naciones Unidas (Efe).— Tres dramáticas reuniones sobre temas distintos, se preveían hoy en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, inactivo desde primeros de año.

— Queja de Senegal contra el Gobierno portugués, al que acusó de patrocinar actos terroristas desde el territorio de Guinea (Bissau).

— Situación en Oriente Medio, referida particularmente al «status» de Jerusalén y a los últimos acontecimientos de la ciudad.

— Cuestión de Chipre, donde ha tomado cuerpo, últimamente un supuesto intento para derrocar al presidente Makarios.

De los tres temas, sólo uno ha llegado oficialmente al Consejo. Senegal pidió hoy una convocatoria urgente, por medio de una carta en la que se acusa al Gobierno de Lisboa de plantar minas antitanques, violar el espacio aéreo y enviar «mercenarios» desde Guinea (Bissau).

Pero los otros dos asuntos podrían hacer del mes de Julio uno de los más agitados este año para los quince miembros del Consejo.

La reunión del Consejo para debatir la queja del Senegal no se espera tenga lugar antes del próximo lunes, cuando se cree llegará a Nueva York el ministro de Asuntos Exteriores de ese país, Karim Gaye, con intención de participar en las deliberaciones sin derecho a voto. No pudo confirmarse si su colega portugués también solicitaría tomar la palabra.

SUCESOS

Sevilla (Logos). — Una monja del monasterio de San Clemente ha fallecido como consecuencia de un accidente ocurrido en el convento. Sor María Pilar Cantillo González, hermana novicia, que era natural de Córdoba, se encontraba junto con otras hermanas ayudando en las obras de reforma del coro cuando se produjo el desprendimiento de una reja, que al caer, alcanzó a Sor María del Pilar y a otras seis hermanas, aunque éstas sólo sufrieron heridas leves.

Sor María del Pilar fue trasladada inmediatamente al hospital de la Cruz Roja para ser intervenida. Poco antes de ingresar en el quirófano, Sor María del Pilar hizo la profesión de sus votos «in articulo mortis». La accidentada, falleció.

SE INCENDIA UN COCHE

Westfalia (Alemania occidental) (Efe). — Perecieron calcinadas dos personas adultas y un niño cuando el coche en que viajaban se estrelló contra la barrera protectora de la autopista y se incendió.

BRUTAL ASESINATO

Montevideo (Efe). — Fueron hallados muertos a balazos, maniatados y amordazados Raúl Mañán, Gilberto Beloche y María Bononi, en el interior de la oficina dependiente del Ministerio de Obras Públicas que se encarga de las recaudaciones de los peajes de las carreteras nacionales. Los tres eran funcionarios de dicha oficina.

OTROS DOS CRIMENES

Dos ganaderos que habían sido secuestrados el pasado día 30 de Junio, fueron encontrados hoy muertos en una apartada región del municipio de Arama, en el departamento del Meta, en los llanos orientales del país.

Según las autoridades, los dos ganaderos pudieron ser víctimas de alguna venganza, ya que poco después de su secuestro les dieron muerte, según el dictamen del forense.

EXPLOSION E INCENDIO EN UN TREN

Melbourne (Australia)

HAY ALGO QUE NECESITA EL AMA DE CASA: SU PROPIA MUTILIDAD

(Efe-Reuter). — La Policía cree que la explosión e incendio registrados anoche en un tren expreso de la línea Sydney - Melbourne, fueron provocados por unos niños que colocaron una viga de madera atravesada en la vía.

El tren chocó contra el madero, que rompió el depósito de carburante de la locomotora Diesel y lanzó unos cinco mil litros de carburante incendiado sobre los motores de la misma.

DESAPARECIO LA PERSONA A QUIEN ATROPELLO

Barcelona (Logos). — En una Comisaría barcelonesa, el conductor de un vehículo, José Escobás Salas, presentó denuncia de la desaparición de la víctima que había atropellado. El denunciante declaró que al circular por la calle del Rosario, frente al número 19, atropelló a una niña de corta edad, y, al detenerse y retroceder para prestarle los auxilios necesarios, comprobó que había desaparecido. Al parecer, se la llevó, según manifestó el denunciante, una persona mayor.



Madrid. — Informa el servicio meteorológico nacional, que en las últimas veinticuatro horas se han registrado nieblas o neblinas en el litoral Cantábrico y cuencas altas del Duero y Ebro. Por la tarde se formaron nubes de desarrollo en Duero, Centro, Extremadura y Cataluña. En el resto de España hubo cielo despejado. Las temperaturas se han mantenido moderadas.

Tiempo probable: Nieblas en el Cantábrico occidental y alto Ebro que se disiparán durante el día. Cielo parcialmente nuboso en el litoral catalán y levantino. Nubosidad variable por la tarde en las sierras del interior. Cielo despejado o casi despejado en el resto. Ligero aumento de las temperaturas.

Temperaturas extremas: Máxima de 37 grados en Sevilla y mínima de 8 grados en León.

Las posesiones portuguesas en Africa tendrán más autonomía

Ha sido revisada la Constitución

Lisboa (Efe). — Portugal cuenta desde ahora con una nueva Constitución. En efecto, la propuesta de revisión presentada por Caetano y su Gobierno, ha sido aprobada casi por unanimidad. Lo más sustancial de la revisión es la cuestión ultramarina. A partir de este momento esas provincias tendrán una mayor autonomía judicial, administrativa, etc., y Angola, Mozambique y Guinea podrán llamarse Estados.

DORMITORIOS

TODOS LOS ESTILOS PRECIOS ECONOMICOS

FRANCISCO BARUQUE

San Francisco (Frente Venerables)

PROYECTO DE MONUMENTO A JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA EN MADRID

Madrid (Cifra). — La Permanente del Consejo provincial del Movimiento, de Madrid, reunida en sesión ordinaria bajo la presidencia del jefe provincial, don Jesús López Cancio, acordó la creación de una Junta encargada de estudiar las acciones conducentes a la erección de un monumento a José Antonio Primo de Rivera en Madrid.

TAREAS DE LAS CORTES

HA QUEDADO DICTAMINADA LA LEY DE OBJETORES DE CONCIENCIA

Dos artículos del proyecto de comarcas y fincas mejorables, aprobados por la Comisión de Agricultura

Madrid (Cifra). — La Comisión de Defensa ha aprobado hoy el proyecto de ley al servicio militar activo en tiempo de paz, por motivos religiosos.

REUNION DE LA COMISION DE AGRICULTURA

Madrid (Logos). — La Comisión de Agricultura que estudia el proyecto de ley de comarcas y fincas mejorables, aprobó los dos artículos primeros. Dicen así: Artículo primero. 1.º — El suelo rústico deberá utilizarse en la forma que mejor corresponda a su naturaleza, con subordinación a las necesidades de la comunidad nacional.

2.º — No serán de aplicación los preceptos de esta ley a las zonas de suelo urbano o de reserva urbana, ni afectará a las limitaciones urbanísticas establecidas por ley.

Artículo segundo: 1.º — El cumplimiento de la función social de la propiedad de fincas rústicas, cualquiera que sea la naturaleza pública o privada de su titular, obliga:

A) A que la explotación de la tierra se realice con criterios técnicos económicos apropiados, según su destino agrario más idóneo o utilizado para otros fines, sin perjuicio de la debida rentabilidad, en su caso, para el particular y atendido en todo caso el interés nacional.

B) A que en las fincas de aprovechamiento agrario se realicen las transformaciones y mejoras necesarias para conseguir la más adecuada explotación de los recursos naturales disponibles, de acuerdo con el nivel técnico existente y siempre que las inversiones necesarias sean rentables desde el punto de vista económico y social.

C) A que en la empresa

agraria se preste el trabajo en condiciones adecuadas y dignas y a que se efectúen, bien directamente o en colaboración con la Administración, las inversiones necesarias de carácter social que sean proporcionadas a las inversiones de inversión e importancia de la empresa teniendo en cuenta la rentabilidad de ésta para la promoción de sus trabajadores.

2.º — En los supuestos de dominio dividido o existencia de derechos reales, de disfrute sobre cosa ajena o personales que incidan sobre la explotación de las fincas, los preceptos de esta ley afectarán a todos los titulares concurrentes o sucesivos según la respectiva naturaleza de los derechos que ostenten de acuerdo con la legislación civil.

NUESTROS TELEFONOS:

Redacción 20 12 80

Administración 20 71 48

Inauguración del Festival de Cine de San Sebastián

«Verano 42» (EE. UU.) primer filme proyectado

San Sebastián (Cifra). — La XIX edición del Festival Internacional de cine de San Sebastián ha sido inaugurada a las siete de la tarde por el director general de cultura popular y espectáculo, Enrique Thomas de Carranza, que representaba al ministro de Información y Turismo, en un acto celebrado en una sala lateral del Museo de San Telmo, donde, al mismo tiempo, ha quedado abierta una exposición dedicada a la vida y obra del director de cine norteamericano, King Vidor, que preside este año el jurado internacional del Festival.

legaciones cinematográficas y el director del Festival, Miguel de Echarrri, que subrayó la importancia de este certamen cinematográfico.

Con anterioridad, a las seis y cuarto, fue abierta al público la exposición «Los libros en el cine», cedida gentilmente por Luis Gómez Mesa, que está instalada en los salones de la Delegación provincial del Ministerio de Información y Turismo.

La primera película exhibida en este festival ha sido «Verano 42», norteamericana, de la que es director Robert Mulligan y que interpretan Jennifer O'Neil y Gary Grimes, acto en que se celebró a las 21,45 en el Teatro Victoria Eugenia.

SU MAJESTAD, ENTRE ROSAS



Bastante fue el frío que sufrió Ciudad Real durante el invierno. La capital manchega está ahora llena de calor y no tardará mucho en dar las máximas con igual fuerza que antes dio las mínimas. Pero mientras tanto Alfonso X el Sabio, fundador de la población, se nos muestra entre rosas en la bella Plaza de España (Foto FIEL)

Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148 y delegación, Vitoria, 13) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad.

PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas

Alquileres

SE ARRIENDA piso. Informes, Teléf 207734. Horas oficina.

ALQUILU máquinas escribir, sumar - calcular. «Crespo». Plaza Alonso Martínez, 7. Teléfono 205947.

ALQUILU piso nuevo, calefacción central, céntrico. Ofertas, esta Administración.

ARRIENDO piso amueblado, en Carretera Poza, letra C, 7.º, H.

ALQUILU piso céntrico, todas comodidades, temporada verano. Calle Martín Antolínez, 12 4.º, A. De 1 a 3.

SE ALQUILA colegio particular, temporada de verano, propio para clases particulares. Razón: Avda. General Vigón, letra B, 9.º, D.

ALQUILU piso céntrico amueblado, temporada verano. Telf 200590.

SE ALQUILA piso amueblado, céntrico. Teléfono 202059.

ALQUILU pisos, calle Vitoria, 163, 3.º, F, y 3.º D. Informes en la portería.

SE ARRIENDA piso céntrico, amueblado, vaneantes, u oficinas. Valentín Jalón, 12, 1.º, D. Informes: Clunia, 9, 7.º.

ALQUILU piso amueblado y local comercial, céntrico. 207781. Carretera Arcos, 29.

ALQUILU piso amueblado, en Francisco Grandmontagne número 20, 6.º, H. Informes en el mismo.

SE ARRIENDAN, piso en calle Trinidad, 3 habitaciones y servicios, amueblado, y en calle San Juan, dos áticos sin amueblar. Se arrienda o se vende piso en Avenida del Cid, 122 m2. Se arriendan o venden locales céntricos, junto a Capitanía, económicos. Informes: Almirante Bonifaz, 24, 1.º, Dcha.

ALQUILU piso amueblado. Tesorera, 6, 3.º, Dcha. Informes al mismo.

ALQUILU piso amueblado, céntrico. Trasera Tesorera, núm. 4, 3.º, izquierda.

ALQUILU piso amueblado, muy céntrico, económico, mes o temporada verano. Teléfono 203041.

ALQUILU o vendo piso en Enrique III, B, 4.º. Teléfono 208056.

ALQUILU verano, piso amueblado, 4 camas completo menaje. Informes: Consigna Estación Autobuses.

ALQUILU piso amueblado. Informes: 205840-387. De 2 a 4.

VENDO 850, con facilidades. Casa Vidal. Madrid, 26.

ALQUILU piso. Calle Carmen, 4. Informes: Teléfono 208724.

SE ALQUILA piso en Gamonal, muy económico. Información: Avenida Sanjurjo, 39, 3.º centro.

ARRIENDO piso amueblado, céntrico. Teléfono 200499.

SE ALQUILA piso amueblado. Pisonés, Informes: Jaime López. Pisonés, 5, 3.º.

SE ALQUILA una casa amueblada, para verano, en el pueblo de Huérmedes. Razón: Natividad Alonso.

SE ALQUILA piso, calle Santa Cruz, núm. 13. Informes: Casa Garilleti.

SE ALQUILA piso económico. Alfareros. Informes: calle Legión Española, 10, 4.º, C.

ALQUILU piso nuevo, grande y amueblado. Razón: Teléfono 201284.

SE ALQUILAN oficinas en edificios Monasterio.

HABITACIONES apropiadas para despacho oficina, se precisa en sitio céntrico. Avisos al Apartado de Correos núm. 150, de Logroño, bajo referencia «Habitaciones».

PRECISO despacho oficina, incluso compartición gastos con oficinas abiertas. Avisos al Apartado de Correos núm. 150, de Logroño, bajo referencia «Despacho».

SE ARRIENDA piso, Vitoria, 165, 9.º, M. Tratar con el portero.

ALQUILU oficina en calle Miranda. Informes: Calle Clunia, número 9, 1.º. Sr. Adrián.

SE ALQUILA piso amueblado, temporada verano, Plaza Logroño, núm. 3. Informes portería.

ALQUILU piso por Vadillos, 2.500 Ptas. Informes: Avda. Cid, 15, 1.º, Dcha. De 1 a 2.

SE ARRIENDA negocio alimentación, zona comercial. Informes Mugar. Vitoria, 179.

ATENCION ganaderos: Se arriendan los pastos de una suerte a elegir entre tres, superficie 1.100 Ha. cada una. Tratar presidente Hermandad Mahamud.

SE ARRIENDA piso amueblado, en San Francisco, 129, 6.º, C. Por dos meses de verano.

ALQUILU piso amueblado. Melchor Prieto, 16, 3.º, H. Informes de 4 a 7.

ALQUILU piso, calefacción central. Avenida General Yagüe, núm. 2, 5.º, D. Edificio San Roque.

ARRIENDO piso céntrico, calle Consulado, núm. 9, letra C. Razón: Vitoria, 27. Portería.

ALQUILU piso céntrico amueblado, con teléfono, confortable. Teléfono 202529.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor, nuevos: Seat 1450, 1500, 124, 850, 600-E y R-8; Morris 1300, M-G. «Servi Auto». Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

AUTOS alquiler sin conductor. «Blanco»: 600-D, 850 coupé, 124, nuevos. Barriada Illera, B. 69. Teléfono 205638.

AUTOMOVILES alquiler sin conductor, todas marcas. «Autos FLEN» Avenida General Vigón, Edificio Otamendi. Teléfono 208072.

INMEJORABLE estado, se vende Seat 850. Garaje Turismo. Vitoria, 29.

GAMONAL 228. Vendo varios 800-D, 850 Cp. 124, 1500, R-8, 4-L, 4-F, varios Simcas 1000 GL, Citroen AK y berlinas; Facilidades y revisados

VENDEMOS Seat 600, Seat 1.500, Seat 850, Simca 1.000, Renault 4-L, Renault R-8, Land Rover, Dodge Dart, furgoneta Citroen Formicheta Totalmente revisados. Facilidades de pago. Talleres Pedro, Vitoria, 105, teléfono 206361 y Carretera Madrid-Irún, kilómetro 247 Teléfono 219111

VENDO Simca 1.000 G.L., buen estado Verle, en Garaje Turismo. Vitoria, 29.

ADQUIERA su automóvil nuevo y páguelo en cómodos plazos de 100 meses.—AUTOMOVILES INAKI. San Pedro Cardena, 90. Teléfono 207753.

VENDO Seat 600-D, de particular a particular. Para ver en Talleres Auto-Chap. Tesorera, 4. Teléfono: 207957.

LAMPARAS y material eléctrico. Continental Auto, S. A.—Alfombras, fundas, respaldos. variados modelos y colores, Continental Auto, S. A.

SE VENDEN Mercedes 280 S; Mercedes 250 SE; Mercedes 2205; Mercedes 190 D; Peugeot 404; Dodge Dart, varios; Seat 1500, gasolina y gasoil, varios; M.G.B 1800; Simca 1000 varios; Seat 124; M.G. 1100; M.G. 1300; berlina Citroen, varias; furgonetas 4-L y 4-F, varias; Seat 850, coupé; Seat 850 normal; Mini-cooper 1301; Seat 600-D, furgón DKW Mercedes; furgón Mercedes; Camiones Ebro y Avia. AUTOMOVILES INAKI. San Pedro Cardena, 90, teléfono 207753. Sábados tarde, abierto.

VENDO 600 baratísimo. Teléfono 201118.

FERIA Automóvil y Maquinaria de Ocasión. De 16 al 31 Octubre La mejor oportunidad para comprar o vender. Inscripción e informes: Feria del Campo Apartado de Correos 11.044. Teléfono 463-40-00. Mañana.

PARTICULAR vende 1500 motor Diessel, toda prueba. Talleres Zabalza. Carretera Logroño.

DERBI 74, buen estado, con seguro, 7.000 pesetas. 202991.

VENDO furgoneta Citroen. Teléfono 201242.

VENDO varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 1500 familiar, R-8, TS, R-8 normal, 4-L Super Alpine, Simcas 1000 varios, Morris 1300 varios, MG 1000, varios; Mercedes 190, de gasoil; Opel 1700 Record, 1200 Volkswagen; Dodge; Break berlinas y furgonetas 2 CV. AK 400 kilos, DKW gasoil - gasolina; camiones Avia, revisados. Grandes facilidades. Visitenos sin compromiso. Sábados tarde abierto. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 209691.

SE COMPRA o se cambia por nuevo o usado su coche. Automóviles. Alhóndiga, 2. Teléfono 209691.

Colocaciones

SE NECESITA chica fija Vitoria 29, 2.º, Izqda

SEÑORA y SEÑORITA: Avón puede ayudarle a gozar de unas vacaciones memorables. Infórmese, sin compromiso, de la distribución de productos de belleza «Avón», cómodamente horas libres. Llame al teléfono 205840, extensión 478, de Burgos, o escriba al apartado 14.875 de Madrid

NECESITAMOS costureras a máquina, especializadas en coser guantes de piel, sabiendo guantes de oficina. Retribución nuevo sistema Presentarse cuarta planta Epifanio.

SE NECESITA tractoristas, con conocimiento de conducción de máquina cosechadora. Para tratar en Cerezo de Río Tirón (Burgos). Cooperativa del Campo «San Nicolás de Bari» (R. O. C., 743)

HACEN falta agentes productores Seguro Libre Enfermedad, Asistencia Sanitaria y Enterramiento, para toda España. Buenas comisiones, premio producción, dietas y locomoción. Presentarse en Crédito Español, S. A. Plaza Alonso Martínez, 7, A. Burgos De 10 a 14 horas.

NECESITO palsta con práctica, para retroexcavadora. General Vigón, 4, 7.º Telf 206485

SE NECESITA dependiente pescadería, media jornada Avda del Cid, 37, 8.º centro (R. O. C. 792).

MATRIMONIO, para guardar el marido ganado porcino selecto, en explotación agropecuaria situada carretera general Madrid. Burgos, con vivienda. Teléfono 6 de Pineda Trasmonte (R. O. C. 794).

NECESITAMOS muchacha interina fija, de 9 a 6. Villa Rosario La Castellana. Telf 204246

SE NECESITA auxiliar administrativo, servicio militar cumplido, con conocimientos de contabilidad y mecanografía. Informes Oficina de Colocación, (Registro núm. 789).

SE NECESITA oficial de primera de peluquería de señoras para Vitoria. Buenas condiciones económicas. Razón: Peluquería «La Oriental». San Casmel, 21. (R. O. C. 800)

SE NECESITA chica Vitoria, 109, 3.º

SE NECESITA señora para ayudar a atender a un señor enfermo. Avda. Reyes Católicos, 35, 2.º, D.

NECESITO muchacha con informes. Vitoria, 115, 5.º, A. Telf. 207955

NECESITO asistente diaria Avda. General Vigón s/n, 5.º, A, esquina Barriada Illera. Edificio Otamendi.

NECESITO chica externa, con informes. Buen sueldo. San Lesmes, 18, 8.º, E.

CAFETERIA Plaza necesita dependiente, buena retribución demostrando aptitudes.

NECESITAMOS obreros para fábrica, edad 30 a 40 años. Retribución a convenir. Informes de 6 a 8. Teléfono 204941. (R. O. C. 769)

SE NECESITA mecánico conductor, carnet primera especial, para coches de línea. Teléfonos 203460 y 205759. Empresa Marcos S.P.C. Taquilla 9.

SE NECESITA cocinera, temporada verano. Buen sueldo. Moneda, 2, 6.º, Dcha

SE NECESITA chica servicio. Mercado Norte, puesto 16 (Pescadería).

SE NECESITA chica servicio. General Dávila, 29, 7.º, Izqda (Tardes).

EMPRESA moderna precisa personal para su departamento de ventas. Interesados: escribir a Sr. Méndez. Aparicio y Ruiz, 3 y 5, bajo.

SE NECESITA chica responsable y formal. Interna. Llamar: 207311. De 3 a 5.

NECESITO chica fija y asistente. Avenida del Cid, 6, piso 11. Dcha.

OFRECESE persona formal con camión 5 Tm. y dos coches para reparto Burgos y provincia. Informes: Teléfonos 201113 - 205431.

CHICA interna o externa, necesito. A convenir. Calle Valladolid, 2, 5.º, C.

SE NECESITA muchacha. Laín Calvo, 15, 1.º.

SE NECESITA muchacha o asistente. Defensores de Oviedo, 6, 1.º.

OFRECESE chófer, años de práctica. Manuel Garrido. Teléfono 209445.

OFRECESE conductor de segunda, particular o reparto. San Isidro, 31, interior.

AYUDANTE de barra, limpiadora, se necesita en Puerta Real, 11 a 2, 4 a 5,30. (R. O. C. 822).

CAFETERIA GO-GO, precisa señorita para mostrador. Ocho horas trabajo. Sueldo 8.000 pesetas. Adriano VI, 1. Teléfono 22 21 90. Vitoria.

NECESITO urgente asistente, toda la mañana, buen sueldo. Plaza Francisco Sarmiento, 2, 4.º, 3.

SE NECESITA asistente, de 9 a 2. General Vigón, VII, 11.º, Dcha.

SE OFRECE maquinista, conociendo tractor y cosechadoras. Informes: Santamaría del Invierno, en el bar.

BARMAN, por horas, precisa cafetería «Dover». Buena retribución. Reserva para colocados. (R. O. C. 334).

SE NECESITA chico para mostrador. Casa Garilleti. San Lesmes, 2. (R. O. C. 815).

SE NECESITA chica para matrimonio joven, bien retribuida, casa moderna. Condestable, 1, 4.º, C.

SE NECESITA señora fija, para matrimonio. Buena retribución. Dirigirse: Avelino Alonso de Porres. Teléfono 34. Villarcayo (Burgos).

NECESITO chica fija. Cordón, 4, 1.º, Dcha.

SE NECESITA cocinero. Hostal Moderno. (R. O. C. 829).

SE NECESITAN pintores. Santa Dorotea, 3. (R. O. C. 828).

SE NECESITA chica externa. Teléfono 206856.

PRECISAMOS oficial administrativo con experiencia manejo máquinas contables. Absténgase quien no reúna condiciones indicadas. Dirigirse por escrito: Apartado 66. Burgos. (R. O. C. 830).

GUANTES Muñoz, precisa maquinistas de guantes con prácticas. Calle Padre Silverio, 4. (R. O. C. 824).

SE NECESITA chica para San Sebastián, buen sueldo. Vitoria, 56, 5.º, A.

SE NECESITA asistente mañanas, hasta después de comer, y otra de 2 a 4. Razón: Avenida del Cid, 6 bis, 6.º, B.

SE NECESITA señorita cuidar un niño, mayor 18 años, de 10 a 2 y dos de 5 a 9. San Juan 22, 1.º, Dcha.

NECESITAMOS aprendizas y aprendices 14-16 años. Industrias «Ferro». Diego Lainez, 20. (R. O. C. 821).

DOS MAESTROS industriales, jóvenes, con experiencia en máquina herramienta, se ofrecen. Teléfono 209264. De 9 a 11 y de 15 a 17.

SE NECESITA chica durante todo el día, durmiendo fuera. Presentarse de 4 a 7 en Paseo de la Isla. Edificio Beyre, primer portal, 1.º, A.

NECESITO chica. Paseo Isla. Beyre. Portal 9, 8.º, C.

Compras y ventas

DURALEX. Platos, vasos duralex. «Ferretería Laín Calvo». Teléfono 203394.

OCASION Se venden 60 ventanas metálicas, de 1,58 por 1,25 Informes, Villarcayo 11. Teléfono 205536

COMPRO tana vieja Avenida del Cid. Teléfono 208239

OCASION: Vendo máquinas usadas de escribir, sumar y calcular, procedentes de cambios por nuevas De la Vega Madrid 2 Burgos

SE VENDE hormigonera Grasset, usada de 320. Lts.; barracón prefabricado de 98 metros cuadrados, en buen estado; bloques «Itonga», muy baratos; silo de cemento para 25 Tns; remolque cisterna; puntales, tablonos y tablucillo. Informes teléfono 204540

VENDO magnetofón. Informes: Carretera Poza, letra C, 7.º, H.

VENDO equipo de riego, completo por aspiración. Teléfono 206657.

COCHE niño «Jané», último modelo, como nuevo. Vendo. Conde Jordana, 1, 6.º, Dcha. Verlo hasta las 11,30 de la mañana.

CAZADORES: Se venden seis cachorros Espagneul Breton de 9 meses. Perra Setter 11 meses. Podenco Mallorquin 6 meses. Teléfono 29. Aguilar de Campóo (Palencia).

SE VENDE material de derribo. Razón: obra calle Alfareros.

VENDO lavadora, cama turca y butacas. Calle Vitoria, 107, 4.º, D.

VENDO 25 tubos riego 90 milímetros diámetro por 6 metros largo. Braulio Río. Pedrosa Río Urbel.

Enseñanzas

CLASES Bachillerato, Inglés. Recuperación asignaturas Enseñanza General Básica. Visitas 10 a 12. Vitoria, 188, 2.º.

ACADEMIA Centro. Cursos intensivos verano. Bachillerato elemental. Reválida actual: conjunto.

PREPARACION oficinas, Bancos. Academia Centro Laín Calvo, 4. Concepción, 28

REPASO, evaluaciones, Cultura general. Idiomas. Taquigrafía. Mecanografía. Oposiciones. Academia Centro.

SUSPENSOS! en Bachillerato, Ciencias Francés e Inglés, damos clases, horario a convenir. Informes: Vitoria, 15, 2.º. Teléfono 204073

CLASES particulares. Matemáticas, Física y Química. Telf 206481.

PREPARACION 5.º, 6.º reválida Grupos reducidos. Ayda. Cid, 36, 7.º, D. Telf. 200534

MAESTRA da clases particulares de enseñanza primaria y Bachillerato elemental. Calle San Nicolás, núm. 4, 5.º, Dcha. Teléfono 205840-386.

LICENCIADO en Ciencias, profesional de la enseñanza, se ofrece para clases de Física y Matemáticas, preferible nivel superior. Teléfonos 201718 y 205740-185

GRIEGO Latin Bachiller elemental. Primaria. Doy clases particulares. Teléfono 207670. General Dávila, 11, 3.º, E.

REVALIDAS 6.º. Preparación muy especializada. Aprobados Junio 100%. Horario mañanas. También Matemáticas, Química, Quinto, Preu. Inscripciones 5 a 6. Vitoria, 57, 1.º izquierda. 202876.

MAESTRA da clases en su casa o a domicilio. Calle Miranda, 14, 4.º, Izqda

PROFESORA da clases particulares, primaria y bachiller. Teléfono 201742.

ESTUDIANTES de caminos, damos clase de Preu, 6.º y Reválida, 5.º 4.º y 3.º. Grupos reducidos, máximo aprovechamiento, económico. Informes: Consulado, 13, 5.º, Dcha (Frente Venerables)

PROFESORES colegios, dan clases asignaturas pendientes Bachillerato, Ciencias, Letras, Reválidas. Teléfono 209845. Llamar: 10, 12, 4, 6.

PROFESORA experiencia prepara primaria y bachiller. Delicias, 6, 10.

MAESTRO, da clases particulares a domicilio de enseñanza primaria. Informes: en calle Conde Jordana, número 3, piso 8.

Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148 y delegación, Vitoria, 13) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad.

PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más. 2 pesetas.

Enseñanzas

ENSEÑANZA garantizada: Preuniversitario, reválida 6.º Prueba de conjunto (antes reválida 4.º), 5.º, Magisterio y demás cursos. Letras-Ciencias. Exito total. Grupos reducidos. Santa Clara, 57, A (Interior), bajo. Telf. 207910

LICENCIADOS Ciencias. Clases de Bachillerato, Preu, Magisterio, Ingenieros Técnicos, Selectivo, Física, Química, Matemáticas. Teléfono 208180.

SE DAN clases particulares. Llamar teléfono 207616.

LATIN, Literatura, 3.º y 4.º Reválida; clases particulares. Teléfono 203775. Infórmese.

PROFESOR titulado da clases particulares de Latín y Griego. Cursos Bachillerato, especialmente Preu y 1.º Comunes de Letras. Plaza San Agustín, 1, 3.º, C. **ESTUDIANTE** de 5.º ingeniero química daría clases de Ciencias. Interesados llamar al teléfono 200391.

PROFESORA da clase intensiva, Matemáticas, Física, Química, Reválida. Barrantes, 2, 2.º.

DESCRIPTIVA: Curso intensivo verano, grupos reducidos. Aparejadores. Obras Públicas. Delineantes. Teléfono: 204846.

ACADEMIA técnica. Matemáticas. Estabilidad. Descriptiva. Mecánica. Calle Vitoria, 53, 4.º, Izqda.

INGENIERO de caminos, Mecánica, Física, Matemáticas, Obras Públicas, Aparejadores, Preuniversitario. Económico. Informes mañanas. General Mola, 34, 4.º, Izqda.

PROFESORA de francés da clases. Crucero San Julián, 27, bajo. Teléfono: 208756.

ESTUDIANTE ingeniero da clases Bachillerato. Teléfono 204686.

SELECTIVO, Preu y reválida superior. Ciencias. Teléfono 205723. 4,30 a-7.

DOY clases particulares Matemáticas. Física y Química. Grupos reducidos. Telf. 200702.

FRANCES. Preuniversitario. Preparación especializada. Buenos horarios. Económico. Vitoria, 52 bis, 1.º, derecha. 202876.

MATEMATICAS. Física, Química, Sexto (Reválida). Quinto, Cuarto, Tercero. Francés - Latín - Griego. Vitoria, 52 bis, 1.º Dcha. 202876.

DESEARIA clase particular Geometría Descriptiva. Análisis formas arquitectónicas 1.º Arquitectura. Teléfono 205642.

CLASES particulares hasta 4.º. Carretera Logroño, 15, 5.º, D.

DESCRIPTIVA. Matemáticas. Mecánica. Física. Química. Estabilidad. «C. E. C.» Experiencia. Buenos resultados. Llana Afuera, 8, 3.º, 20 95 31.

6.º. REVALIDA. Quinto. Bachiller Elemental. Preuniversitario. Profesorado experto. Título universitario. Nativo (francés). Especializado cada asignatura, unido buenos resultados. Lo mejor que puede ofrecerle un centro. «C.E.C.», Llana Afuera 8, 3.º, 20 95 31. Pequeños grupos. Plazas limitadas.

PROFESOR Estabilidad se necesita. Escribir: Publicidad Mapp. Plaza Alonso Martínez, 7. Burgos.

DOY clases primaria y hasta 3.º bachiller. Vía Empalme, 10, 8.º, C.

MAESTRA da clases primaria, Bachiller. Fuentecillas, 19, 4.º, C.

SEÑORITA 4.º de Filosofía y Letras, daría clases, Latín, Griego, todos los cursos. Teléfono 201130.

INGLES, Francés, Alemán, Ruso, todos los exámenes y niveles, profesor rango universitario. Teléfono 203183, laborables.

DOY clases de latín, para 4.º, muy económicas. Teléfono 204878.

Fincas

URGE venta local, 40 m², zona El Carmen. Facilidades. Informes: Vega, 27, 1.º, derecha. 10 a 12 y 5 a 7.

CONSTRUCCIONES «BU-BI». Venta directa de viviendas, llaves en el acto. Mínima entrega inicial, resto a convenir con grandes facilidades. Informes calle Vitoria 175, 1. C.

VENDO pisos terminados, con exenciones, desde 300.000. Muchas facilidades. Informes, Garaje Pisonos, 18 y 20.

CONSTRUCCIONES González Alonso. Venta de viviendas llave en mano. Exentas. Entrega total, 50.000 pesetas, resto diez años y locales comerciales. Oficina, calle Vitoria, 115.

VENTA pisos y lonjas en Vía de Empalme. Construcciones Serrano. Teléfono 204385.

VENDO piso en Lain Calvo, 128 metros. Razón, teléfono 201183.

MASEGOSA. Pisos para habitar y próxima entrega: cuatro habitaciones exteriores, soleados. Mínima entrada. Facilidades diez años. Informes calle Vitoria 142 y Avenida del Cid, 80, 2.º, teléfono 209333.

VENDO piso. Aparicio y Ruiz, 7, 2.º. Teléfono 204521.

VENDO pisos subvencionados, llave en mano, desde 230.000 pesetas, 70 metros cuadrados útiles, muchas facilidades. Informes, San Pablo, 19. Bar.

SE VENDE o alquila piso, apropiado para pensión, mucha familia, etc. Informes: Teléfono 20 04 38.

CHALET en Cabo de Ajo (Santander), vendo o cambio por piso en Burgos, 800 metros cuadrados, amueblado. Razón, teléfono 203442.

SE VENDEN o alquilan dos pisos. Calefacción, agua caliente central. Pequeña entrada inicial. Resto muchas facilidades. Informes: Calle Madrid, 68, 3.º, B. Teléfono 20 04 38.

POR traslado, se vende piso céntrico y económico, 4 habitaciones, Lavadora y calentador instalados. Razón: Conde Don Sancho, 1, 2.º.

VENDO piso Santa Ana, 31, 1.º. Informes: Jesús María Ordoño, 10, 4.º, C.

VENDO piso nuevo, exento, cuatro habitaciones, parquet, 225.000. Carretera Logroño. Teléfono 203303.

VENDO casa planta y piso, libre, con garaje, gallinero y patio. Razón: Telf. 206081.

VENDO piso o cambio por lonja. Informes: Santa Cruz, núm. 5 Portería.

VENDO piso, Vitoria, 54, 1.º, 5 habitaciones más servicio, exento, Facilidades. Tel. 208504.

SE VENDE Bar Los Angeles. Barriada Juan XXIII, bloque 12.

VENDO planta baja propia mesón. Verlo de 6 a 10. Pozo Seco, 3.

VENDO piso pequeño y buhardilla, céntricos bien soleados, baratísimos. Teléfono 205051.

VENDO piso, San Pedro Cardena, 6 y 8, 7.º, Izqda. Tratar tardes.

VENDO solar huerta vivienda, terreno, agua corriente, 240.000 Ptas. Pisonos, 191. Extracra-dio.

VENDO pisos muy amplios, todos exteriores, grandes facilidades, Carretera Poza, mano izquierda. Informará portero, segundo portal, Sr. Vidal. Teléfono 207316.

FIROGA. En Madrid, barrio de Argüelles, piso de cuatro habitaciones.

FIROGA. Pisos de lujo, de tipo medio y económicos, en distintas zonas de la ciudad. Solicite nuestra información.

FIROGA. Hostal en casco urbano zona de mucha actividad. Edificio y mobiliario nuevos. Facilidades de pago.

FIROGA. Avenida del Cid, locales de 70 y 150 metros cuadrados.

FIROGA. Venta de locales comerciales, naves industriales y diversos negocios. Consúltenos.

FIROGA. Pisos económicos Paseo Fuentecillas, magnífica situación cara al Poigono Industrial de Villalonguejar. Facilidades hasta doce años

FIROGA. Local céntrico, 220 metros cobrados, para negocio importante.

FIROGA. Nave 1.230 metros, bien situada en zona Gamonal. Facilidades.

FIROGA. Para la instalación de cafeterías, bares y negocios de alimentación, disponemos de locales adecuados. Varios con vivienda en la misma edificación.

FIROGA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. Oficinas: Vitoria. 59. Teléfonos: 206746 - 205271.

SE VENDE piso. Melchor Prieto, 2, 5.º, izquierda Telf. 200744.

UNA bohardilla en la calle La Puebla, número 36. Informes: San Pedro y San Felices, 31, 3.º, centro.

VENDO local 96 metros, dos amplias entradas, buena zona, luz y agua. Informes: Camino Mirabueno, 9, 1.º, Dcha.

VENDO o alquilo piso con muebles, todo nuevo. Melchor Prieto, 22, 3.º, Dcha. Tratar: Ezequiel Maté. Presencio. Teléfono, 5.

VENDO planta baja. Tahonas, 14. De 5 a 7.

OCASION: Vendo piso, 4 grandes habitaciones, en calle Vitoria, número 245. Precio: 265.000 Ptas. Condición única 50.000 Ptas. entrada mínima. Resto grandes facilidades de pago. Informes: Calle Vitoria, núm. 247, 1.º, C. Teléfono 200523. Sr. Muñoz.

VENDO nave industrial, buen precio, con facilidades. Telf. 206316.

SE VENDE peluquería completa, totalmente nueva, muy económica. Llamar al 207322.

TARDAJOS, próximo Burgos, pie carretera, punto inmejorable toda clase negocios, vendo huerta regadio, cercada, tres edificios, vivienda muy amplia, almacenes, garajes, agua corriente, solar mil quinientos metros, todo colindante Informes: teléfono 203379. Burgos.

VENDO piso nuevo, próximo Avda. del Cid, 4 habitaciones, servicios, ascensor, terraza, pocos gastos, mucho sol. Económico. Información: Avda. del Cid, 37, 6.º, Dcha.

SI CONSIDERA que nuestros pisos son muy buenos, cómprenlos con facilidades de pago, pero después de verlos completamente terminados en la Avenida de Gamonal, frente a Barriada Inmaculada: Ponce y Alonso

PISOS y locales en la zona de más porvenir de Burgos. Venta directa, llave en mano Exentas Facilidades de pago diez años. Desde 240.000 pesetas. Para más información, calle Madrid, 11 (tienda) y Telfs 206544-5-6.

EN CARDENAL Benlloch, 2, octavo izquierda (Casa de Comisaría), vendo piso, barato, cuatro habitaciones, baño, calefacción y ascensor.

ARRANZ ACINAS está especializado en la construcción de viviendas de protección oficial (Renta Limitada, Subvencionadas y Grupo 1.º), de excelente calidad e inmejorable terminación. Ofrecemos las mayores garantías y facilidades de pago. Información y ventas, Carretera de Logroño, núm. 15.

VENDO local 125 metros, zona Vadillos. Informes, 204635.

VENDO piso económico, Alfareros, 8. Informes: Calle Avila, número 2, 2.º, B.

VENDO piso. Alhóndiga, 15, 2.º, 6.

FUENTES - BLANCAS una finca codiciada, está en venta. Parque San Francisco, 5, 1.º, izquierda.

POR traslado, se vende piso: 5 habitaciones, teléfono, calefacción, exento. Telf. 208535

SE VENDE piso 4 habitaciones más servicios. Calle Sanjurjo. Teléfono 207616. Absténganse curiosos.

VENDO o alquilo piso amueblado, frente La Casera. Razón: José Zorrilla, 3, 2.º.

Ganados y aperos

VENDO rebaño ovejas con cría. Cilleruelo de Arriba. Tratar: Inocencio Arribas.

VENDO remolque seminuevo, de 5.000 Kgs. por cese de labranza. Pedro González. Grañón (Logroño).

VENDO máquina bel-dadora - ensacadora - segadora «Mc Cormik» y guadañadora. Tratar, Elias González. Villacienzo.

TRILLADORA Ajuria R. 80, correas trapezoidales. Trilladora Ajuria núm. I. Trilladora Ajuria núm. I. Trilladora Ajuria núm. I. Todas ellas reparadas y con garantía de la primera campaña. Félix Serrano García. General Mola, 63. Haro (Logroño).

SE VENDE máquina guadañadora «Trepard» buen uso. Informes: Antonio de la Fuente. Arcos.

SE VENDE atadora Deering y guadañadora de pareja. Tratar con Amalio Oñate, en Quintanillabón.

TALLERES Hergueta, Calvo Sotelo núm 39. Teléfono 21-10-00 de Logroño vende cosechadora Clayson-Santana, tres metros corte, tolva y sacos Cosechadora Massey Ferguson, tres metros corte. Cosechadora Claas, 3,50 metros corte. Cosechadora Volvo, 2,50 metros.

VENDO máquina trilladora Ajuria núm. 1. Barrios de Villadiego. Crescenciano.

REMOLQUES normales y basculares precios inmejorables Comercial Masel. Madrid, 42.

SE VENDE cosechadora Dania, modelo 1800, 4 metros corte, de una campaña, por no poderla atender. Razón: Julio Buezo. Calle Doña Berengueta, núm. 12, 3.º, C. Burgos.

VENDO un tractor Fordson Major, guadañadora Ajuria, remolque, atadora Mc Cormik. Florencio Cárcamo. Ibrillos.

SE VENDE una máquina guadañadora, seminueva, marca Trepard. Fredesvindo Díaz. Monte La Abadesa.

Huéspedes

CEDO habitación y cocina, dormir o pensión completa. Avda. Cid, 74, primero.

PENSION o sólo dormir céntrico. Tranquilo. Trato familiar. Parque de San Francisco, núm. 3, 1.º, Izqda.

CASA particular da pensión completa a 2 ó 3. Calle Madrid. Teléfono 207484.

ADMITO huéspedes, sólo dormir. Avda. General Vigón, portal B, 4.º

DOY pensión completa o dormir. Pozo Seco, número 7, 2.º, Izqda. Detrás Catedral.

ADMITO dos chicos, sólo dormir. Vitoria, 58, 5.º, Izqda.

DOY clases de guitarra. Llamar teléfono 202080.

DOY pensión, Avenida Reyes Católicos, bloque F-2, 6.º, B.

Muebles

OCASION. Se vende comedor. Muy barato. Razón: Teléfono 209034.

SE VENDE dormitorio y vestido de novia. Santocildes, núm. 7, 2.º. De 5 a 7.

Pérdidas

EXTRAVIO mula negra, en Cañizar de Argaño. Avisar: Calle Cascajera (Capiscol) número 10. Teléfono: 209040.

EXTRAVIO de un novillo negro, de 150 Kgs, el viernes por la tarde. Avisar a: «Bar Gloria». Hospital del Rey. Teléfono 205950

Televisores

REPARACION televisores todas marcas Servicio urgente a domicilio. Teléfono 201986.

TELEVISORES 19", último modelo extraplano UHF, licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días pruebas, sin compromiso Ventas a plazos Garantía absoluta seis meses. «Comercial Velo-Moto» Calera, núm 10

REPARACION televisores, todas marcas. Radio-Tudanca Avellanos 4. Teléfono 205652

REPARACION televisores todas marcas Servicio urgente Antenas. Servicio técnico Marconi. Radio TV Caracas. Calzadas. 18. Teléfono 206528

Traspasos

TRASPASO en Valladolid, sala fiestas, discoteca, bares americanos, facilidades. Eska. María Molina, 12. Valladolid.

SE TRASPASA gallinero. San Francisco. Primera Camposa. Informes en el mismo, número 13. De 7 a 9.

¡ATENCIÓN esquiladores! Se dan seiscientas ovejas a esquilar, en el Barrio de Cortes. Informes: Leoncio Gil.

TRASPASO ultramarinos. Teléfono 200165.

TRASPASO Pensión Escolar. Almirante Bonifaz, 16, 1.º

Varios

SEGURO obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua Patronal Espolón, 20. Burgos.

POR SU LANA usada le entregamos un Flex. «Colchonera Enrique». Juan de Ortega, 20. (Capiscol)

SE OFRECE pintor empapelador. Santamaria. Pida muestrarios al teléfono 206368.

JOSE LUIS del Pino. Delegado zona Castilla de estanterías metálicas Ambar. Teléfono 204542.

- José Luis del Pino. Rigurosa selección de materiales y personal técnico especializado en todo tipo de instalaciones. - José Luis del Pino. Estanterías metálicas de primera calidad al alcance de todos los presupuestos. José Luis del Pino. Consúltenos y sin ningún compromiso por su parte le informaremos ampliamente para realizar la instalación más eficaz y económica. Teléfono 204542.

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». - Calle San Pedro Cardena 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

FOTOGRAFADOS. Confección rápida, TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Precios ventajosos. - Calle San Pedro Cardena, 34. Tel. 207358 y Papelería Tagra, Vitoria, 13. Teléfono 202852.

IMPRESOS comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». - Calle San Pedro Cardena, 34. Teléf 207358 y Papelería Tagra, calle Vitoria, 13. Teléfono 202852

Nuestros teléfonos: Redacción 201280 Admón. 207148 49

Trabajos de calidad: Talleres Gráficos DIARIO DE BURGOS

MIRANDA

EL SABADO, VERBENA

ARANDA

HOY OIREMOS EL RELOJ MUNICIPAL

ARENA

Llegó la arena destinada a la playa artificial del río Ebro. Parte de ella —de la arena— ya está extendida sobre los descarnados guijos que dejaron las avenidas del pasado y larguísimo invierno. Es de suponer que habrá suficiente arena para cubrir toda la playa y con ello y las casetas, duchas y demás cosas que se van instalando, quedará decente, pese a los bikinis.

SAN CRISTOBAL

Ningún indicio de que el cada día mayor gremio de conductores vaya a organizar algún festejo en honor de su Santo Patrono, festejos que ya el pasado año brillaron por su ausencia. Parece ser que el grupo que se encargaba de estos menesteres no ha encontrado el necesario relevo y, como en tantas otras cosas, la fiesta ha ido languideciendo, cuando por el tremendo aumento de conductores debiera haber ocurrido lo contrario. Y entonces, aprovechando que la fecha está libre, la cofradía de San Juan del Monte celebrará la víspera de San Cristóbal, o sea el próximo sábado, una gran verbena en la terraza del Hogar del Productor, amenizada por una notable orquesta.

TIEMPO

Poco nos duran los días

de verano, porque estos últimos días incluso se agradecía tener una chaqueta a mano y hasta un paraguas. Menos mal que el martes ya se observaba una mejoría esperanzadora. A ver si es posible que nos pongamos morenos.

DEPORTIVAS

Ninguna novedad hemos podido captar de las actividades de la Junta Directiva del Club Deportivo Mirandés, después de las habidas con motivo de la asamblea anual. Entonces se nos dieron a conocer diversos nombres de jugadores que habían fichado y de otros que estaban a punto de estampar su firma por el club. Pues todo sigue igual, porque las novedades respecto al Mirandés no han llegado al menos a conocerse. Nos consta que se está trabajando en ello, pero sería conveniente airear un poco las cosas, para ir preparando la próxima campaña, de cara a los socios.

ANTIGUOS ALUMNOS

El próximo sábado comenzarán a llegar a nuestra ciudad los Antiguos Alumnos de los Sagrados Corazones, pertenecientes a la Asociación del mismo nombre, los que permanecerán entre nosotros durante tres días. Como en años anteriores, acudirán a esta cita anual desde distintos puntos de la Península e incluso del ex-

tranjero para, durante esos tres días, volver a vivir aquellos tiempos de colegiales, junto a los compañeros residentes en Miranda y los Padres que fueron sus educadores. Los viejos muros del Colegio recogerán de nuevo los alegres ecos de las canciones de las efemérides cantadas una y otra vez; de las anécdotas colegiales que estos hombres recordarán con la nostalgia de la juventud pasada y la alegría de verse, una vez más en «su colegio» y con sus antiguos compañeros.

NOTA DEL GRUPO DEPORTIVO «DEOBRIGA»

Este Grupo deportivo, desea añadir a los ya creados equipos de fútbol, alevines e infantiles, un equipo juvenil, al objeto de continuar con los infantiles que pasen de la edad y coger otros nuevos, para participar en el campeonato regional.

Por lo tanto, deberán tomar nota todos aquellos jugadores comprendidos en esta edad, que deseen formar en este equipo y ponerse en contacto con los directivos de la sociedad, con el fin de fijarles lugar y fecha para que les sean efectuadas las pruebas correspondientes.

Asimismo, si algún otro jugador comprendido en la edad de alevines e infantiles desea formar parte de nuestro equipo, deberá ponerse también al habla con los dirigentes o entrenador, para ser probados con vistas a formar parte del grupo.

CANGREJOS

Mal, muy mal se ha dado la temporada para los pescadores de cangrejos, sobre todo en los primeros días de apertura de la veda. Ahora dicen que sale alguno más, pero sin que este aumento de capturas llegue a colmar las ilusiones de los menos exigentes. Y es que entre la enorme proliferación de pescadores, los muchos furtivos que existen y las medidas exigidas, se ha puesto este deporte más difícil que hacer un safari en África.

BOXEO

La Federación burgalesa sigue sus actividades sin descanso alguno, ofreciendo a los aficionados magníficas veladas, tanto en Burgos como en la provincia. Y cuando no, los equipos de boxeadores burgaleses se enfrentan en otras provincias en combates que normalmente suelen ser victorias para ellos. No podemos quejarnos de la labor de la Federación. Por el contrario, hay que reconocer que trabajan de firme y sin desmayo.

Ahora están intentando —y es muy posible que lo consigan— montar una gran velada de profesionales para las fiestas de Septiembre, durante la que se disputaría un campeonato de España lo que sería un gran acontecimiento deportivo, sin precedentes en la historia del pugilismo local. A ver si esas gestiones fructifican y la Federación se apunta otro importante tanto a su favor.

CONCIERTO PARA HOY

Temple, pasodoble, J. Piniña; La barbiana, intermedio, L. Magenti; Ke-Sa-Ko, fantasía-japonesa, M. Chapuis; Valses románticos, J. Brahms; Sueño de amor, capricho, J. Franco y Embrague de España, pasodoble, V. Alfaro.

Tras ese largo lapso de tiempo que ha permanecido en silencio la campana del reloj municipal, que estaba situado en la torre del Ayuntamiento, desde que se iniciaron las obras de derribo de la misma, a lo que sigue su reconstrucción de mayor altura, hoy en Aranda volveremos a oír el reloj municipal.

Ha transcurrido un largo año desde que enmudeció este reloj y precisamente hoy volverá a ser nuestro guía, el que marque el tiempo hora a hora, minuto a minuto a minuto y segundo a segundo, el que rija los destinos de la capital de la ribera, pero remozado, de una forma, si queremos espectacular y a todas luces llamativa, ya que como hemos publicado en otras ocasiones, al mismo tiempo que de las horas dejara oír los primeros compases del «Himno de Aranda».

Si señores, efectuados los trabajos consiguientes, ayer terminó de montarse por la Casa Perea de Miranda de Ebro el reloj y la sintonía de Aranda combinada con las horas, de forma tal, que en todas las horas enteras, no las medias, se dejará oír la primera estrofa de nuestro himno para dar seguidamente la hora correspondiente.

Esta novedad supone el estreno del reloj y esa sintonía, relativamente reciente, nos recordará que vivimos en Aranda de Duero, la tierra de tan gran historia, creadora del festival hispano-portugués de la Canción del Duero, historia, música y canción aunadas para glorificar a nuestros mayores y su continuidad de los hombres de hoy, de la juventud impenitente, de esa juventud prometedora que será la creadora del futuro.

No dudamos que esta inauguración sorprenderá a propios y extraños y que su monotonía, si así queremos calificarla, constituirá un hábito en el futuro, hasta el extremo que los que marchen de nuestra villa, tal vez sientan la nostalgia del reloj municipal, recordando esa sintonía que procederá a todas las horas enteras de cada día.

Lo que en principio constituyó un proyecto, hoy es una feliz realidad en la que probablemente no creían muchos, pues suele ser norma desconfiar de todo proyecto sobre todo si éste se airea con antelación como ha sucedido en este caso concreto.

Mucho ha sido el tiempo transcurrido, ya decimos que un largo año, puesto que las obras de la torre dieron comienzo en el mes de Mayo del año último, pero el final ha sido dichoso, pues recordarán nuestros lectores que no hace mucho, a propósito del reloj, decíamos que la gente miraba hacia arriba acostumbrada a comprobar la hora del día que marcaba el reloj del Municipio, cosa que a partir de hoy, vuelve a ser actualidad.

LA PESADILLA DE LA CARRETERA

La travesía de la carretera general a su paso por

nuestra villa, con la llegada del verano, ha experimentado una extraordinaria intensidad en su circulación, que ha llegado a constituir una verdadera pesadilla en particular para el tránsito de peatones.

De nada sirve que nos preocupemos en estas columnas de efectuar reiterados llamamientos para que se trate de proteger la integridad de estos peatones, de nada sirve que hagamos hincapié sobre los semáforos, ni sobre la señalización de los pasos de cebra, desaparecidos en la práctica, el peatón está a merced de su ángel custodio, abandonado por completo de la sociedad actual.

Si peligro ha revestido el cruce de la carretera en la temporada del frío, para los peatones, con el incremento de la circulación, vamos a llegar al extremo de que el peatón sabe cómo sale de su domicilio, pero ignora cómo regresará al mismo.

No acabamos de explicarnos el motivo de que todavía no se haya procedido a la pintura de los pasos de cebra, mientras se ha procurado pintar el resto de la carretera para la regularización de la circulación automovilística, como si las personas que pueden viajar en automóvil tuviesen más derecho a la vida que las que tienen que valerse de los propios medios de los que les ha dotado la Naturaleza.

Es hasta humano el que se proteja al peatón y de

ahí que insistamos si queremos de forma machacona en la pintura de los pasos de cebra que no debiera descuidarse ni esperar a que transcurra largo tiempo sin que se noten esos pasos, como sucede en la actualidad.

La reiteración de los accidentes que se producen parece que tampoco son suficientes para despertar el menor sentido de caridad hacia el peatón, accidentes que tal vez se hubieran evitado de existir los pasos de cebra y sobre todo con la instalación de los semáforos de los que ya nos hace pensar en que existen intereses en que no se instalen.

A quien corresponda, rogamos, suplicamos que en bien de la comunidad, ya que no se instalen los semáforos, al menos se procure tener en debidas condiciones de señalización los pasos de cebra a lo largo de la travesía de la carretera general por nuestra villa.

HERMANDAD DE INFANZONES DE VIVAR E HIJOSDALGO DE UBIERNA

En el número de DIARIO DE BURGOS del pasado día 6, se publica la reseña del brillantísimo Capítulo general e Investidura de caballeros de la Hermandad de Infanzones de Vivar e Hijosdalgo de Ubierna, información que para nosotros no pasaría de ser una información más, si no concudiese la circunstancia de que entre los investidos figurase el ex-alcalde de nuestra villa, don Luis Mateos Martín y señora y de ahí que nos hayamos hecho eco de citada información.

No podemos por menos de congratularnos con tales investiduras, por lo que significa para la villa de Aranda y enviar nuestra más sincera enhorabuena al señor Mateos Martín y señora.

NOTICIAS CORTAS

A las noches y sobre todo a las mañanitas frescas, suceden los días calurosos y hasta bochorno, lo que no puede extrañar puesto que nos encontramos en su época propicia.

—El ritmo de la construcción sigue «in crescendo», encontrándose en ese periodo de aprovechar el tiempo infinito de obras. Si no se aprovecha ahora en que los días son buenos y largos ¿cuándo se va a hacer?

—El deporte en general, en esta temporada de vacaciones, se encuentra parado. Es natural, pues también los aficionados al deporte tienen derecho a descansar.

—Se dice que la Arandina va a formar un equipo fuerte y hasta se han visto por nuestra villa algunos ex-jugadores posiblemente en plan de un futuro fichaje, pero el pasado no se olvida tan fácilmente y los fichajes son preferibles los de gente que aspire y no de figuras en decadencia.

—Las lagunas del «Alleduero», siguen igual y el calor, al ser cada vez más intenso, se presta a enfermedades e infecciones. ¿No sería conveniente que la Sanidad informase sobre el particular?

VIVIENDAS SUBVENCIONADAS

Se venden 4 pisos terminados. Tres dormitorios. Cocina comedor - Despensa - Baño completo.

Carretera Arcos, junto Barriada Ferroviarios. Final parada autobús Pisones.

Desde 280.000 Ptas. — Facilidades. Información: Mañana y tarde en obra.

INMOBILIARIA GALINDO, S. A.

Empresa con más de 500 empleados, importante cifra de ventas y una red comercial que cubre todo el territorio español. Dedicada a la distribución y venta de una amplia gama de bienes de equipo, fabricación propia y representaciones de gran prestigio internacional, necesita:

VENDEDORES

200 - 250.000 Ptas.

Ref. núm. 212.

— Los diferentes puestos a cubrir tendrán residencia en BURGOS y serán responsables de todas las actividades que componen la acción de ventas, hasta su completa realización.

— Los candidatos deberán demostrar su interés y vocación por el puesto así como imaginación y una gran capacidad para aprender y desarrollarse en esta especialidad.

— La edad mínima será de 25 años y su formación equivalente a Bachiller. Es importante que posean coche y se valorarán sus conocimientos y experiencia en el mercado agrícola.

— La remuneración, compuesta de una importante base fija más incentivos, será negociada de acuerdo a las cualidades demostradas por los candidatos. Puede situarse entre los márgenes arriba indicados.

— Garantizamos absoluta reserva. Todas las cartas recibirán respuesta y se devolverá la documentación de todos los casos que no prosperen. Los interesados deberán dirigirse por escrito, enviando propuesta detallada a: Apartado de Correos 12.136, BARCELONA, indicando claramente en el sobre el número de referencia del puesto solicitado.

OTRO VIAJE BIEN APROVECHADO DE LOS DIRECTIVOS DEL BURGOS

El lunes, apertura de admisión de nuevos socios y renovación de abonos

Según informamos oportunamente a nuestros lectores, el presidente y vicepresidente del Burgos se desplazaron a Madrid, en compañía de los jugadores Bilbao y Astorga, quienes acudieron a recibir los premios otorgados por la Challenge «Dicen». El acto resultó brillan-

tísimo, dada la asistencia al mismo de relevantes autoridades y personalidades. Se celebró en los jardines de Cecilio Rodríguez, en el Parque del Retiro. Cifrándonos aquí exclusivamente a lo relacionado con el Burgos, diremos que Bilbao recibió el trofeo de manos del minis-

tro secretario general del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda y Astorga, el suyo, del vicepresidente del Real Madrid, don Raimundo Saporta. Por su parte, el presidente del Burgos, señor Preciado, hizo entrega del trofeo de máximo goleador de Tercera División a «Marianín», delantero centro de la Cultural Leonesa.

Los señores Preciado y Estévez aprovecharon su estancia en la capital de España para entrevistarse con el presidente de las Cortes Españolas, nuestro ilustre paisano don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; el capitán general de la Primera Región militar, teniente general don Tomás García Rebull y los presidentes del Barcelona y Atlético de Madrid, don Agustín Montal y don Vicente Calderón, respectivamente.

Acerca del club «colchonero», el señor Estévez nos indicó que puede darse por decidida la cesión de los jugadores Capón, Benegas y Jacquet, por más que falten por realizar los consabidos papeles. Asimismo, en la asamblea de fútbol nacional, a celebrar el próximo día 15, los directivos burgalesistas piensan ultimar algún substancial acuerdo con el presidente del Valencia.

Antes, concretamente el lunes, quedará abierto el plazo de admisión de nuevos socios del Burgos y también el de renovación de abonos, cosa interesante habida cuenta de que este año los gastos serán mucho más cuantiosos.

Para terminar esta información haremos constar que el Valladolid ha dejado de interesarse por el jugador burgalesista Escalza. No obstante, había otros clubs que, al parecer, estaban igualmente interesados, siendo posible que alguno de ellos le fiche. Esperemos que así sea no tardando, ya que el muchacho tiene juventud y facultades.

El árbitro Sáiz Elizondo sancionado con dos meses de suspensión

Madrid (Alfil). — Con dos meses de suspensión, por incumplimiento de su deber para impedir que se infringieran las reglas de juego, ha sido sancionado hoy, por el Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, el colegiado vizcaíno señor Sáiz Elizondo, que dirigió el último domingo la final de la Copa de S. E. el Generalísimo, entre el Barcelona y el Valencia.

El citado Comité, que ha concluido su última sesión de la presente temporada con más de una hora de retraso con relación a lo que en él era norma habitual, adoptó además, entre otras, las siguientes sanciones:

Cuádruple amonestación, multa y advertencia de suspensión por juego peligroso al jugador Gallego, del Barcelona, y por reincidir en falta de formular reparos al árbitro, al jugador Sol, del Valencia.

Multa al jugador Costas, del Barcelona, por desconsideración con un contrario.

Multas por formular reparos al árbitro a los jugadores Eladio, Marcial y Reina, de Barcelona, y Poli, Barrachina, Vidagañy y Sol, del Valencia.

DON JOSE MARIA RODRIGUEZ ORIVE
ODONTOLOGO
Reanuda su consulta

MUEBLES DE COCINA
SUELTOS
PRECIOS DE OFERTA
FRANCISCO BARUQUE
San Francisco
(Frente Venerables)

IMPORTANTE GRUPO INDUSTRIAL

Para los talleres de fabricación de sus factorías del Norte de España precisa hombres:

- Responsables, con buenas dotes de mando y experiencia en la vida de taller.
 - Formación profesional a nivel de oficialía o Maestría Industrial.
 - Edad mínima: 26 años.
- para ocupar puestos de responsabilidad como

ENCARGADOS

OFRECEMOS:

- Formación dentro de la Empresa.
- Posibilidad de promoción profesional y económica en una industria moderna en plena expansión.
- Facilidades para adquirir vivienda.

Escribir a mano con amplios detalles al
APARTADO 301 — VITORIA. Referencia M. J.

Boxeo

CARRASCO Y VELAZQUEZ DEFENDERAN SUS TITULOS EN ITALIA

En el presente mes de Julio

Madrid (Alfil). — Los boxeadores españoles Pedro Carrasco y Miguel Velázquez defenderán sus títulos europeos en Italia en el presente mes de Julio.

Carrasco, titular de los superligeros, lo hará el próximo día 28 en San Vicens (Livorno) en forma voluntaria frente al italiano Ermano Fasoli, mientras que Miguel Velázquez lo hará tres días después en Cagliari, teniendo como rival a Antonio Puddu, al que ya venció en Barcelona, pelea en la que el tinerfeño también puso en juego su título continental de los ligeros.

Mientras Carrasco salió en la tarde de hoy para Zaragoza, donde se enfrenta mañana, jueves, a un boxeador alemán, Miguel Velázquez se halla concentrado en Torrelodones desde el pasado día 29.

«Sinceramente —ha declarado a «Alfil»— creo que conservaré mi título. Salvo que ocurra un robo o un escándalo, conozco lo suficiente a Puddu y creo que podré vencerlo».

El tinerfeño saldrá el próximo día 26 ó 28 para Italia y aunque todavía no alcanzó su puesta a punto, cree que para cuando llegue a la pelea estará en plena forma.

«Ahora tengo un kilo de más —ha declarado a «Alfil»— pero, lo estoy conservando para poder trabajar

con más holgura, ya que la temperatura actual me favorece, para no forzar el trabajo».

Velázquez está haciendo unos diez asaltos diarios de ring y subirá a partir de mañana y hasta el día 20, hasta doce, para desde ese día, en el que espera alcanzar la forma, bajar en su ritmo y llegar sin pasarse a la pelea

CON PAPELES PINTADOS
DECORE SU HOGAR

muebles
evelio
VITORIA 36 18 00 62

TIRO AL PLATO

A la prueba de Ferias

concurrieron treinta tiradores

Tal como se hallaba previsto, el domingo último se celebró en la explanada del Cerro de San Miguel (Castillo), la tirada de plato de Ferias que, patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento de Burgos, organizó la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos.

Concurrieron a esta tirada treinta participantes, en su mayoría de la ciudad y provincia, asistiendo también algunos de provincias limítrofes.

Efectuada la tirada dio la clasificación siguiente:

Clasificación general. — 1. Onésimo Monzón (Aranda de Duero). 2. Sr. Sordo (Palencia). 3. Sr. Encabo (Palencia). 4. Tomás Martínez (Burgos). 5. Avelino Antolín (Burgos). 6. Sr. Beato (Burgos).

Clasificación local. — 1. Tomás Martínez (Burgos). 2. Avelino Antolín (Burgos). 3. Sr. Beato (Burgos). 4. Luis Hernández (Salas de los Infantes). 5. Pablo Ruiz (Lerma). 6. Armando Sancha (Burgos). 7. Sr. Uribe (Burgos). 8. Demetrio Revilla (Lerma). 9. Fernando Tomás (Burgos).

Al final de la tirada, a todos los clasificados se les hizo entrega de los correspondientes premios y trofeos, haciendo entrega del donado por el Ayuntamiento, el concejal, Sr. Ocio, siendo entregados el resto de dichos premios por el presidente y Junta directiva de la Sociedad.

VENDO LOCAL

50 metros cuadrados, doble altura, inmejorable situación. Facilidades de pago. Teléfonos 203659 y 209210.

SORTEO DE LAS COPAS DE EUROPA

El Madrid jugará su primer partido en Basilea

Ginebra (Alfil). — Se ha efectuado hoy el sorteo de las Copas de Europa, de campeones de Liga y de campeones de Copa, así como el sorteo de la Copa de la UEFA (antigua Copa de Ferias), que esta temporada se jugará bajo la reglamentación de la Unión Europea de Fútbol.

El sorteo ha dado para los equipos españoles este resultado:

Valencia contra Luxemburgo, primer partido en Valencia, en la Copa de campeones de Liga.

Distillery de Belfast (Irlanda del Norte) contra Barcelona, primer partido en Belfast, en la Copa de campeones de Copa.

Celta contra Aberdeen, de Escocia, primer partido en Vigo, en el grupo segundo de la Copa de la UEFA.

Southampton contra Atlético de Bilbao, primer partido en campo inglés, cuarto grupo de la Copa de la UEFA.

Atlético de Madrid contra Panionios, de Atenas, primer partido en Madrid, Copa de la UEFA.

Real Madrid contra Basilea, primer partido en Madrid, Copa de la UEFA.

Dada la coincidencia de jugarse, según el sorteo, el primer partido en Madrid, tanto para el Atlético madrileño como para el Real Madrid, habrá que resolver, por acuerdo entre los clubs, un cambio en el orden de los partidos, ya que las fechas designadas para los encuentros de ida y de vuelta son las del 15 y el 29 de Septiembre, miércoles ambos días.

CAMBIO

Ginebra (Alfil). — Será Basilea el escenario del primer partido de la eliminatoria entre el Real Madrid y el F. C. Basilea, según ha anunciado la Comisión organizadora de las Copas de Europa de Fútbol.

Esta decisión ha sido tomada con el fin de que dicho partido no coincida con el primero de la eliminatoria entre el Atlético de Madrid y el Panionios, de Atenas, en la competición de la Copa de la UEFA.

FINAL DE LA RECOPIA, EN BARCELONA

Ginebra (Alfil). — Barcelona será el escenario de la final de la Copa de Europa para vencedores de Copa, que se celebrará el 31 de Mayo de 1972.

Barcelona logró ser elegida en lucha con Berna, Roma, Bruselas y Lisboa, que también habían presentado sus candidaturas para la organización de la final de la citada competición europea.

La designación de Barcelona es un gran éxito del secretario general de la Federación Española de Fútbol, Andrés Ramírez, que defendió la candidatura española.

SENSACIONAL DERROTA DE EDDY MERCKX QUE HA PASADO A OCUPAR EL CUARTO PUESTO

Luis Ocaña, a un segundo del nuevo líder Zoetemelck, tuvo una formidable actuación y fue quien lanzó los ataques en los momentos culminantes

El triunfo de la etapa se le adjudicó Thevenet

Grenoble (Servicio especial de "Alfil").

Habida cuenta los abandonos que se produjeron ayer, ciento veintidós corredores tomaron hoy la salida en Saint Etienne, para cubrir los 188 kilómetros de la décima etapa del "Tour", con meta en Grenoble y cinco puertos de por medio: uno de cuarta categoría dos de tercera y dos de primera.

La salida se dio justamente al pie del puerto de Gran Bois, a 13 kilómetros de subida, y apenas había sonado el pistoletazo cuando Gandarias lanzó el primer ataque, que fue neutralizado. Poco después, en el kilómetro 10 de la etapa, fue Luis Ocaña el que demarró, provocando una convulsión en el pelotón, que se estiró a lo largo de la cuesta. Ocaña fue atrapado y Guimard y Merckx entablaron un codo a codo emocionante y reñido, en el que salió triunfante Guimard, que pasó en cabeza por la cima del puerto, seguido de Eddy Merckx, Motta, Van Impe, Zoetemelck y Ocaña.

Al iniciar el descenso del puerto, estos seis hombres tenían una diferencia de cinco segundos sobre el pelotón, que les atrapó en el curso de la cuesta.

En el kilómetro 26, escapó Rivory, al que el pelotón dejó hacer, con lo que consiguió buena ventaja, que al pasar por Serrieres en el kilómetro 42 de carrera, era de 7-05. En ese momento se produjo el abandono de Tabas, que venía enfermo desde días atrás.

Rivory prosiguió su solitario raid y en el kilómetro 58 tenía 8 minutos de venta-

ja sobre el pelotón, pero el pelotón aceleró y por la meta volante de Neaurepanre, en el kilómetro 73 de carrera la ventaja había disminuido a 3-20, para ser neutralizado el escapado en el kilómetro 89, donde terminó su aventura.

Antes de producirse la neutralización de Rivory y abandonaron De Pra y Fritz, cuando el pelotón rodaba bajo fuerte sol y con mucho calor. En el kilómetro 82, también antes de la neutralización de Rivory, hubo una caída masiva de la que el más perjudicado fue Motta, al que hubo que aplicar un vendaje en la muñeca derecha.

En el kilómetro 109 se pasó por el control de avituallamiento de Appriu, y a la salida del mismo se produjo el demarraje de Letort, Merckx saltó tras él y el acelerón trajo como consecuencia el aumento de ritmo de todo el pelotón, hasta que el grupo se partió en dos.

Por la cima del puerto de La Cruz Bayard, en el kilómetro 120 de carrera, pasó Letort en cabeza con 45 segundos de ventaja, para ser primero también en el puerto de Berland, por el que el pelotón pasó a 15 segundos. Letort siguió firme en cabeza y pasó por el puerto de Cucheron con 1-35 de ventaja, mientras se producían tres nuevos abandonos: los de Gómez Lucas, Michelotto y Balmanion. En la subida, Danguillaume demarró y saltó en seguimiento de Letort, seguido de Labourdette. Poco después fue Ocaña el que demarró con violencia, para ceder más tarde. A pocos kilómetros de la cima del

puerto fueron atrapados Danguillaume y Labourdette y por la cumbre pasó en primera posición Letort, con cinco segundos de ventaja sobre Van Impe, Merckx, Zoetemelck, Ocaña, Thevenet Gosta Petterson, Agostinho y después el primer pelotón. En el descenso pinchó Merckx y a punto estuvo de caer de la bicicleta.

La carrera se enfrentó a las primeras rampas del puerto de Porte. En el primer ataque fue atrapado Letort y rebasado por los hombres de cabeza. Ocaña, muy inquieto, lanzó un ataque formidable, que tuvo como consecuencia el distanciamiento de Merckx y la virtual pérdida del maillot amarillo en beneficio de Zoetemelck, que iba por delante en compañía de Ocaña, Thevenet, Gosta Petterson y Van Impe, que fue pronto distanciado por los otros.

A 19 kilómetros de la meta, Ocaña, Thevenet, Gosta Petterson y Zoetemelck llevaban 45 segundos a Van Impe, 1-05 a Guimard, 1-40 a López Carril y Agostinho, y dos minutos a Merckx, Mortensen, Tamames, Zubero y Danguillaume.

No se modificaron las posiciones en el descenso del puerto, pero Thevenet demarró a poca distancia de la meta y ganó la etapa. Una vez llegados los corredores, Merckx contabilizó una diferencia en su contra de 1-36 con respecto al vencedor y Zoetemelck se enfundó el maillot amarillo de líder, para endosarse Guimard el maillot verde del premio a Sensacional derrota de Merckx y formidable etapa

de Luis Ocaña, que fue el que lanzó los ataques en los momentos culminantes de la carrera.

CLASIFICACION OFICIAL DE LA ETAPA

1. Thevenet (Fran.), 5-24-33;
2. Gosta Petterson (Suecia), mismo tiempo;
3. Zoetemelck (Hol.), id.;
4. Ocaña (Esp.), id.;
5. Guimard (Fran.), 5-25-42;
6. Van Impe (Bel.), id.;
7. Merckx (Bel.), 5-26-09;
8. Zubero (Esp.), id.;
9. Danguillaume (Fran.), 5-26-25;
10. López Carril (Esp.), id.;
11. Tamames (Esp.), id.;
12. Mortensen (Dinamarca), id.;
13. Agostinho (Port.), id.;
14. Labourdette (Fran.), 5-28-00;
15. Van Springel (Bel.), 5-28-21;
16. Mascaró (Esp.), id.;
17. Galdós (Esp.), id.;
18. Paolini (Ita.), id.;
19. Motta (Ita.), id.;
20. Aimar (Fran.), id.

Los restantes españoles clasificados:

29. Martos, 5-30-17;
31. Uribe Zubia, id.;
39. Santamarina, 5-32-27;
40. Casas, 5-32-20;
42. Gandarias, 5-32-34;
43. Jiménez, 5-33-33;
51. Galdeano, 5-35-27;
66. Fuente, 5-40-07;
67. Díaz, 5-40-24;
74. López Rodríguez, 5-41-10;
78. Grande, id.;
83. Manzanque, id.;
90. Juliá, id.;
92. Balagué, mismo tiempo.

Han abandonado: Tabak (Holanda), De Pra (Italia), Fritz (Alemania), Michelotto (Italia), Balmanion (Italia), Gómez Lucas, (España), y Bellone (Francia).

Promedio de la etapa: 35,218 kilómetros por hora.

CLASIFICACION GENERAL

1. Zoetemelck (Hol.), 54-30-15;
2. Ocaña (Esp.), a 1 segundo;
3. Gosta Petterson (Suecia), a 40";
4. Merckx (Bel.), a 1';
5. Thevenet (Fran.), a 1' 22";
6. Van Impe (Bel.), a 3' 24";
7. Mortensen (Din.), a 4' 28";
8. Motta (Ita.), a 5' 13";
9. Paolini (Ita.), a 5' 36";
10. Tomás Petterson (Suecia), a 6';
11. Van Springel (Bel.), a 8' 02";
12. Aimar (Fran.), a 10' 25";
13. López Carril (España), a 11' 05";
14. Agostinho (Por.), a 11' 38";
15. Genty (Fran.), a 12' 19";
16. Guimard (Fran.), a 12' 30";
17. Tamames (Esp.), a 12' 35";
18. Danguillaume (Fran.), a 13' 33";
19. Zubero (Esp.), a 13' 36";
20. Raymond (Francia), a 13' 37".

Clasificación de los restantes españoles:

24. Mascaró a 16' 37";
26. Galdós, a 16' 43";
31. Martos, a 19' 08";
40. Uribe Zubia, a 21' 56";
41. Santamarina, a 23';
42. Gandarias, a 23' 02";
46. Jiménez, a 25' 29";
52. Galdeano, a 27' 20";
56. Casas, a 27' 50";
58. Díaz a 29' 06";
68. Grande a 32' 04";
72. Manzanque, a 32' 12";
76. Juliá, a 33' 19";
88. Fuente, a 40' 41";
89. López Rodríguez, a 41' 12";
- y 92. Balagué a 43' 41".

CLASIFICACION POR EQUIPOS DE LA ETAPA

1. BIC, 16-18-58;
2. Peugeot-BP, 16-20-28;
3. Kas, 16-20-55;
4. Ferretti, 16-23-11;
5. Molteni, 16-24-47;
6. Werner,

- 16-29-09;
7. Sonolor-Lejeune, 16-29-30;
8. Mars-Flandria, 16-30-17;
9. Salvarani, 16-30-27;
10. Mercier-Fagor, 16-31-26;
11. Hoover-De Gribaldy, 16-31-50;
12. Golsmit-Hof, 16-46-54;
13. Scic, 16-50-41.

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Peugeot-BP, 164-37-46;
2. Molteni, 164-45-05;
3. BIC, 164-48-44;
4. Ferretti, 164-52-09;
5. Mars-Flandria, 164-59-17;
6. Sonolor-Lejeune, 165-13-00;
7. Kas, 165-16-34;
8. Salvarani, 165-20-45;
9. Mercier-Fagor, 165-31-15;
10. Werner, 165-34-16;
11. Hoover-De Bribaldy, 165-34-28;
12. Scic, 165-51-16;
13. Golsmit, 165-57-25.

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1. Zoetemelck, 115 puntos;
2. Van Impe, 99;
3. Merckx, 51;
4. Ocaña, 47;
5. Guimard, 43;
6. Motta, 34;
7. Agostinho, 31;
8. Bruyere, 27;
9. Danguillaume y G. Petterson, 26;
11. Letort, 25;
12. Thevenet, 24;
13. López Carril, 21;
14. Fuente, 19;
15. Spruyt, 11.

CLASIFICACION GENERAL POR PUNTOS

1. Guimard, 97 puntos;
2. Godefroot, 96;
3. Karsten, 94;
4. R. de Vlaeminck, 87;
5. Leman, 72;
6. Merckx, 66;
14. Ocaña, 33.

CLASIFICACION GENERAL METAS VOLANTES

1. Nassen, 27 puntos;
2. Merckx y Motta, 20;
4. Hoban, 14;
5. Karsten, 13;
6. Spruyt, 12.

Combatividad: Letort. Amabilidad: Paolini. Elegancia: Gómez Lucas, de España.

Promedio de los últimos 200 metros: se cubrieron en 13" 34/100; a 54,135 kilómetros por hora.

CLASIFICACION COMBINADA

1. Zoetemelck, 12,5 puntos;
2. Merckx, 13;
3. Ocaña, 20;
4. Guimard, 22;
5. Motta, 26;
6. G. Petterson, 28.

Promedio del primero en la general: 37,885 kilómetros por hora.

Promedio general de la prueba: 38,027 kilómetros por hora.

La prima a la progresividad ha sido concedida a Letort, que ha subido 32 puestos en la general del puesto 74 al 17.

CONTROL MEDICO

Los dos primeros de la etapa, Thevenet y G. Petterson; el maillot amarillo a la salida de S. Etienne, Eddy Merckx, y dos corredores designados por sorteo, Ventura Díaz y Silvano Dave, han sido convocados para ser sometidos a control médico anti-doping.

DELEGACION COMARCAL DE FUTBOL

Partidos para el domingo

PRIMERA REGIONAL

(Partidos aplazados). San Amaro. — Campo uno, a las 5,30, Burgos C. F.-C. D. Capiscol.

San Amaro. — Campo dos, a las once, At. Burgalés-Huelgas (parte pendiente). En Salas de los Infantes, a las 5,30, C. D. Salas-C. D. San Esteban.

SEGUNDA REGIONAL

(Partidos aplazados). San Amaro. — Campo uno, a las 12,15, C. D. San Juan-Música y Deportes.

San Amaro. — Campo dos, a las 12, S. D. El Aguila-Seminario San Jerónimo.

SEGUNDA REGIONAL

Promoción de ascenso a Primera Regional.

Campo Ciudad Deportiva, a las 10,45, Hospital del Rey-S. D. El Nido.

JUVENILES

San Amaro. — Campo uno, a las 9, Seminario B-Vadillos C. F.; a las 10,30, Aguilas C. F.-Parroquia San Felices. San Amaro. — Campo dos, a las 4,30, Deportivo Burgalés-C. D. Lermecio; a las 6, Juv. Burgalés-Felipe II y a las 9, Seminario A-Música y Deportes.

Ciudad Deportiva. — a las 9, Marvi C. F.-Sporting Juan XXIII; a las 12,30, U. D. Juan XXIII-San José C. F.

TROFEO «JOSE MARIA BARRIOS»

Como ya es tradición, por estas fechas organiza la Delegación comarcal el trofeo «José María Barrios» para juveniles. Por ello queda abierta la inscripción para todos aquellos equipos interesados en participar. El trofeo se jugará por eliminatorias, celebrándose los partidos en días laborables por la tarde. Así pues, repetimos, queda abierta la inscripción hasta el próximo día 12 inclusive, pudiendo formularla en el domicilio de esta Delegación, calle San Juan, 22, Casa del Deporte.

UN BESO DE PREMIO



Puy de Dome. — El español Luis Ocaña, ganador de la etapa del lunes, recibe el beso de felicitación de una bella "majorette". — (Telefoto Cifra Gráfica)

CAFETERIA

«ISLA»

PLATO COMBINADO

Hamburguesa con tomate

Huevos fritos, con chorizo

Ensalada lechuga y tomate

Patatas fritas

85 PTAS.

CAMPEON DEL TORNEO DE WIMBLEDON



Wimbledon (Inglaterra). — John Newcombe, campeón del torneo de este año en individuales masculinos al vencer al norteamericano Stand Smith por 6-3; 5-7; 2-6; 6-4 y 6-4, muestra sonriente la Copa conseguida. El encuentro entre ambos tenistas duró dos horas, 52 minutos. — (Telefoto Cifra Gráfica)

DESTACADOS JINETES Y UN TOTAL DE 78 CABALLOS DARAN REALCE AL CONCURSO HIPICO, QUE COMIENZA HOY

La primera prueba dará comienzo a las cuatro

El concurso hípico, a celebrarse en la cuidada pista de la Deportiva Militar, venía constituyendo cada año, al llegar las fiestas mayores de la ciudad, uno de los más interesantes espectáculos deportivos incluidos en el programa festero. Jinetes afeitados y caballos que gozaban asimismo de popularidad entre los aficionados, dieron prestigio a los concursos celebrados en Burgos y de ahí la gran afluencia de participantes que solía registrarse.

El año pasado, por causas que no hacen al caso, no se celebraron pruebas hípicas. Esta vez, al parecer, ha habido que sortear determinadas dificultades, pero al fin habrá concurso y con gran relieve, por cierto.

En nuestro afán de conocer datos que facilitar a nuestros lectores, hemos conversado con el comandante Guitián, quien amablemente nos indicó que entre los numerosos jinetes a quienes veremos en acción se encuentran los internacionales señorita Zendrera, teniente coronel Alonso Martín, señor Castillejos, capitán Centenera y los no menos destacados coronel Falcó, teniente coronel mayor Iglesias, teniente coronel Nardiz, comandante Zarandí, capitán Ramiro de Loma y su distinguida esposa, también excelente jinete, capitán García Benavides, ca-

pitán Martínez de Albornoz y los señores Goyeneche, Calvo Sotelo y Lazcano.

Por lo que respecta a jinetes locales, intervendrán el teniente coronel Díez del Corral, los capitanes Alonso Miñón, Batalla y Díaz Vigil y el teniente Mingo.

En cuanto a los caballos, les hay tan renombrados como "Sirio", de la señorita Zendrera, "Vilaya" y "Mister López", del señor Lazcano, "Pajuelo", del teniente coronel Alonso Martín, "Roncesvalles" y "Gurugú", del señor Calvo Sotelo, "Tocomocho", del capitán Batalla, "Carmín", del capitán García Benavides, "Amar", "Bravo" y "Dah", de los ca-

pitanes Martínez de Albornoz, Zentenera y Ramiro de Loma, y "Grumete", del comandante Zarandí, por no seguir citando hasta completar los 78 inscritos.

A la vista de todos estos nombres, huelga por tanto cualquier otro comentario por nuestra parte y es de esperar que sean muy numero-

sas las personas que a partir de esta tarde se den cita en la pista de la Ciudad Deportiva, donde hoy se disputarán, a partir de las cuatro, las pruebas "Guarnición" y "Gobernador militar".

Como dato interesante añadiremos que habrá apuestas a ganador de prueba y gemela reversible.

PISOS TERMINADOS

Zona Vadiellos. Junto Colegio Lasalle. Esquina calle Melchor Prieto - Delicias. Tres dormitorios, comedor, baño completo. Calefacción individual carbón. — Mucho sol. Facilidades. Económicos. Exentos.

CONSTRUCTORA ALONSO ARTECHE.
Melchor Prieto, 16

INDICE DEL COSTE DE LA VIDA

(V)

LA RECOGIDA DE LOS PRECIOS

Una vez explicado cómo se ha elaborado la cesta de la compra, cómo se dispone de la lista de los artículos y sus respectivas ponderaciones, podemos pasar a analizar cómo se realiza la recogida de precios. Estos precios son los realmente pagados por el consumidor.

Pero los precios no son iguales en una gran capital que en un pueblo pequeño, ni siquiera en dos establecimientos distintos de una misma ciudad. Esto obliga a elegir diversas localidades y no conformarse con dos o tres.

LOCALIDADES

En España se recogen datos de todas las capitales de provincia. Pero, además, la recogida de datos se efectúa en otros 157 municipios, seleccionados de tal forma que unos tienen características urbanas y otros no, con lo que se puede calcular el índice en el conjunto de la España urbana y la no urbana y, por agregación, en el conjunto nacional.

La selección de las localidades para la recogida de precios es función de la clase de artículos, pues el área de influencia comercial de cada punto de venta queda condicionada por la propia naturaleza de cada artículo. Así, en alimentación el mercado sólo tiene un reducido ámbito espacial, ya que el consumidor adquiere sus productos en la misma localidad, desplazándose a otros de mayor importancia comercial para adquirir otros bienes de más importancia o de mayor precio.

Por esta razón, el número de localidades investigadas es distinto según los bienes: los artículos de alimentación se investigan en 209 municipios; los de vestido y calzado, gastos de casa y gastos diversos, en 56, y los alquileres, en 106. Existen, sin embargo, algunos productos cuyos precios son iguales en todo, o casi todo, el territorio nacional. Así ocurre con la gasolina, el tabaco, el teléfono, etc. En tales casos la recogida sólo se realiza en una sola localidad.

10.000 ESTABLECIMIENTOS

Ya hemos dicho que los precios no son iguales en todas las localidades, ni siquiera en todos los establecimientos de un mismo lugar. Por ello es necesario seleccionar varios establecimientos en una misma localidad para la recogida de precios. Una regla que hay que seguir con toda severidad consiste en que los establecimientos considerados sean auténticamente representativos del bien cuyo precio se quiere investigar, que no sean establecimientos de lujo. También es necesario que la recogida se haga siempre en el mismo establecimiento, no sea que aparezca un aumento o disminución de precios como consecuencia de haber pasado de un establecimiento más caro a otro más barato.

Naturalmente, el número de establecimientos a investigar varía según la importancia de la localidad. Así, en una capital de provincia se han examinado sólo 139; en otra, 499. En total, en España, se consideran unos 10.000 establecimientos.

...PERO LOS PRECIOS VARIAN

Un problema que surge a continuación es el de la periodicidad con que deben ser recogidos los precios dentro de cada mes. Hay bienes cuyos precios se mantienen por largos períodos de tiempo, mientras que otros sufren oscilaciones casi diariamente. Por eso los precios se toman, normalmente, una vez al mes, salvo aquéllos que sufren cambios con frecuencia, como es el caso de las frutas, verduras, pescados... Para estos últimos se realizan tres o cuatro tomas al mes.

¿QUIEN RECOGE LOS DATOS?

Otro aspecto importante de la recogida de datos es las personas que lo realizan. El Instituto Nacional de Estadística utiliza unos agentes especialmente preparados para esta función.

Estos agentes no están concentrados sólo en Madrid, sino distribuidos por las cincuenta provincias españolas.

Con frecuencia están especializados en sectores concretos para tener un perfecto conocimiento del mercado.

El número de agentes que utiliza el I. N. E. para la recogida de precios se eleva a 350. Estos agentes recorren mensualmente los 10.000 establecimientos seleccionados, anotando en cuestionarios especiales los distintos precios de los productos que integran la cesta de la compra. Gracias a su preparación y a la pormenorización contenida en los cuestionarios se evita que los precios tomados no correspondan a los deseados.

DURACION

Una vez recogidos los datos mensuales se procede a la depuración antes de elaborar los índices definitivos.

A pesar de lo dicho anteriormente, hay que asegurarse que no se ha cometido ningún error en la toma de datos o, simplemente, al consignarlos en las correspondientes columnas del cuestionario. Esta primera depuración se realiza en la propia Delegación Provincial de Estadística, interviniendo en ella hasta tres funcionarios. En el conjunto de España, el número de funcionarios que intervienen en esta operación se eleva, pues, a más de un centenar.

Depurados los datos de esta forma, se envían a los Servicios Centrales del I. N. E., donde, tras la perforación y verificación, pasan al ordenador electrónico para la obtención de los diversos índices.

La operación consiste, en esencia, en multiplicar los precios mensuales obtenidos en cada localidad por la ponderación de la cesta de la compra. De esta forma se obtiene el índice.

JUAN CARLOS ROMERO LAREDO DEBUTO CON EXITO EN EL VIII RALLYE DEL CID

Tercero en la clasificación social fue sin embargo el primero de los burgaleses

Desmenuzar lo que fue en todo su desarrollo el VIII Rallye del Cid, nos llevaría muchísimo tiempo y no pocas páginas del periódico, por eso hubimos de limitarnos en el comentario aparecido en la edición del martes y habremos de hacerlo hoy, al hablar con don Juan Carlos Romero Laredo, piloto local, que en compañía de su hermano Javier, hicieron su debut en este Rallye con excelente resultado.

—¿Qué os animó a participar?

—La afición que tenemos a manejar coches desde pequeños, ya que en la familia siempre les ha habido.

—Sin embargo, debe haber mucha diferencia entre circular libremente y hacerlo ateniéndose a unas normas establecidas, ¿no?

—Sí, claro, la diferencia es grande, ya que en estas competiciones hay que ser esclavos del reloj, puesto que no se debe llegar antes ni después de las horas fijadas, para no incurrir en penalización.

—¿Resultó dura esta prueba?

—Aunque el kilometraje no era excesivo, la sinuosidad del recorrido y el hacerse éste de noche, obligaba a poner gran atención, con el cansancio consiguiente.

—¿Algún percance?

—Ninguno. Todo nos salió bien.

—¿Condujiste siempre tú o lo hizo también tu hermano?

—La primera mitad condujo mi hermano. Después lo hice yo.

—¿Quién falló más?

—Los dos tratamos de hacerlo lo mejor posible y los

dos pagamos en cierto modo la novatada, así es que no vale la pena cargar culpas al otro. Lo que cuenta es el resultado final.

—¿Satisfechos de él?

—Pues sí, ya que quedamos los terceros en la clasificación social, siendo los primeros de Burgos, dado que las otras dos parejas que se situaron delante, aunque pertenecen a la Escuela «Los Cangrejos», residen fuera de Burgos.

—¿Qué vehículo utilizasteis?

—Un Simca 1.000 Rallye, sin ninguna preparación especial.

—¿Recibisteis alguna orientación?

—Sí, pero más bien ayu-

das por parte del concesionario de este modelo de coche, don Pedro Velasco, al que quiero expresar nuestra gratitud.

—¿Animado a participar en nuevas pruebas?

—Desde luego. Con este fin estamos preparando el coche, para que su rendimiento sea óptimo.

—¿Algo que objetar de la organización?

—Hombre, como cosa de humanos, siempre queda algún cabo suelto, pero creo que fueron tantos los aciertos, que no vale la pena andar con minucias.

—Pues a seguir superándose todos.

VICTOR MANUEL

CIUDAD DEPORTIVA MILITAR
(GENERAL YAGÜE)

★

CONCURSO HIPICO NACIONAL

HOY, jueves a las cuatro de la tarde

dará comienzo el Concurso Hípico, prolongándose diariamente hasta el día 12, inclusive.

Todos los días a la terminación, animado baile en la Garrocha con actuación de los Grupos:

SELVA VIRGEN
LOS TOMCLAS

400 clubs femeninos de fútbol en México

- ◆ La selección mundial se clasificó en tercer lugar en el primer campeonato
- ◆ Ahora realizará una gira por Suramérica

Por Carlos FERREYRA

Con andar cadencioso, luciendo los "hot pants" que posteriormente le servirán para jugar, la ágil delantera del equipo mexicano de fútbol femenino, Magdalena Tovar, nos dedica una morena sonrisa antes de decirnos: "Somos las pioneras, realmente culpables del surgimiento del balompié femenino en México. Y vamos a conquistar muchas victorias en nuestra ya próxima gira por Sudamérica".

Segura de lo que dice, nos muestra la técnica de sus compañeras de equipo. Irma López, un prodigio manejando la pelota con la cabeza; "La Chispita" Marta Torres, de fuerte físico, maravillosa defensora; Lupita Tovar, su hermana, veloz y hábil en el "dribling", escamotea con asombrosa facilidad el esférico a sus enemigas.

(Paréntesis: en las tribunas la mayoría de los espectadores son varones. Los silbidos de aprobación son unánimes. Los aplausos van "in crescendo". Los aplausos, casi siempre para la más bonita, sin importar su habilidad deportiva, se escalonan según las preferencias de uno u otro sector de los espectadores).

Nos rodean varias morenas hermosas. Todas juegan —bien o mal, no importa— al balompié. Nos narran sus peripecias: "A mí —dice una— lo que más me impresiona es el público. Cuando por una buena jugada y al terminar el partido algunos de nuestros "partidarios" nos quieren alzar en hombros... ni que fuéramos toreras... ¿no crees?"

Interviene otra para asegurar que en el espectáculo, nuevo para los aficionados mexicanos que si no las toman del todo en serio, existen algunos que "gustan de guardar recuerdos, souvenirs". Y claro, el más lógico, añade, "es un pedacito del calzón o de la malla".

Nuestras entrevistadas, del "Club América" y otros varios, fueron seleccionadas para el pasado Primer Mundial de Fútbol Femenino que se celebró en Italia. Ocuparon un magnífico tercer puesto contra las atletas de los países europeos, con las que tienen una notoria desventaja física. "Pero las suplimos con habilidad", aseguran.

Las seleccionadas recorrerán pronto Suramérica. Iniciarán una gira por la República Argentina donde sostendrán un número aún no determinado de encuentros. Luego irán a otros países —probablemente Perú, aunque hasta ahora no se ha confirmado— donde seguramente darán exhibiciones contra los noveles conjuntos de esos lares.

En 1969, quizá por el mes de Octubre, un entusiasta del fútbol... y de la belleza, decidió formar la primera oncena femenil de este deporte. La llamó "América" y la colocó bajo el patrocinio del club profesional del mismo nombre. Efraín Pérez fue el organizador e instructor técnico que, sin dudar un momento, se dio luego a la formación de "siquiera un contrincante" para sus muchachitas. Y también lo logró.

Dos años después en la ciudad de México combaten, domingo tras domingo, algunas los sábados, 400 equipos femeninos. De allí se buscó lo mejor para integrar al seleccionado que, sin esperanza alguna, concurre al año pasado a la Copa Mundial de Italia.

Luego de la victoria de las aztecas, el deporte tuvo un auge tremendo entre las aficionadas de siempre al deporte de las patadas. En sólo dos Ligas o "asociaciones", se encuentran actualmente registrados más de un centenar de conjuntos. Y existen varios más, en "Ligas" menores, que esperan el registro oficial correspondiente.

La Prensa, la Radio, la Televisión y todos los medios publicitarios posibles, contribuyeron a impulsar entre las "casi" delicadas damas este deporte. Incluso se atrevieron a programar como juegos preliminares a los partidos de profesionales, los encuentros entre las oncenas femeniles de la Asociación Femenil de Fútbol del Distrito Federal Muchos aficionados, ofendidos en lo que consideraron "una invasión" el último de los reductos del "sexo fuerte", se retiraron de los estadios. Otros más, empezaron a concurrir para ver pantorrillas, pero abandonaban los cosos cuando hacían su aparición los varones.

El negocio, pues, iba de cabeza. Y sólo bastaron unas cuantas semanas para certificarlo, por lo que, de inmediato, se dio marcha atrás. En cualquier forma, la televisión, la Radio y los diarios, habían sembrado una semilla que pronto germinó.

Ni siquiera la cancelación de la Liga Femenil de Fútbol de San Bartolo Naucalpan (municipio aledaño a esta capital) pesó en el ánimo de las atletas. El presidente de esa asociación provincial, mediante un intenso estudio médico certificado por autoridades del Instituto Mexicano del Seguro Social, llegó a la conclusión que el ejercicio del balompié produce esterilidad en las mujeres. Disolvió, en un acto de conciencia, su equipo y publicó íntegro el documento científico en el que basó su decisión.

Víctor Manuel Meléndez Delgado, instructor técnico del seleccionado azteca, afirma que, al contrario de lo afirmado, el fútbol femenino fortalece a las damas "incluso, por lógica, para la maternidad". Dice que, hasta ahora, en sus prácticamente dos años al frente de diversas oncenas de damas, no conoce de ningún daño físico sufrido por ninguna jugadora. Y asegura que éstas son "muy sanas".

VIEJOS IDOLOS

BEN ALI

Nunca le dieron la oportunidad de disputar un campeonato del Mundo

- ◆ Historial: 156 combates con 144 victorias y 12 derrotas (estas últimas tuvieron lugar todas en el extranjero)
- ◆ Fue doce veces campeón de España de los gallos y disputó 10 veces el campeonato de Europa, ciñéndose en cinco ocasiones el cetro continental

Por Carmelo de ALTEA

(Servicios especiales de EFE)

Nunca tuvo la oportunidad de disputar un campeonato del Mundo. A pesar de tenérselo bien merecido. La causa hay que buscarla en los empresarios, en la falta de valor para arriesgarse y exponer. Por ello, Ben Ali no pudo poner a prueba todas sus cualidades. Hoy ya no está en el boxeo. Aunque sólo cuenta con 33 años. Vive en Barcelona. Allí tiene una tienda de calzados. Vive feliz. Y es consciente de que se retiró en el momento justo, aunque muchos lo consideraron algo prematuro.

—Es preferible irse con plenitud de facultades. No tengo nostalgia. Aunque sigo pensando que pude haber disputado, en alguna ocasión, un cetro mundial. Pienso que lo tenía merecido.

Se retiró tras el último campeonato de Europa que disputó. Un campeonato que fue aplazado una y otra vez. —Con España ha pasado siempre lo mismo. No teníamos fuerza. Era, casi, como intentar reinse de nosotros. Sels veces me aplazaron a mí la disputa del campeonato de Europa. Es como hacerte una guerra de nervios.

Ben Ali llegó a disputar dos semifinales del campeonato del Mundo. Una vez en Caracas; la otra en Texas. Diez veces disputó el cetro europeo. Cinco de ellas en España y de estas cinco ocasiones se proclamó campeón continental.

En el terreno nacional su palmarés fue sonado: se proclamó doce veces campeón de España del peso gallo.

Los campeonatos de Europa que disputó en el extranjero nunca los hubiera perdido de haberse celebrado en España. Aún recuerdo el robo que me hicieron en Helsinki cuando boxeé frente a Lukonen. Y sólo por citar ese caso. El resto de las veces sucedió algo parecido.

Disputó 156 combates. De ellos ganó 144. Y perdió en doce ocasiones.

—Es significativo: esas doce derrotas las sufrí siempre boxeando en el extranjero.

Está al margen del mundo del boxeo. No quiere ser mánager (se lo propusieron en Barcelona). Asiste a las veladas. Pero solamente como simple aficionado. Y sin embargo no guarda resquemor alguno. Lamenta tan sólo el no haber sido atendido lo suficiente. El que no se le hubieran abierto más puertas, más oportunidades.

Fue un hombre que no tenía gran pegada. Pero era insistente. Y, a la vez, resistente. Ben Ali no concedía en ningún momento un instante de tregua, al contrario. El público se volcaba siempre en favor de Ben Ali al ver su bravura y acometividad. Se entregaba desde el primer asalto hasta el último.

—¿Es limpio el boxeo?

—El boxeador es limpio.

El boxeador no se entera de las cosas que puedan pasar a su alrededor. Todo en la vida tiene su parte oscura. El boxeo no se iba a librar de ello. El deporte está siempre amenazado por el negocio, por los que lo manejan



y nada tiene que ver con el deporte. Eso sucede en el boxeo. Y en otro tipo de deportes. La experiencia de Ben Ali podría ser aprovechada en orden a preparar nuevos valores, en orden a descubrir-

los. Pero él nada quiere saber de eso:

—Estoy feliz con la vida que llevo, con mi negocio. No me quiero complicar. Tengo afición por el boxeo. Pero creo que le he dado todo lo que pude cuando estaba en activo. Yo lo he dado al mundo del boxeo más que el mundo del boxeo a mí. Bueno, la afición me ha dado en todo instante su calor, su aplauso. Eso nunca podré olvidarlo.

Enjuicia el momento del boxeo español. Y previene contra posibles espejismos.

—Un espejismo es el creer que estamos en un gran momento, porque tenemos campeones continentales. Pero no se puede medir tan sólo por ahí el boxeo. Se precisa una ayuda. Se precisa que surja un empresario con valor. Es esencial tal como está organizado el mundo del boxeo. De lo contrario, aunque surjan figuras, no les llegarán todas las oportunidades que se merecen.

Ben Ali se retiró sin armar ruido. Puede decirse que se retiró en plena gloria. Y en plenitud de facultades. El boxeo le dio una posición. Una posición en la que trabaja. Está contento con su negocio. Ben Ali fue siempre un hombre constante y honrado. Un hombre que siempre tuvo coraje. Basta, si no, pensar en las veces que disputó el título de Europa. Se trata, casi, de un caso insólito.

¡ ATENCION !

Restaurantes - Bares - Cafeterías - Hoteles -

Colegios - Residencias, etc.

« MARTINEZ »

ARTICULOS DE VAJILLA

Para Hostelería

San Lesmes, 18. — Teléfono 209567

Antes de comprar, consulte nuestros precios directos: SIN INTERMEDIARIOS.

GRAN OPORTUNIDAD

ARTES GRAFICAS

Por no poder atender, vendo Taller litográfico en ciudad cercana, con gran potencial.

El personal, la maquinaria y el local son inmejorables.

La producción actual cubre el 70 % de la capacidad del taller.

Ideal para personal del ramo o para quien tenga producción artes gráficas.

Interesados escribir a T. Garriga, C/ Marina, 221, Barcelona, 13.

CATARROSOS, BRONQUITICOS, ASMATICOS, ENFISEMATOSOS

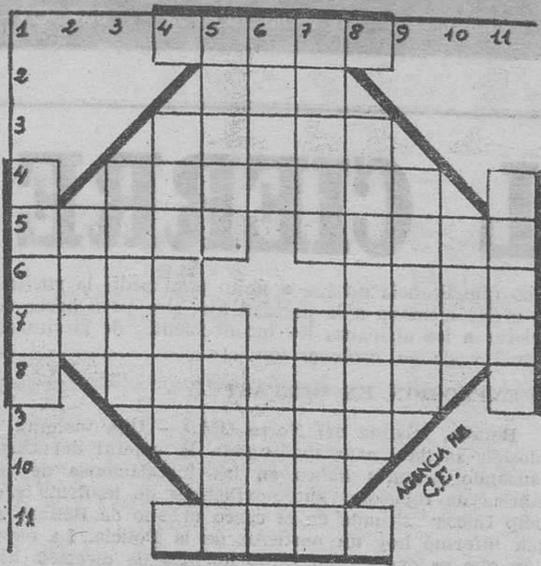
y propensos a enfermedades del aparato respiratorio. Podéis aliviar y curar estas dolencias acudiendo al tratamiento de las aguas minero medicinales de la

FUENTE SANTA DE LIERGANES

Moderna y magnífica instalación crenoterápica. Millares de referencias de la sorprendente eficacia de este antiguo Balneario, que permanece abierto hasta el día 30 de Octubre. Tratamiento especial de sordera rinógena. Hotel 2 estrellas, parque magnífico. Liérganes, Santander. Teléfonos 3 y 74.

LIERGANES CURA

Pasando el rato



CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. — 1. — Sacerdotes budistas del Tibet. 2. — Artículo. 3. — Mercado público. 4. — Fogón bajo. 5. — Extingue un fuego. Seco, estéril. 6. — Bestia de carga. De palabra. 7. — Se atreviese. Planta medicinal de olor nauseabundo. 8. — Cuerpo inferior de una construcción (pl.). 9. — Situados. 10. — Trompetas chinas. 11. — Detened.

VERTICALES. — 1. — Pernil curado del cerdo. 2. Humor virulento de las llagas infecciosas. 3. — Engañoso. arañero. 4. — Apasionados, ardientes. 5. — Expone con razones. Localidad sevillana. 6. — Agarena. Agarrar. 7. — Cogera, agarrará. Pez marino parecido al arenque. 8. — Garboso, gallardos. 9. — Instrumentos musicales de cuerda. 10. — Donar. 11. — Pesar y arrepentimiento.

(Solución al anterior)

HORIZONTALES. — 1. — Obito. Orate. 2. — Palo. Amur. 3. — Añejo. Aleta. 4. — Co. Ocaso. Et. 5. — Ali. 6. — O. 7. — Oso. 8. — Ra. Ijada. Ur. 9. — Acabo. Ayuno. 10. — Maca. Orin. 11. — Abono. Ososo.

VERTICALES. — 1. — Opaco. Trama. 2. — Baño. Acab. 3. — Ho. Aco. 4. — Tojo. Iban. 5. — Oca. Ojo. 6. — Alosa. 7. — Así. Oda. 8. — Ralo. Ayo. 9. — Ame. Uro. 10. — Tute. Unis. 11. — Erato. Trono.



Y VA DE CUENTO

NEGOCIOS

Mengáñez se encuentra en la vía pública con uno de sus acreedores, quien, sin darle tiempo para abrir la boca, le dice:

—Oiga, señor Mengáñez, los negocios marchan colosal... Tenga usted confianza... No tardaré en reintegrarle la cantidad que le

adeudo.

—Es curioso lo que usted me dice —arguye Mengáñez—; todos sus colegas se lamentan del marasmo de los negocios.

—Nada de eso... Acabo de recibir de América un pedido por 14 millones.

Y en vista de que Mengáñez ofrece un aspecto dubi-

tativo, añade:

—¿No lo cree usted?

—Pues no sé —contesta el otro.

—Mire, es muy fácil.

¿Quiere que le muestre la carta que anula el pedido?

La tengo en el bolsillo...

COMPETENCIA

En la peluquería, un cliente sentado más o menos cómodo en el sillón giratorio le dice al maestro que le atiende:

—Usted pone por las nubes su loción, con la que proclama que sale el pelo, y, sin embargo, ¿por qué es usted más calvo que una bola de billar?

Y el buen peluquero no pierde la sonrisa y le contesta:

—Es que uso las lociones de mis competidores para demostrar hasta qué punto son ineficaces.

ATURDIMIENTO

Ahora es una mujer la distraída, que también las hay, la que llama por teléfono a una casa de reparación de televisores.

—Oiga —le dice al que se pone al aparato—, le he telefonado hace una media hora para comunicarle que la imagen de nuestro receptor televisivo se veía completamente desvaída. Pero ahora tengo que decirle que marcha bien. Mi marido y yo habíamos cambiado, por equivocación, nuestras gafas.

GALANTERIA

Aquel matrimonio fue a Madrid para pasar unos días. Y como era la primera vez que visitaban la capital se sintieron bastante sofocados ante la multitud que les rodeaba. Se sintieron como perdidos en la estación de Atocha. De pronto, un mozo de equipajes se acercó a ellos apoderándose de las maletas del matrimonio viajero, produciendo en la mujer tal asombro que no acertaba a creer lo que estaba viendo. Y le mostró a su marido:

—Mira Manolo, tú dirás

lo que quieras, pero estos madiñeños son bien galantes.

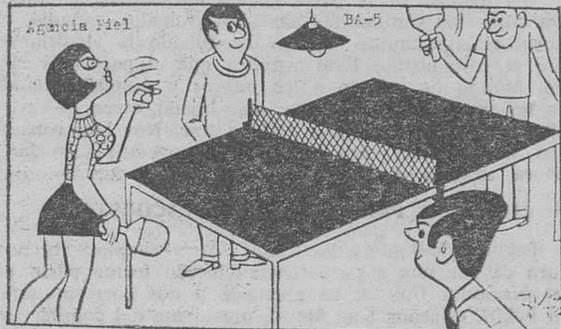
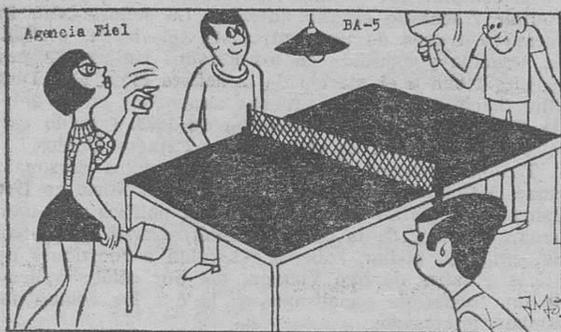
CAFETERA

Un individuo se paseaba la otra tarde con una cafetera sobre la cabeza, y un guardia, al que le chocó tan sin igual tocado, preguntóle:

—¿Qué hace usted con eso en la cabeza?

—No me hable —explicó el otro—. Es que me han robado la bonita cacerola que me iba muy bien.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlas antes de cinco minutos.

(Solución al anterior)

1. — Plato. 2. — Cortina. 3. — Sombra. 4. — Plato roto. 5. — Monedero. 6. — Vaso. 7. — Mesa.

EL BANCO DE VIZCAYA LIQUIDA AUTOMATICAMENTE LOS DERECHOS DE SUSCRIPCION

El Banco de Vizcaya ha comenzado a liquidar automáticamente las operaciones de compra y venta de derechos de suscripción.

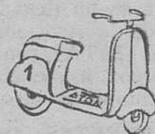
La principal novedad de esta liquidación inmediata de derechos consiste en que el Banco de Vizcaya no la realiza sólo por el nominal sino que incluye además todos los gastos de la operación.

Con la liquidación total e inmediata de las operaciones de suscripción de derechos, el Banco de Vizcaya ha conseguido eliminar los retrasos que suelen ser normales en estas épocas del año a consecuencia del gran número de ampliaciones.

Esta reciente mejora en el servicio de valores del Banco de Vizcaya es la segunda que se produce en el presente año. La primera consistió en el envío a todos sus clientes depositantes de valores de una relación conteniendo los títulos depositados en sus cajas al 31 de Diciembre de 1970.

JEROGLIFICO

500



N
NOTA
NOTA

—¿Has visto a Jaime con su mujer?

SOLUCION AL JEROGLIFICO ANTERIOR

Es mi reina

APRENDIZ

PINTOR AUTOMOVILES
con 23 años de experiencia,
se necesita. Presentarse:
SERVICIO «RENAULT»
Burgense, 16. Burgos
(R. O. C. Núm. 826)

CAMARERAS

PRECISA
RESTAURANTE BONFIN
(R. O. C. Núm. 820)

DINAMARCA ADOPTA UN NUEVO DETECTOR ALCOHOLICO PARA AUTOMOVILISTAS

Se quiere crear también «tribunales especiales» para las infracciones del código de circulación

Copenhague (Crónica especial para Agencia FIEL-FIF, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Todos los años, unos 200.000 daneses cometen infracciones del código de circulación. Muchas veces bajo la influencia del alcohol.

Los accidentes originan unos 800.000 casos de responsabilidad civil en los que deben conocer los tribunales ordinarios, ya desbordados por una creciente afluencia de causas, motivada en especial por el aumento de la delincuencia, sobre todo la juvenil, bajo la influencia de la droga y otros efectos de la «tolerancia» que, como en Inglaterra, domina la vida de la actual sociedad humana.

Para obviar esos inconvenientes de gravedad cada vez mayor y a pesar de la repugnancia de la conciencia nacional del pueblo danés que, mucho antes que Inglaterra puso en práctica el principio del jurado y del juicio de un hombre por sus pares, hacia las «jurisdicciones especiales», cualesquiera que sean, se habla muy en serio de instituir en Dinamarca tribunales de tráfico, compuestos de jueces especialistas en materia de circulación.

Al mismo tiempo, la Policía de tráfico dispondrá de un nuevo aparato electrónico para la detección del nivel alcohólico, mucho más perfeccionado y de empleo rápido e inmediato que el famoso «globito» actualmente en uso y que, debido al volumen de su equipo anejo, no podía utilizarse más que en la estación de Policía donde el sospechoso de embriaguez ligera debía ser conducido después de su detención. Por otra parte, los análisis estaban muy a menudo sujetos a errores, y éstos eran luego fuente de impugnaciones.

Por el contrario, el nuevo aparato, conocido con el nombre de «detector automático de alcohol», presentado a la Prensa local hace unos días por el inspector Jens Hasselriis, de la Policía de Copenhague, tiene el volumen de un maletín o de una radio portátil grande.

Ello permite pedir al automovilista detenido en la carretera, como consecuencia de un accidente, infracción del código de circulación o conducción sospechosa, que sopla en un tubo. El aire de esta exhalación se recoge en un frasquito e inmediatamente se somete al examen de un mini laboratorio químico, introducido en la misma maleta y que funciona electrónicamente.

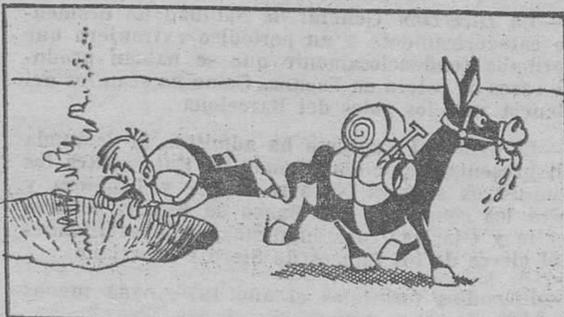
Todas las operaciones se efectúan en pocos minutos y el veredicto del detector automático aparece en un cuadrante numerado desde cero hasta varias décimas.

Según el inspector Hasselriis, las posibilidades de error de este nuevo aparato son de una por millón. En estos días está comenzando su aplicación en las carreteras danesas, a cuya orilla abundan los anuncios en alabanza de la cerveza local que es fresca, excelente pero muy alcohólica.

LEA VD. SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

DON CELES

Por OLMO



Carta de MADRID

Por «TACHIN»

EN MADRID SE ROBA UN COCHE POR HORA

Nada menos que 3.203 incendios forestales hubo el pasado año

MADRID. «Soy inocente», ha declarado el jinete aficionado señor Monmeneu, que en la reciente reunión del hipódromo dio lugar a un escándalo mayúsculo al no ganar una carrera que tenía ganada, pues no forzó a la yegua en los últimos metros y el inesperado parón dio lugar a que la favorita quedara rebasada. No hubo el más leve tongo —dice— y se limitó a cumplir las órdenes recibidas de no forzar a «Furia», ya que de hacerlo se hubiera parado inmediatamente. A efecto óptico, declara, la cosa era muy grave para quienes desconocían la recomendación indicada. Nosotros no sabemos ni jota de «turf», pero creemos que a un caballo que se para en una carrera si se le ordena correr, hay que ponerle ruedecitas en las pezuñas y una cuerda en el morro.

PASO

Don Alfonso, el autor que interpreta, canta y hace periodismo, se ha declarado políticamente Joseantoniano, o, según se dice ahora, neofalangista. «Si en estos momentos el vincularse a la Falange es ser sospechoso, que venga Dios y lo vea, pues resulta más productivo vincularse a otras cosas». Y ha dicho también en su autoentrevista en «Gaceta Ilustrada»: «Creo que son perfectamente compatibles la autoridad y la simpatía, la eficacia y la sonrisa. Si yo gobernara, respetaría la tradición católica, porque el catolicismo en España no es sólo una religión, sino una personalidad. Si yo gobernara, gobernaría frente a la realidad, y no excusándola, contando con el pueblo y no marginándolo, oyendo a todos y no oyendo lo que la radio dice de mí». El cronista, enamorado del pasado, como Jorge Manrique, no puede menos de recordar aquello tan racial de «El bateo», con la saladísima música de Federico Chueca: «El día que yo gobierne, si es que llegó a gobernar...».

POPOS

Invita a la meditación y al comentario el saber que el año 1970 fueron sustraídos en España 30.667 vehículos. Solamente con los coches de todos los tipos robados en Madrid y en Barcelona se llega a la mitad de los sustraídos. Pero en los dos últimos años otras diez provincias han duplicado, además de Madrid y Barcelona, las cifras del año 1968. Son: Sevilla, Bilbao, Valencia, Zaragoza, Málaga, Granada, Alicante, Oviedo, Navarra y Murcia. En Madrid se roba un coche por hora, según datos del Instituto de Criminología.

NOTICIAS BREVES

Los delfines férreos han vuelto a la plaza de la República Argentina, terminadas las obras de la fuente, sin relación alguna con las del historiador don Modesto.

—Julie Nixon, falda corta y bonita, pasea alegre por las calles de Madrid, en tanto su marido, el nieto de Eisenhower, cumple el servicio militar en Atenas. La señorita «Rodríguez», vamos.

—La Dirección General de Sanidad ha desmentido categóricamente a un periódico extranjero que informaba tendenciosamente que se habían producido casos de cólera en España. Como no sean los del Valencia ante los goles del Barcelona...

—El Tribunal Supremo ha admitido la demanda civil presentada por don Ramón de Rato contra los ex-ministros señores Navarro Rubio y Espinosa y contra los consejeros del Banco de España señores Lacalle y Olariaga, por supuestas responsabilidades en el cierre de los Bancos de Siero y Murciano.

—Incendios forestales el año 1970, nada menos que 3.203. A ver este año.

—80.000 muchachos están atendidos por el Tribunal tutelar de menores.

—Aumenta el calorote.

NOTICIAS AL CIERRE

• DOS MIL ANCIANOS PEREGRINAN A SANTIAGO

Santiago de Compostela (Logos). — Alrededor de dos mil ancianos de las Casas de Galicia han peregrinado hoy a Santiago. El desfile por sus calles ha supuesto una impresionante manifestación hasta llegar a la plaza del Obradoiro para, posteriormente, penetrar en la Catedral y testimoniar su devoción al Apóstol.

• EL TURISMO ALEMÁN PREFIERE ESPAÑA

Francfort (Alemania Federal) (Efe). — En 1971, una cifra más elevada de alemanes buscará los lugares para pasar sus vacaciones fuera de sus fronteras, pero si bien Italia, meta de muchos alemanes en pasados años, no atrae ahora la atención de éstos, España incrementa ahora su interés para las familias alemanas. Las Compañías aéreas de la República Federal Alemana estiman que el incremento en la venta de viajes a la Costa del Sol y Mallorca se elevará a un 40 ó un 50 por ciento mientras para la isla de Ibiza se espera un aumento del 90 por ciento.

• REDUCCION DE TARIFAS

Ciudad de Méjico (Efe). — Méjico ha reducido considerablemente sus tarifas telefónicas a Europea por acuerdo con la Compañía Telefónica Nacional de España (CTNE) a través de sus estaciones terrenas de Tulancingo y Buitrago, respectivamente. A estas tarifas que rigen de Méjico a Europa a través de Madrid se ha unido ya Guatemala con los mismos costos y en breve, cuando esté terminada la red de microondas centroamericana, se unirán el resto de los países de Centroamérica.

• PRECIOS QUE TAMBIEN BAJARAN

Nueva York (Efe). — Las graves compañías mundiales de aviación parecían estar ayer de acuerdo en reducir sus tarifas Estados Unidos - Europa a 200 dólares ida y vuelta. El único requisito será reservar los billetes y abonar el importe por lo menos con tres meses de antelación. A esta solución intermedia se ha llegado al parecer, en la reunión especial de la Asociación de Transporte Aérea Internacional (IATA), comenzada la pasada semana en Montreal con asistencia de 40 aerolíneas entre las 109 que componen el organismo.

• «PUENTES» QUE COLOMBIA ESTA DISPUESTA A ELIMINAR

Bogotá (Efe). — El ministro del Trabajo y Seguridad Social, Crispín Villazón de Armas, declaró hoy que se propone realizar una tarea especialmente encaminada a la eliminación de las fiestas religiosas entre semana, y aseguró que «si es necesario ayuda directamente al Papa». El ministro señaló que esas fiestas y las consiguientes vacaciones que se toman los empleados y trabajadores (que en Colombia son conocidas como «puentes») afectan gravemente la economía nacional y hacen descender la producción industrial. Generalmente, cuando una fiesta religiosa o nacional cae en jueves, los empleados y trabajadores concluyen sus labores el miércoles y sólo regresan a su trabajo al lunes siguiente. Si la fiesta es en martes, tampoco trabajan el lunes.

• FRANCIA Y LA SITUACION MONETARIA

París (Efe). — «Francia no puede aceptar adherirse a una proposición común relativa al sistema monetario internacional mientras la situación monetaria normal no sea restablecida en el interior de la comunidad», declaró el portavoz del Gobierno francés, Leo Hamon, al término del Consejo de ministros de hoy. El portavoz pre-

visó que Francia no fue a Bonn para pedir la vuelta de la divisa alemana a la paridad fija, sino para hacer considerar a los alemanes los inconvenientes de la situación actual y de su prolongación.

• EXPLOSION EN BELFAST

Belfast, Irlanda del Norte (Efe). — Una violenta explosión sacudió esta madrugada la capital del Ulster, causando grandes daños en las instalaciones de una fábrica de repuestos automovilísticos de la firma «Joseph Lucas» situada en el casco urbano de Belfast, según informó hoy un portavoz de la Policía. La explosión que se oyó en un radio de más de dieciséis kilómetros, fue producida por una bomba de diez kilogramos de belignita. El artefacto, colocado junto a una pared de la fábrica, abrió un enorme agujero y causó grandes daños en las instalaciones. Aunque no se registraron heridos, varias personas tuvieron que ser tratadas por «shock».

• ACUSADOS DEL ROBO DE LAS JOYAS DE SOFIA LOREN

Nueva York (Efe-Reuter). — Dos hombres han sido acusados, hoy, de ser los autores del atraco armado de casi un millón de dólares (alrededor de setenta millones de pesetas) en joyas a la actriz italiana Sofia Loren, hace nueve meses, según ha informado hoy en Nueva York la Oficina de Investigación Federal. Los acusados son Vincent Morris, de 30 años, y Joseph Fernando, de 41. El F. B. I. ha anunciado que han podido ser recobradas algunas de las joyas robadas entonces.

• LA SEÑORA NHU ACUSA A ESTADOS UNIDOS

Nueva York (Efe-UPI). — La señora Ngo Dinh Nhu, cuñada del presidente survietnamita asesinado, Ngo Dinh Diem, dijo ayer que los Estados Unidos tomaron parte en el complot que en 1963 le derrocó, así como en otro similar fracasado el año anterior. La señora Nhu informó a través de una entrevista televisada, grabada en Francia y exhibida en los Estados Unidos. El presidente Diem y el marido de la señora Nhu, Ngo Dinh Nhu, hermano de Diem, fueron asesinados en el golpe de Estado del 1.º de Noviembre de 1963. Cuando esto sucedió ella estaba de visita en los Estados Unidos.

También informó de que había contactos personales entre el Gobierno de Diem y Vietnam del Norte en 1960. Estos contactos no eran de naturaleza política y se mantenían a través de la comisión internacional de control. Sin embargo podían haberse extendido a cuestiones políticas a causa de que Vietnam del Sur estaba aplicando una «clase de socialismo» en la que los comunistas estaban interesados.

«La historia de la participación norteamericana muestra cómo los vietnamitas han sido «robados», añadió. «A nosotros, vietnamitas, se nos ha robado la victoria sobre el comunismo. Esto significa que el país más rico del Mundo ha robado a los pobres y después, cuando ya no eran capaces de hacer algo bueno, creen que para ellos es suficiente dejarlo todo e irse. Nos han robado, nos han matado, nos han quitado nuestra victoria y ahora, después de todo, nos dejan con el enredo», dijo.

• CHINA SE PRESENTA COMO PACIFISTA

Tokio (Efe-Reuter). — China nunca adoptará la postura de ser una superpotencia cuando forme parte de las Naciones Unidas, ha afirmado a dos corresponsales en Pekín, el señor Kuo Mo-Jo, presidente del comité permanente del Congreso del Pueblo Chino. Después de apuntar que estaba a favor de una revisión en el reglamento de las Naciones Unidas, añadió que para efectuarla sería necesario respetar las opiniones de muchos países, pequeños o grandes. También agregó que el comercio chino-japonés continuaría su expansión si Japón en vez de recutar militarismos, se esforzaba por conseguir una coexistencia pacífica.

★ COSAS VEREDAS ★

EXTRANO RECORD

Folkestone (Inglaterra) (Alfil). — A paso de caracol, Horacio, campeón mundial, ha recorrido esta noche la distancia de dos pies (600 cms) en cuatro minutos y 55 segundos, un minuto y 19 segundos más lentamente que el año pasado, cuando fue declarado campeón mundial.

Los «cuidadores» del caracol de Folkestone esperan poder realizar una mejor actuación durante la carrera internacional que se celebrará a finales de mes en Hove, Sur de Inglaterra, con la participación de caracoles «sprinters» de diversos países.

SECUESTRADOS Y DESNUDADOS

Buenos Aires (Efe -Reuter). — Guerrilleros izquierdistas secuestraron a cinco policías en la ciu-

dad noroccidental de Salinas y los abandonaron luego desnudos en unos parajes desiertos unas millas más allá, según informó hoy la Policía.

Los policías tiritaban de frío cuando fueron encontrados e informaron que cuatro guerrilleros armados asaltaron el cuartel de la Policía de Salinas, robaron el depósito de armas y destruyeron la estación de radio, antes de llevarse a los cinco agentes.

EL «RESPONSABLE» DESAPARECE CON UN MILLON DE PESETAS

Santander (Cifra). — Jerry Stuart, súbdito norteamericano, ha desaparecido de Santander con el dinero de una expedición de estudiantes que había llegado a esta ciudad para perfeccionar su castellano. Según la denuncia presentada en la Comisaría por el jefe del grupo,

John Peter Nionakis, el grupo, compuesto por estudiantes de distintos puntos de los Estados Unidos, había venido un mes a España, en viaje de estudios, para perfeccionar el idioma en Santander.

Antes de salir de su país, se pusieron en contacto con la agencia «Travel International», que designó a su representante Jerry Stuart, para que les acompañase y atendiera a los distintos pagos que habría que efectuar. Jerry Stuart ha desaparecido ahora con un millón de pesetas aproximadamente.

«CORRIDA DE TOROS» EN BELGRADO

Belgrado (Efe). — El día 14 de Agosto próximo, se celebrará en el estadio del ejército yugoslavo de esta capital, una corrida de toros. El estadio tiene una capacidad de más de cin-

cuenta mil personas y la corrida será la primera que se celebre en un país socialista.

La noticia ha sido anunciada por el periódico «Politika», que ha informado también que la organización corre a cargo de una empresa de comercio al por mayor, que tiene representación en Barcelona.

Para ambientar la corrida, se está organizando la recepción de numerosos «recuerdos» de España, especialmente castañuelas y monteras, «Made in Spain».

LA CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE NO HA TERMINADO SE CANCELAN SUS CUENTAS EL PRIMERO DE MAYO PARA COMENZAR INMEDIATAMENTE UNA NUEVA AYUDA AYUDA